

Salmos

1

Prólogo

¹ ¡Inmensamente feliz* es el varón que no anduvo
en consejo de impíos,

Ni se detuvo en camino de pecadores,

Ni se sentó en silla de burladores!

² Sino en la Ley de YAVÉ halla complacencia,

Y en su Ley reflexiona de día y de noche.

³ Será como árbol plantado junto a corrientes de
agua

Que da su fruto a su tiempo

Y su follaje no se marchita.

Todo lo que hace tendrá éxito.

⁴ No así los impíos,

Que son como cáscara de grano levantada por el
viento.

⁵ Por tanto, no se levantarán los impíos en el
juicio.

⁶ Porque YAVÉ conoce el camino de los justos,

Pero la senda de los impíos lleva a destrucción.

2

¹ ¿Para qué están en tumulto las naciones,
Y los pueblos maquinan cosas vanas?

² Los reyes de la tierra se levantarán,

* **1:1** Lit. BIENAVENTURADO.

Y gobernantes conspirarán unidos
Contra YAVÉ y contra su Ungido, y dicen:

³ ¡Romparamos sus ataduras
Y quitemos de nosotros sus cuerdas!

⁴ El que está sentado en los cielos se reirá.
'ADONAY se burlará de ellos.

⁵ Luego les hablará en su furor.
Los conturbará en su ira.

⁶ Yo mismo consagré* a mi Rey sobre Sion,
Mi Montaña Santa.

⁷ Yo promulgaré el decreto.

YAVÉ me dijo:

Mi Hijo eres Tú,
Yo te engendré hoy.

⁸ Pídeme y te daré los pueblos en posesión,
Y como herencia tuya los confines de la tierra.

⁹ Los quebrantarás con vara de hierro.
Los harás añicos como vasija de alfarero.

¹⁰ Ahora pues, oh reyes, actúen con sabiduría.
Acepten amonestación, jueces de la tierra:

¹¹ Sirvan a YAVÉ con temor
Y regocíjense con temblor.

¹² Besen los pies al Hijo
No sea que se enoje y perezcan en el camino,
Pues de repente arde su ira.
Inmensamente felices† son los que se refugian en
Él.

* 2:6 Lit. he consagrado. † 2:12 Lit. BIENAVENTURADO.

3

Salmo de David cuando huía de su hijo Absalón

¹ ¡Oh YAVÉ, cómo se multiplicaron mis opresores!
Muchos son los que se levantan contra mí.

² Muchos dicen de mí:
No hay salvación en 'ELOHIM para él. *Selah**

³ Pero Tú, oh YAVÉ, eres escudo alrededor de mí,
Mi gloria, y el que levanta mi cabeza.

⁴ Clamé a YAVÉ con mi voz.

⁵ Yo me acosté y dormí,
Y desperté, porque YAVÉ me sustenta.

⁶ No temeré a decenas de millares de personas
Me sitien que alrededor.

⁷ ¡Levántate, oh YAVÉ, sálvame, 'ELOHIM mío!
Porque Tú eres el que golpea a todos mis enemigos
en la mejilla

Y quebrantas los dientes de los impíos.

⁸ La salvación corresponde a YAVÉ.
Sobre tu pueblo sea tu bendición. *Selah*

4

Al director del coro, con instrumentos de cuerda. Salmo de David

¹ ¡Oh 'ELOHIM de mi justicia, respóndeme cuando
clamo!

Tú que me diste holgura en la estrechez,
Ten compasión de mí y escucha mi oración.

* **3:2 SELAH.** Probablemente piensen en esto.

² Oh hijos de *los* hombres,
¿Por cuánto tiempo convertirán mi honra en
infamia?
¿Hasta cuando amarán vanidad y buscarán la
mentira? *Selah*

³ Sepan, pues, que YAVÉ apartó al piadoso para Él.

⁴ Aírense, pero no pequen.
Mediten en su corazón sobre sus camas.
Guarden silencio. *Selah*

⁵ Ofrezcan sacrificios de justicia,
Y confíen en YAVÉ.

⁶ Muchos dicen: ¡Oh, que viéramos algún bien!
¡Oh YAVÉ, levanta sobre nosotros la luz de tu
rostro!

⁷ Diste alegría a mi corazón,
Mayor que la de ellos, aun cuando abundan en
grano y mosto.

⁸ En paz me acostaré y así dormiré,
Porque solo Tú, YAVÉ, me haces vivir confiado.

5

*Al director del coro, para instrumentos de
viento. Salmo de David*

¹ Escucha, oh YAVÉ, mis palabras.

Considera mi susurro.

² Oye el sonido de mi clamor,

Rey mío y 'ELOHIM mío, porque a Ti oro.

³ Oh YAVÉ, oyes mi voz de mañana.

De mañana la presentaré ante Ti,

Y esperaré.

⁴ Porque Tú no eres un 'ELOHIM que se complace en la maldad,

Ni el hombre impío mora contigo.

⁵ Los arrogantes no se presentarán delante de Ti. Aborreces a todos los perversos.

⁶ Destruirás a los que hablan mentira.

YAVÉ aborrece al hombre sanguinario y engañador.

⁷ Pero yo entraré en tu Casa por la abundancia de tu firme amor,

Y con reverencia me postraré hacia tu santo Templo.

⁸ Guíame, oh YAVÉ, en tu justicia,

A causa de mis adversarios.

Allana tu camino delante de mí.

⁹ Porque no hay veracidad en su lenguaje.

Su corazón es destructivo,

Sepulcro abierto es su garganta.

Con su lengua hablan lisonjas.

¹⁰ Oh 'ELOHIM, castígalos.

Caigan por sus propios consejos.

Échalos a causa de la multitud de sus transgresiones,

Porque se rebelaron contra Ti.

¹¹ Pero, ¡alégrense todos los que confían en Ti!

¡Den voces de júbilo porque Tú los defiendes para siempre!

¡Regocíjense en Ti los que aman tu Nombre!

¹² Porque Tú, oh YAVÉ, bendecirás al justo, Como con un escudo lo rodearás de tu favor.

6

Al director del coro, con instrumentos de cuerda. Salmo de David

¹ Oh YAVÉ, no me reprendas en tu furor.

Ni me disciplines en tu ardiente ira.

² Ten compasión de mí, oh YAVÉ, porque desfallezco.

Sáname, oh YAVÉ, porque mis huesos están conturbados,

³ Y también mi alma en gran manera.

Y Tú, oh YAVÉ... ¿hasta cuándo?

⁴ Vuélvete, YAVÉ, rescata mi alma.

Sálvame por tu misericordia.

⁵ Porque en la muerte no habrá memoria de Ti.

En el *Seol*,* ¿quién te dará gracias?

⁶ Estoy agotado de tanto gemir.

Todas las noches inundo de lágrimas mi almohada.

Con mis lágrimas empapo mi cama.

⁷ Mis ojos están nublados de tanto sufrir.

Han envejecido a causa de todos mis adversarios.

⁸ Apártense de mí todos los que hacen iniquidad,

Porque YAVÉ oyó la voz de mi llanto.

⁹ YAVÉ escuchó mi súplica.

YAVÉ recibió mi oración:

* **6:5** *Seol*: lugar de los muertos. En el Nuevo Pacto se tradujo Hades, el mundo invisible, el lugar de los muertos, que no debe confundirse con el Lago de Fuego, que es el lugar de condenación eterna.

10 Sean todos mis enemigos avergonzados y muy
conturbados,
Que sean vueltos atrás,
Que sean de repente avergonzados.

7

*Oda de David, que cantó a YAVÉ por causa de
las palabras de Cus benjaminita*

1 ¡Oh YAVÉ, 'ELOHIM mío, en Ti me refugio!
¡Sálvame y líbrame de todos los que me persiguen!

2 No sea que el enemigo desgarre mi vida como
león,
Que despedace, y no haya quien libre.

3 Oh YAVÉ, 'ELOHIM mío, si hice esto,
Si hay iniquidad en mis manos,

4 Si pagué con perversidad al que estaba en paz
conmigo,

Más bien libré al que sin causa era mi adversario,

5 Que el enemigo persiga mi vida y la tome,
Que pisotee en tierra mi vida,
Y haga bajar mi honor hasta el polvo. *Selah*

6 ¡Levántate, oh YAVÉ, en tu ira!

¡Álzate contra la furia de mis adversarios,
Y despierta a mi favor en el juicio que convocaste!

7 ¡Que te rodee la asamblea de naciones,
Y sobre ella preside Tú desde lo alto!

8 Oh YAVÉ, Tú, Impartidor de justicia a los pue-
los:

¡Júzgame, YAVÉ, conforme a mi rectitud,
Conforme a la integridad que hay en mí!

9 ¡Acábese la perversidad de los perversos,

Y sea el justo firmemente establecido!
Porque es justo el 'ELOHIM que prueba *el* corazón
Y lo más íntimo de mi personalidad.*

¹⁰ Mi escudo es 'ELOHIM,
Quien salva a los rectos de corazón.

¹¹ 'ELOHIM es Juez justo.
Es un 'ELOHIM que sentencia cada día.

¹² Si el hombre no se convierte, afilará su espada.
Tensorá su arco y apuntará.

¹³ Se preparó sus armas mortales,
Y dispuso sus flechas abrasadoras.

¹⁴ Ahí están los dolores de parto de la iniquidad.
Concibió perversidad y dio a luz la falsedad.

¹⁵ Hizo un hoyo y lo ahondó.
¡Pero él mismo cayó en el foso preparado!

¹⁶ Su perversidad se revierte sobre su cabeza,
Y su violencia desciende sobre su coronilla.

¹⁷ Alabaré a YAVÉ conforme a su justicia
Y cantaré alabanzas al Nombre de YAVÉ el
Altísimo.

8

Al director del coro, con notas. Salmo de David

¹ ¡Oh YAVÉ, 'ADONAY nuestro,
Cuán majestuoso es tu Nombre en toda la tierra!

Colocaste tu majestad sobre los cielos.

* **7:9** Lit. riñones. En la cultura hebrea, probablemente, el aspecto más íntimo de la personalidad.

² De la boca de los niños y de los que maman
Estableciste una fortaleza frente a tus adversarios
Para silenciar al enemigo y al vengador.

³ Cuando contemplo tus cielos, la obra de tus
dedos,

La luna y las estrellas que Tú afirmaste,

⁴ Digo: ¿Qué es el hombre, para que te acuerdes
de él,

El hijo de hombre, para que te preocupes por él?

⁵ Lo hiciste un poco menor que los ángeles.

Lo coronaste de gloria y honor.

⁶ Lo haces dominar sobre las obras de tus manos.
Colocaste todas las cosas debajo de sus pies:

⁷ Ovejas y bueyes, todo ello,

Y también las bestias del campo,

⁸ Las aves del cielo y los peces del mar,

Todo cuanto pasa por los senderos de los mares.

⁹ ¡Oh YAVÉ, 'ADONAY nuestro,

Cuán majestuoso es tu Nombre en toda la tierra!

9

*Al director del coro. Según Mut-labbén
(melodía del canto "Morir por un hijo"). Salmo de
David*

¹ Daré gracias a YAVÉ con todo mi corazón.

Contaré todas tus maravillas.

² Me alegraré y me regocijaré en Ti.

Cantaré alabanza a tu Nombre, oh Altísimo.

³ Cuando mis enemigos se volvieron atrás,
Tropezaron y perecieron delante de Ti.

⁴ Porque Tú mantuviste mi justicia y mi causa.
Te sentaste en el trono a juzgar justamente.

⁵ Reprendiste a las naciones,
Destruíste a los perversos,
Borraste su nombre para siempre.

⁶ El enemigo sucumbió en desolación eterna,
Destruiste sus ciudades,
Y con ellas se desvaneció su recuerdo.

⁷ Pero YAVÉ permanece para siempre.

Él estableció su trono para el juicio

⁸ Y juzgará al mundo con justicia.

Hará juicio con equidad a las naciones.

⁹ YAVÉ será un refugio, una torre alta para el
oprimido,

Un baluarte y fortaleza en tiempos de angustia.

¹⁰ En Ti confiarán los que conocen tu Nombre,
Por cuanto Tú, oh YAVÉ, no abandonas a los que
te buscan.

¹¹ ¡Canten alabanzas a YAVÉ, Quien mora en Sion!
¡Anuncien entre los pueblos sus proezas!

¹² Porque Aquel que demanda la sangre se
acuerda de ellos.

No olvida el clamor de los afligidos.

¹³ Oh YAVÉ, ten compasión de mí.

Mira mi aflicción a causa de los que me abor-
recen.

Tú, que me levantas de las puertas de la muerte,
 14 Para que cuente todas tus alabanzas
 En las puertas de la hija de Sion,
 Y me regocije en tu salvación.

15 Las naciones se hundieron en la fosa que
 cavaron,
 Sus pies fueron atrapados en la red que ellos
 mismos escondieron.

16 YAVÉ se dio a conocer.
 Impartió justicia.
 El perverso fue atrapado en la obra de sus propias
 manos.
 Meditación. *Selah*

17 Los perversos serán trasladados al *Seol*,
 Todas las gentes que se olvidan de 'ELOHIM.

18 Porque el pobre no será olvidado para siempre,
 Ni perecerá la esperanza de los afligidos para
 siempre.

19 ¡Levántate, oh YAVÉ, y no prevalezca el mortal!
 ¡Sean las naciones juzgadas delante de Ti!
 20 ¡Infúndeles tu terror, oh YAVÉ,
 Y conozcan las naciones que no son sino hom-
 bres!

10

1 ¿Por qué estás lejos, oh YAVÉ,
 Y te escondes en tiempos de angustia?

2 Por la arrogancia del impío el pobre es consum-
 ido.

¡Caigan en las trampas que ellos mismos inventaron!

³ Porque el impío se jacta de lo que su alma ansía,
Y el avaro maldice y desprecia a YAVÉ.

⁴ Con altivez de su semblante, el perverso no averigua.

'ELOHIM no está en sus pensamientos.

⁵ En todo tiempo sus caminos son torcidos.

Tiene tus juicios lejos de su vista.

Desprecia a todos sus adversarios.

⁶ Dice en su corazón: No seré conmovido.

A través de todas las generaciones, no estaré en adversidad.

⁷ Su boca está llena de maldición, engaños, opresión.

Debajo de su lengua hay vejación y maldad.

⁸ Se sienta al acecho, cerca de las aldeas.

En escondrijos asesina al inocente.

Sus ojos acechan para caerle al desvalido.

⁹ Acecha en lo encubierto, como un león desde su guarida

Espera para arrebatarse al pobre.

Arrebata al pobre, lo atrae a su red.

¹⁰ Se encoge, se agazapa,

Y el indefenso cae en sus fuertes garras.

¹¹ Dice en su corazón: 'EL* olvidó,
Escondió su rostro, no verá jamás.

¹² ¡Levántate, oh YAVÉ!

* **10:11** 'EL es un nombre de 'ELOHIM.

¡Oh 'EL, levanta tu mano,
Y no te olvides del humilde!

¹³ ¿Por qué el perverso menosprecia a 'ELOHIM?
Porque en su corazón piensa que no le pedirás
cuenta.

¹⁴ Sin embargo Tú lo ves,
Porque observas el agravio y la vejación,
Para retribuirlos con tu mano.
¡A Ti se encomienda el desvalido!
¡Tú eres el defensor del huérfano!

¹⁵ Quebranta el brazo del malvado y del perverso.
Persigue su impiedad hasta que no haya ninguna.

¹⁶ YAVÉ es Rey para siempre jamás.
Las naciones que ocupaban su tierra perecerán.

¹⁷ Oh YAVÉ, Tú has oído el anhelo de los humildes.
Fortaleces sus corazones, tienes atento tu oído

¹⁸ A fin de vindicar a los huérfanos y a los
oprimidos,
Para que el hombre de la tierra no los aterrorice
más.

11

Al director del coro. Salmo de David

¹ En YAVÉ me refugio.

¿Cómo puedes decir a mi alma:
Huye como ave a tu montaña?

² Pues ahí están los perversos que tensan el arco.
Preparan su flecha en la cuerda

Para dispararla en la oscuridad a los de corazón recto.

³ Si son destruidos los fundamentos,
¿Qué puede hacer el justo?

⁴ YAVÉ está en su santo Templo.
YAVÉ tiene en los cielos su trono.
Sus ojos observan,
Sus párpados examinan a los hijos de los hombres.

⁵ YAVÉ prueba al justo,
Pero su alma aborrece al perverso
Y al que ama violencia.

⁶ Hará llover carbones encendidos sobre los perversos,
Fuego, azufre y viento abrasador.
Tal será la porción de la copa de ellos.

⁷ Porque YAVÉ es justo.
Él ama la justicia.
Los rectos contemplarán su rostro.

12

*Al director del coro. Con arpa en octava baja.
Salmo de David*

¹ ¡Salva, oh YAVÉ, porque se acaban los piadosos!
Porque desaparecen los fieles entre los hijos de los hombres.

² Hablan vanidades, cada uno a su prójimo.
Hablan con labios lisonjeros y doblez de corazón.

³ ¡Corte YAVÉ todos los labios lisonjeros,
La boca que habla altanerías!

4 Los que dicen: Prevaleceremos con nuestra lengua.

Nuestros labios son nuestros.
¿Quién es 'ADÓN sobre nosotros?

5 Por la opresión a los pobres,
Por el gemido del menesteroso,
Ahora me levantaré, dice YAVÉ.
Pondré en seguridad al que por ella suspira.

6 Las Palabras de YAVÉ son Palabras puras,
Como plata refinada en un crisol en la tierra
Purificada siete veces.

7 Tú los guardarás, oh YAVÉ,
Los guardarás de esta generación para siempre.

8 Por todos lados los impíos deambulan
Cuando la vileza es exaltada entre los hijos de *los*
hombres.

13

Al director del coro. Salmo de David

1 ¿Hasta cuándo, oh YAVÉ?

¿Me olvidarás para siempre?

¿Hasta cuándo esconderás tu rostro de mí?

2 ¿Hasta cuándo pensaré profundamente

Con tristeza en mi corazón cada día?

¿Hasta cuándo mi enemigo será enaltecido sobre
mí?

3 ¡Considera, oh YAVÉ, 'ELOHIM mío, y respóndeme!
Ilumina mis ojos, no sea que duerma el sueño de
la muerte,

⁴ No sea que mi enemigo diga: ¡Lo vencí!
Mis adversarios gozan cuando soy sacudido.

⁵ Confío en tu misericordia,
Y mi corazón se gozará en tu salvación.

⁶ Cantaré a YAVÉ
Porque me llenó de bienes.

14

Al director del coro. Salmo de David

¹ El necio dice en su corazón: ¡No existe 'ELOHIM!
Están corrompidos, hicieron obras repugnantes.
No hay quien haga el bien.

² YAVÉ miró desde los cielos sobre los hijos de los
hombres
Para ver si había algún entendido que buscara a
'ELOHIM.

³ Todos se desviaron. Juntamente se corrompieron.
No hay quien haga lo bueno, ni siquiera uno.

⁴ ¿No tienen discernimiento todos los que hacen
iniquidad,
Que devoran a mi pueblo como si comieran pan
Y no invocan a YAVÉ?

⁵ Allí temblarán de espanto,
Porque 'ELOHIM está con la generación de los
justos.

⁶ Se burlan del consejo del pobre,
Pero YAVÉ es su refugio.

⁷ ¡Oh, que de Sion venga la salvación de Israel!
 Cuando YAVÉ restaure a su pueblo cautivo,
 Se regocijará Jacob y se alegrará Israel.

15

Salmo de David

¹ Oh YAVÉ, ¿quién morará en tu Tabernáculo?
 ¿Quién morará en tu Montaña Santa?

² El que vive en integridad y hace justicia,
 Y habla la verdad en su corazón.

³ El que no calumnia con su boca,
 Ni hace mal a su amigo,

Ni levanta un reproche contra su prójimo,

⁴ En cuyos ojos el vil es menospreciado,
 Pero honra a los que temen a YAVÉ,

El que jura en daño suyo y no cambia,

⁵ Quien no presta su dinero con interés,
 Ni acepta soborno contra el inocente.

El que hace estas cosas jamás será movido.

16

Canto a media voz, de David

¹ Guárdame, oh 'ELOHIM, porque en Ti me refugio.

² Dije a YAVÉ: Tú eres mi 'ADONAY.
 No tengo bien fuera de Ti.

³ Para los santos y los íntegros que están en la
 tierra

Es toda mi complacencia.

⁴ Multiplicarán sus dolores los que sirven a otro
 'elohim.

No derramaré sus libaciones de sangre,
Ni estarán sus nombres en mis labios.

⁵ YAVÉ es la porción de mi herencia y de mi copa.
Tú sustentas firmemente mi parcela.

⁶ Las cuerdas me cayeron en lugares deleitosos
Y es hermosa la heredad que me corresponde.

⁷ Bendeciré a YAVÉ que me aconseja,
Aun en las noches me corrige las partes más
íntimas de mi personalidad.*

⁸ A YAVÉ coloqué continuamente delante de mí.
Porque está a mi derecha, no seré movido.

⁹ Por lo cual se alegra mi corazón,
Y se regocija mi gloria.

Mi cuerpo reposará también confiadamente,
¹⁰ Porque no abandonarás mi alma en el *Seol*,
Ni permitirás que tu Santo experimente corrup-
ción.

¹¹ Me mostrarás la senda de la vida.
En tu Presencia hay plenitud de gozo,
Delicias a tu mano derecha para siempre.

17

Oración de David

¹ Oye, oh YAVÉ, una causa justa, atiende mi
clamor.

Escucha mi oración hecha con labios sin engaño.

² De tu Presencia proceda mi defensa.

Vean tus ojos la rectitud.

* **16:7** Lit. riñones.

³ Tú probaste mi corazón.
Me visitaste de noche,
Me pasaste por el crisol y nada *inicuo* hallaste.
Resolví que mi boca no cometa transgresión.

⁴ En cuanto a las obras humanas,
Con la Palabra de tus labios
Me guardé de las sendas del violento.

⁵ Mis pasos se mantuvieron en tus caminos.
Mis pies no resbalarán.

⁶ Oh 'ELOHIM, yo te invocaré,
Y Tú me responderás.
Inclina tu oído hacia mí y escucha mis palabras.

⁷ ¡Haz tus misericordias maravillosas!
Tú eres Quien salvas a quienes se refugian a tu
mano derecha,
De los que se levantan contra ellos.

⁸ Guárdame como a la pupila de tus ojos,
Escóndeme bajo la sombra de tus alas

⁹ De la presencia de los perversos que me oprimen,
De los enemigos mortales que me rodean.

¹⁰ Protegidos están en su prosperidad.
Con su boca hablan arrogancias.

¹¹ Ahora cercaron nuestros pasos.
Fijan su mirada en echarnos a tierra,

¹² Como león ansioso de desgarrar su presa,
Como cachorro de león agazapado en su cueva.

¹³ ¡Levántate, oh YAVÉ!

¡Hazle frente!
Haz que sea derribado.
Con tu espada libra mi alma del inicuo,
14 Y con tu mano, oh YAVÉ, de los hombres del mundo,
Cuya porción está en esta vida,
Cuyo vientre Tú llenas con tus tesoros.

¡Sean saciados, pues, sus hijos,
Y dejen las migajas a sus nietos!

15 Yo veré tu rostro en justicia,
Estaré satisfecho cuando despierte a tu semejanza.

18

Al director del coro. Salmo de David, esclavo de YAVÉ, el cual habló a YAVÉ las palabras de este canto el día cuando YAVÉ lo libró de la mano de todos sus enemigos, y de la mano de Saúl.

1 Dijo: ¡Te amo, oh YAVÉ, Fortaleza mía!
2 ¡YAVÉ, Roca mía y Castillo mío, y mi Libertador!
'ELOHIM mío y Fortaleza mía, en Quien me refugio,
Mi Escudo y mi Cuerno de salvación, mi alta Torre.
3 Invoco a YAVÉ, Quien es digno de alabanza,
Y soy salvo de mis enemigos.

4 Me rodearon los lazos de la muerte,
Sentí el espanto de los torrentes de Belial.

5 Me rodearon las ligaduras del *Seol*,
Las trampas de la muerte vinieron sobre mí.

⁶ En mi angustia invoqué a YAVÉ,
Clamé a mi 'ELOHIM,
Y Él oyó mi voz desde su Templo.
Mi clamor delante de Él llegó a sus oídos.

⁷ La tierra se conmovió y tembló.
También temblaron los fundamentos de las mon-
tañas.

Fueron sacudidos porque Él estaba airado.

⁸ De su nariz se levantó una humareda,
Un fuego de su boca devoró,
Carbones fueron encendidos por Él.

⁹ Inclino los cielos,
Y descendió con densas tinieblas bajo sus pies.

¹⁰ Cabalgó sobre un querubín y voló.
Se precipitó sobre las alas del viento.

¹¹ Puso oscuridad como escondedero
Con su Tabernáculo alrededor de Él,
Oscuridad de agua,
Densas nubes bajo el cielo.

¹² El fulgor de su Presencia
Atravesó las densas nubes.
Descargó granizo y carbones encendidos.

¹³ YAVÉ tronó desde el cielo.
'ELYón dio su voz:

¡Granizo y carbones encendidos!

¹⁴ Disparó sus flechas y los dispersó.
Relámpagos en abundancia, y los confundió.

¹⁵ Entonces aparecieron los lechos del agua
Y se descubrieron los cimientos del mundo

Ante tu bramido, oh YAVÉ,
Por el soplo del aliento de tu nariz.

16 Envió desde lo alto y me tomó,
Me sacó de muchas aguas.

17 Me libró de mi poderoso enemigo
Y de los que me aborrecían,
Porque eran más fuertes que yo.

18 Me enfrentaron en el día de mi calamidad,
Pero YAVÉ fue mi apoyo.

19 Me sacó a un lugar espacioso.
Me rescató, porque se complació en mí.

20 YAVÉ me premió conforme a mi justicia.
Me retribuyó según la pureza de mis manos.

21 Porque guardé los caminos de YAVÉ,
Y no me aparté impiamente de mi 'ELOHIM.

22 Pues todos sus Preceptos estuvieron delante de
mí,
Y no aparté de mí sus Estatutos.

23 También fui irrepreensible ante Él
Y me guardé de cometer iniquidad.

24 Por eso YAVÉ recompensó mi rectitud,
La pureza de mis manos ante sus ojos.

25 Con el bondadoso se mostrará bondadoso,
Y recto con el hombre recto.

26 Puro se mostrará con el puro,
Y con el perverso se mostrará severo.

27 En verdad, Tú salvas al pueblo afligido,
Y humillas los ojos altivos.

28 Oh YAVÉ, Tú enciendes mi lámpara.

¡Mi 'ELOHIM ilumina mi oscuridad!

29 Porque contigo desbarataré ejércitos,
Con mi 'ELOHIM saltaré sobre un muro.

30 El camino de 'ELOHIM es perfecto.

La Palabra de YAVÉ, acrisolada.

Él es escudo a todos los que se refugian en Él.

31 Porque, ¿quién es 'ELOAH aparte de YAVÉ?

¿Y quién es la Roca fuera de nuestro 'ELOHIM?

32 Porque 'EL es Quien me ata con vigor,

Y que perfecciona mi camino,

33 Que fortalece mis pies para que sean como de
venado

Y me sostiene firme en mis alturas,

34 Que adiestra mis manos para la batalla,

De modo que mis brazos puedan tensar el arco
de bronce.

35 Me diste también el escudo de tu salvación,

Tu mano derecha me sostuvo

Y tu benignidad me engrandeció.

36 Ensanchaste mis pasos debajo de mí,

Y mis pies no resbalaron.

37 Perseguí a mis enemigos, los alcancé,

Y no regresé hasta que fueron aniquilados.

38 Les di golpes repetidos,

Y no pudieron levantarse,

Cayeron debajo de mis pies.

39 Me armaste de valor para la guerra,

Doblegaste a los que me resistían.

⁴⁰ Pusiste en fuga a mis enemigos,
Para que yo venciera a quienes me aborrecían.

⁴¹ Clamaron, pero no hubo quien los librara,
Aun a YAVÉ, pero no les respondió.

⁴² Los desmenucé como polvo ante el viento,
Los eché fuera como el barro de las calles.

⁴³ Me librate de las contiendas del pueblo.
Me designaste jefe de las naciones.

Un pueblo que no conocía me sirve.

⁴⁴ Tan pronto me oyen, me obedecen,
Los extranjeros se sometieron a mí.

⁴⁵ Los hijos de extranjeros desfallecen
Y salen temblando de sus fortalezas.

⁴⁶ ¡Viva YAVÉ! ¡Bendita sea mi Roca!
Sea enaltecido el 'ELOHIM de mi salvación,

⁴⁷ 'EL, Quien ejecuta mi venganza
Y me somete pueblos.

⁴⁸ Él me libra de mis enemigos.
Me enaltece sobre los que se alzan contra mí
Y me libras del hombre violento.

⁴⁹ Por tanto, yo te daré gracias,
Oh YAVÉ, entre las naciones,
Y cantaré alabanzas a tu Nombre.

⁵⁰ Él da gran liberación a su rey
Y muestra misericordia a su ungió:
A David y a su descendencia para siempre.

19

Al director del coro. Salmo de David

¹ Los cielos cuentan la gloria de 'ELOHIM,
Y el firmamento declara la obra de sus manos.

² Día tras día pronuncian su mensaje,
Y noche tras noche proclaman sabiduría.

³ No hay lengua ni palabras
En las cuales no sea oída la voz de ellos.

⁴ Su expresión llega a toda la tierra,
Y sus Palabras hasta los confines del mundo.

En ellos puso tabernáculo para el sol,

⁵ Y éste, como esposo que sale de su aposento,
Se alegra como atleta para recorrer su camino.

⁶ De un extremo de los cielos es su salida,
Y su órbita hasta el término de ellos.
Nada queda escondido de su calor.

⁷ La Ley de YAVÉ es perfecta.

Restaura el alma.

El testimonio de YAVÉ es fiel.

Hace sabio al sencillo.

⁸ Los Preceptos de YAVÉ son rectos.

Alegren el corazón.

El Mandamiento de YAVÉ es puro,

Alumbra los ojos.

⁹ El temor a YAVÉ es limpio,

Permanece para siempre.

Los Juicios de YAVÉ son verdaderos,

Todos justos.

¹⁰ Deseables son más que el oro,

Más que mucho oro afinado,

Y más dulces que la miel,

Aun la que destila del panal.

¹¹ Tu esclavo es además amonestado por ellos.
En guardarlos hay grande galardón.

¹² ¿Quién reconocerá sus propios errores?
Declárame inocente de los que me son ocultos.
¹³ Aparta también a tu esclavo de las soberbias,
Que no me dominen.
Entonces seré íntegro
Y declarado absuelto de gran transgresión.

¹⁴ Sean aceptos los dichos de mi boca delante de
Ti
Y la meditación de mi corazón,
Oh YAVÉ, Roca mía y Redentor mío.

20

Al director del coro. Salmo de David

¹ YAVÉ te responda en el día de la adversidad.
El Nombre del 'ELOHIM de Jacob te defienda,

² Te envíe ayuda desde el Santuario
Y desde Sion te sostenga.

³ Se acuerde de todas tus ofrendas
Y acepte tus holocaustos. *Selah*

⁴ Te dé conforme al deseo de tu corazón
Y cumpla todos tus propósitos.

⁵ Nosotros nos alegraremos en tu salvación
Y levantaremos pendón en el Nombre de nuestro
'ELOHIM.

YAVÉ te conceda todas tus peticiones.

⁶ Ahora sé que YAVÉ salva a su ungido.
Le responderá desde sus santos cielos
Con la potencia salvadora de su mano derecha.

⁷ Éstos confían en carruajes de guerra,
Y aquéllos en caballos,
Pero nosotros nos gloriamos del Nombre de YAVÉ,
nuestro 'ELOHIM.
⁸ Ellos flaquean y caen,
Pero nosotros nos levantamos y estamos firmes.

⁹ ¡Salva, oh YAVÉ!
¡Que el Rey nos responda el día cuando lo invo-
quemos!

21

Al director del coro. Salmo de David

¹ Oh YAVÉ, el rey se alegrará en tu poder,
Y en tu salvación ¡cuánto se regocijará!
² Le diste el deseo de su corazón
Y no le retuviste la petición de sus labios. *Selah*
³ Con bendiciones de bien saliste a su encuentro.
Corona de oro puro pusiste en su cabeza.
⁴ Vida te pidió,
Y se la concediste,
Largura de días, eternamente y para siempre.
⁵ Grande es su gloria por tu salvación.
Pusiste sobre él honor y majestad.
⁶ Lo bendijiste para siempre.
Lo llenaste de alegría con tu Presencia
⁷ Por cuanto el rey confía en YAVÉ.
Por la misericordia de 'ELYÓN, no será conmovido.

⁸ Tu mano alcanzará a todos tus enemigos.
Tu mano derecha alcanzará a los que te aborrecen.

⁹ Los pondrás en horno de fuego en el tiempo de tu ira.

YAVÉ los deshará en su ira,
Y el fuego los consumirá.

¹⁰ Destruirás su producto de la tierra,
Y su descendencia de entre los hijos de hombres.

¹¹ Porque tramaron el mal contra Ti.

Fraguaron un complot,
Pero no prevalecerán.

¹² Pues Tú les harás volver la espalda
Al apuntar tu arco contra sus rostros.

¹³ ¡Engrandécete, oh YAVÉ, con tu fortaleza!
Cantaremos y alabaremos tu poderío.

22

Al director del coro. Según el canto: Una sierva es la aurora. Salmo de David

¹ ¡'EL mío, 'EL mío!

¿Por qué me desamparaste?

¿Por qué estás lejos de mi salvación y de las palabras de mi clamor?

² 'ELOHIM mío, clamo de día, y no respondes,
Y de noche, y no hay descanso para mí.

³ Pero Tú eres santo,
¡Tú, que moras entre las alabanzas de Israel!

⁴ En Ti confiaron nuestros antepasados.
Confiaron, y Tú los libraste.

5 Clamaron a Ti, y fueron librados.
Confiraron en Ti, y no fueron avergonzados.

6 Pero yo soy gusano y no hombre,
Oprobio de los hombres y despreciado por el
pueblo.

7 Todos los que me ven me escarnecen.
Hacen una mueca con los labios.
Menean la cabeza y dicen:

8 Se encomendó a YAVÉ.
Líbrelo Él.
Que Él lo rescate,
Puesto que se complacía en Él.

9 Pero Tú eres el que me sacó del vientre.
Me diste confianza aun cuando estaba a los
pechos de mi madre.

10 A Ti fui entregado desde la matriz,
Desde el vientre de mi madre Tú eres mi 'EL.

11 No te alejes de Mí, porque la angustia está
cerca,
Porque no hay quien ayude.

12 Me rodearon muchos toros.
Fuertes toros de Basán me rodearon.

13 Abren su boca contra mí
Como león voraz y rugiente.

14 Soy derramado como aguas
Y todos mis huesos se descoyuntan.
Mi corazón se volvió como cera.
Se derritió entre mis órganos.

15 Mi vigor está seco como tiesto

Y mi lengua se pega a mis mandíbulas.
¡Me pones en el polvo de la muerte!

¹⁶ Perros me rodearon.
Me cercó cuadrilla de perversos.
Horadaron mis manos y mis pies.
¹⁷ Puedo contar todos mis huesos.
Ellos me miran y me observan.
¹⁸ Reparten entre sí mis ropas,
Y sobre mi túnica echan suertes.

¹⁹ Pero Tú, oh YAVÉ, ¡no te alejes!
Fortaleza mía, ¡Apresúrate a socorrerme!
²⁰ ¡Libra de la espada el alma mía,
Del poder del perro mi vida!
²¹ ¡Sálvame de la boca del león
Y de los cuernos de los toros salvajes!
¡Me has respondido!

²² Anunciaré tu Nombre a mis hermanos.
En medio de la congregación te alabaré.
²³ Los que temen a YAVÉ, alábenlo.
Glorifíqueno, toda la descendencia de Jacob,
Y témanle, toda la descendencia de Israel,
²⁴ Porque no menospreció ni aborreció el dolor
del afligido,
Ni de él ocultó su rostro,
Sino cuando clamó a Él,
Lo escuchó.

²⁵ De Ti viene mi alabanza en la gran congregación.
Cumpliré mis votos delante de los que te temen.
²⁶ ¡Los pobres comerán y serán saciados!

¡Alabarán a YAVÉ los que lo buscan!

¡Que su corazón viva para siempre!

²⁷ Se acordarán y volverán a YAVÉ de todos los confines de la tierra,

Y todas las familias de las naciones se postrarán delante de Ti.

²⁸ Porque de YAVÉ es el reino,

Y Él gobierna las naciones.

²⁹ Comerán y se postrarán

Todos los poderosos de la tierra,

Los que bajan al polvo se postrarán ante Él,

Los que no pueden conservar viva su alma.

³⁰ Una futura generación le servirá.

Esto se dirá de 'ADONAY hasta la próxima generación.

³¹ Acudirán y declararán su justicia,

Anunciarán a pueblo que nacerá que Él hizo esto.

23

Salmo de David

¹ YAVÉ es mi Pastor.

Nada me faltará.

² En lugares de tiernos prados me hace descansar.

Junto a aguas de reposo me conduce.

³ Restaura mi alma.

Me guía por sendas de justicia por amor a su Nombre.

⁴ Aunque ande por el valle de la sombra de muerte,

No temeré algún mal,

Porque Tú estás conmigo.
 Tu vara y tu cayado me confortan.
 5 Aderezas mesa delante de mí en presencia de
 mis adversarios.
 Unges mi cabeza con aceite.
 Mi copa rebosa.

6 Ciertamente el bien y la misericordia me es-
 coltarán todos los días de mi vida,
 Y en la Casa de YAVÉ moraré por largos días.

24

Salmo de David

1 De YAVÉ es la tierra y lo que hay en ella,
 El mundo y los que habitan en él.
 2 Porque Él la fundó sobre los mares
 Y la afirmó sobre las corrientes de agua.

3 ¿Quién subirá a la Montaña de YAVÉ?
 ¿Quién podrá estar en pie en su Santuario?
 4 El limpio de manos y puro de corazón,
 El que no elevó su alma a la falsedad
 Ni juró con engaño.

5 Él recibirá bendición de YAVÉ
 Y la justicia del 'ELOHIM de su salvación.
 6 Esta es la generación de los que lo buscan,
 De los que buscan tu rostro, oh 'ELOHIM de Jacob.
Selah

7 ¡Alcen, oh puertas, sus cabezas!
 ¡Sean levantados, portales eternos,
 Y entrará el Rey de gloria!

8 ¿Quién es este Rey de gloria?
¡YAVÉ, el Fuerte y Poderoso!
¡YAVÉ, el Poderoso en batalla!
9 ¡Alcen, oh puertas, sus cabezas!
¡Sean levantados, portales eternos,
Y entrará el Rey de gloria!

10 ¿Quién es este Rey de gloria?
¡YAVÉ de las huestes!
¡Él es el Rey de gloria! *Selah*

25

Salmo de David

1 A Ti, oh YAVÉ, levanto mi alma.

2 ¡'ELOHIM mío, en Ti confío!
No sea yo avergonzado,
No se alegren de mí mis enemigos.

3 Ciertamente ninguno de los que confían en Ti
será avergonzado.
Serán avergonzados los que se rebelan sin causa.

4 Muéstrame, oh YAVÉ, tus caminos,
Enséñame tus sendas.

5 Encamíname en tu verdad y enséñame,
Porque Tú eres el 'ELOHIM de mi salvación.

En Ti espero todo el día.

6 Acuérdate, oh YAVÉ, de tu compasión y de tu
misericordia que son perpetuas.

7 No te acuerdes de los pecados de mi juventud y
de mis transgresiones.

Conforme a tu misericordia acuérdate de mí,
Por tu bondad, oh YAVÉ.

8 Bueno y justo es YAVÉ.

Él muestra el camino a los pecadores.

9 Encamina a los humildes en justicia,
Y enseña a los mansos su senda.

10 Todas las sendas de YAVÉ son misericordia y
verdad
Para los que observan su Pacto y sus Preceptos.

11 Por amor a tu Nombre, oh YAVÉ,
Perdonas también mi iniquidad, que es grande.

12 ¿Quién es el hombre que teme a YAVÉ?
Él le enseñará el camino que debe escoger.

13 Su alma gozará de bienestar,
Y su descendencia heredará la tierra.

14 El secreto de YAVÉ es para los que le temen.
A ellos hará conocer su Pacto.

15 Mis ojos están siempre fijos en YAVÉ,
Porque Él sacará mis pies de la red.

16 Mírame y ten misericordia de mí,
Porque estoy solo y afligido.

17 Las angustias de mi corazón se aumentaron.
¡Sácame de mis congojas!

18 Mira mi aflicción y mis fatigas,
Y perdona todos mis pecados.

19 ¡Mira cómo se multiplicaron mis enemigos,
Y con violento odio me aborrecen!

20 ¡Guarda mi alma y líbrame!
No sea yo avergonzado,
Porque en Ti me refugio.

21 Integridad y rectitud me guarden,
Porque en Ti espero.

22 ¡Oh 'ELOHIM, redime a Israel de todas sus
angustias!

26

Salmo de David

1 Defiéndeme, oh YAVÉ, porque en mi integridad
anduve,

Y en YAVÉ confié sin titubear.

2 Examíname, oh YAVÉ, y pruébame.

Escudriña lo más íntimo de mi personalidad* y mi
corazón,

3 Porque tu misericordia está delante de mis ojos
Y ando en tu verdad.

4 No me siento con hombres falsos
Ni ando con hipócritas.

5 Aborrezco la reunión de perversos

* 26:2 Lit. riñones.

Y no me sentaré con los inicuos.

⁶ Lavaré en inocencia mis manos,
Y así andaré en torno a tu altar, oh YAVÉ,
⁷ Para hacer resonar mi voz de gratitud
Y contar todas tus maravillas.

⁸ Oh YAVÉ, yo amo la Casa donde moras,
Y el lugar donde reside tu gloria.

⁹ No arrebatas mi alma con los pecadores,
Ni mi vida con hombres sanguinarios,
¹⁰ En las manos de los cuales está el crimen,
Cuya mano derecha está llena de sobornos.

¹¹ En cuanto a mí, andaré en mi integridad.
¡Redímeme y ten misericordia de mí!

¹² Mis pies están en suelo firme.
Bendeciré a YAVÉ en las congregaciones.

27

Salmo de David

¹ YAVÉ es mi Luz y mi Salvación,
¿De quién temeré?
YAVÉ es la Fortaleza de mi vida,
¿De quién me aterrorizaré?

² Cuando se juntaron contra mí los perversos para
devorar mi carne,
Mis adversarios y mis enemigos tropezaron y
cayeron.

³ Aunque un ejército acampe contra mí,

No temerá mi corazón.
Aunque contra mí se levante guerra,
Yo estaré confiado.

⁴ Una cosa le pedí a YAVÉ.

Ésta buscaré:

Que esté yo en la Casa de YAVÉ todos los días de
mi vida,

Para contemplar la hermosura de YAVÉ

Y para meditar en su Templo.

⁵ Porque Él me esconderá en su Tabernáculo en el
día del mal.

Me ocultará en lo reservado de su Tabernáculo.

Me pondrá en alto sobre una roca.

⁶ Mi cabeza será levantada sobre mis enemigos
que estén alrededor,

Y en su Tabernáculo ofreceré sacrificios con
clamor de júbilo.

Cantaré, sí, entonaré salmos a YAVÉ.

⁷ ¡Escucha, oh YAVÉ, cuando clamo con mi voz!

¡Ten compasión de mí y respóndeme!

⁸ Mi corazón me dice de Ti:

¡Busca su rostro!

Tu rostro buscaré, oh YAVÉ.

⁹ No escondas tu rostro de mí,

Ni rechaces con ira a tu esclavo.

Has sido mi Ayuda.

No me abandones

Ni me desampares,

Oh 'ELOHIM de mi salvación.

¹⁰ Aunque mi padre y mi madre me abandonen,

YAVÉ me recogerá.

¹¹ Enséñame, oh YAVÉ, tu camino,
Y guíame por senda llana, a causa de mis enemigos.

¹² No me entregues a la voluntad de mis adversarios,
Porque se levantaron contra mí testigos falsos
que respiran violencia.

¹³ Hubiera yo desmayado
Si no creyera que veré la bondad de YAVÉ en la
tierra de los vivientes.

¹⁴ Espera a YAVÉ.
¡Sé fortalecido y aliéntese tu corazón!
¡Sí, espera a YAVÉ!

28

Salmo de David

¹ A Ti clamo, oh YAVÉ, Roca mía.
No enmudezcas para mí,

Porque si Tú enmudeces para mí,
Seré como los que bajan a la fosa.

² Oye la voz de mis súplicas cuando clamo a Ti,
Cuando levanto mis manos hacia tu Santuario.

³ No me arrastres junto con los impíos,
Quienes hacen iniquidad
Y hablan de paz con su prójimo,
Pero la perversidad está en sus corazones.

⁴ Dales conforme a su obra y según la perversidad de sus hechos.

Retribúyeles de acuerdo con las obras de sus manos.

¡Dales su recompensa!

⁵ Porque no entienden los hechos de YAVÉ,

Ni las obras de sus manos,

Él los derribará y no los edificará.

⁶ ¡Bendito sea YAVÉ,

Porque escuchó la voz de mi súplica!

⁷ YAVÉ es mi Fortaleza y mi Escudo.

Confió mi corazón en Él

Y fui ayudado,

Por lo cual se regocija mi corazón.

Lo alabaré con mi canto.

⁸ YAVÉ es la Fortaleza *de su pueblo*,

Y el Refugio salvador de su ungido.

⁹ ¡Salva a tu pueblo,

Y bendice tu heredad!

¡Pastoréalos y cárgalos para siempre!

29

Salmo de David

¹ ¡Tributen a YAVÉ, oh hijos de los poderosos!

¡Tributen a YAVÉ la gloria y el poder!

² ¡Tributen a YAVÉ la gloria debida a su Nombre!

¡Póstrense ante YAVÉ en el esplendor de la santidad!

³ *Voz de YAVÉ sobre las aguas:*

¡El 'ELOHIM de gloria trueno!

¡YAVÉ está sobre muchas aguas!

⁴ Voz de YAVÉ es poderosa,

Voz de YAVÉ es majestuosa.

⁵ Voz de YAVÉ que quiebra los cedros,

YAVÉ destroza los cedros del Líbano.

⁶ Él hace saltar al Líbano como un becerro.

⁷ Voz de YAVÉ que enciende llamaradas.

⁸ Voz de YAVÉ que estremece el desierto.

YAVÉ sacude al desierto de Cades.

⁹ Voz de YAVÉ que estremece los robles y desnuda los bosques.

En su Templo todos proclaman su gloria.

¹⁰ YAVÉ preside en el diluvio.

YAVÉ se sienta como Rey para siempre.

¹¹ YAVÉ dará fortaleza a su pueblo.

YAVÉ bendecirá a su pueblo con paz.

30

Canto para la dedicación del Templo. Salmo de David.

¹ Te exalto oh YAVÉ, porque me levantaste,
Y no dejaste que mis enemigos se alegraran de mí.

² ¡Oh YAVÉ, mi 'ELOHIM!
Clamé a Ti, y me sanaste.

³ ¡Oh YAVÉ, sacaste mi vida del *Seol*,
De entre los que bajan a la tumba me mantuviste vivo!

⁴ Canten salmos a YAVÉ, ustedes sus santos,
Y celebren la memoria de su santidad.

⁵ Por un momento es su ira,
Pero su favor dura toda la vida.
Por la noche dura el llanto,
Pero al amanecer viene la alegría.

⁶ En mi prosperidad me decía:
No seré conmovido jamás,
⁷ Porque con tu favor, oh YAVÉ,
Me afirmaste como fuerte montaña.
Escondiste tu rostro, fui turbado.

⁸ A Ti clamé, oh YAVÉ.
A YAVÉ dirigí mi súplica.

⁹ ¿Qué provecho hay en mi muerte cuando baje a
la tumba?
¿Te alabará el polvo?
¿Anunciará tu verdad?

¹⁰ Escucha, oh YAVÉ, y ten compasión de mí.
¡Oh YAVÉ, sé mi Ayudador!

¹¹ Cambiaste mi lamento en danza,
Desataste mi tela áspera y me vestiste de alegría.

¹² Por tanto, a Ti cantaré, Gloria mía, y no estaré
callado.
¡Oh YAVÉ, mi 'ELOHIM, te daré gracias para siem-
pre!

31

Al director del coro. Salmo de David

¹ En Ti, oh YAVÉ, me refugié.
No sea yo avergonzado jamás.
Líbrame en tu justicia.

² Inclina tu oído a mí y rescátame pronto.

¡Sé Tú mi Roca fuerte, mi Fortaleza para salvarme!

³ Porque Tú eres mi Roca y mi Fortaleza,
Por amor a tu Nombre
Me guías y me encaminas.

⁴ ¡Sácame de la red que me tendieron,
Porque Tú eres mi Refugio!

⁵ En tu mano encomiendo mi espíritu.
Tú, oh YAVÉ, 'ELOHIM me redimiste de verdad.

⁶ Aborrezco a los que confían en ídolos vanos,
Pero confío en YAVÉ.

⁷ Me regocijaré y me alegraré en tu misericordia,
Porque viste mi aflicción,
Conociste las angustias de mi alma,

⁸ No me entregaste en mano del enemigo,
Pusiste mis pies en lugar amplio.

⁹ Ten misericordia de mí, oh YAVÉ, porque estoy
en angustia.

Mis ojos, mi alma y mis órganos internos se
debilitaron por la angustia.

¹⁰ Porque mi vida se agotó de tristeza, y mis años
de suspirar.

A causa de mi iniquidad mi vigor decayó
Y se consumen mis huesos.

¹¹ Soy objeto de oprobio para todos mis adversarios,
ios,

Y para mis vecinos, objeto de horror,
Y de horror para mis conocidos.

Los que me ven en la calle huyen de mí.

12 Fui olvidado de sus corazones como un muerto.
Soy como un vaso quebrado.

13 Oigo la calumnia de muchos.
El terror me asalta por todas partes
Mientras conspiran unidos contra mí
Y traman quitarme la vida.

14 Pero en Ti, oh YAVÉ, fijé mi confianza.
Digo: Tú eres mi 'ELOHIM.

15 En tu mano están mis tiempos.
Líbrame de la mano de mis enemigos y de mis
perseguidores.

16 Resplandezca tu rostro sobre tu esclavo.
¡Sálvame por tu misericordia!

17 No sea yo avergonzado, oh YAVÉ, porque te
invoco.

¡Sean avergonzados los malos,
Bajen en silencio al *Seol*!

18 Enmudezcan los labios mentirosos
Que hablan insolencias contra el justo con sober-
bia y desprecio.

19 ¡Cuán grande es tu bondad
Que guardaste para los que te temen,
Que obraste para los hijos de los hombres que en
Ti confían!

20 En lo secreto de tu Presencia los ocultas de la
conspiración del hombre.
En un Tabernáculo los guardarás de las contien-
das de lenguas.

21 ¡Bendito sea YAVÉ,

Porque hizo maravillosa su misericordia para
conmigo en ciudad fortificada!

²² En mi premura, me dije:
¡Cortado soy de tu Presencia!
Pero Tú oíste la voz de mis súplicas
Cuando clamé a Ti.

²³ Amen a YAVÉ ustedes, todos sus santos.
YAVÉ guarda a los fieles,
Pero retribuye con creces al que actúa con soberbia.

²⁴ Sean esforzados todos ustedes, los que esperan
en YAVÉ
Y tome aliento su corazón.

32

Instrucción (Maskil) de David

¹ Inmensamente feliz es aquel
A quien es perdonada su transgresión
Y cubierto su pecado.

² Inmensamente feliz es el hombre
A quien YAVÉ no atribuye iniquidad,
Y en el espíritu del cual no hay engaño.

³ Mientras callé, se consumieron mis huesos
En mi gemir todo el día.

⁴ Porque de día y de noche pesó sobre mí tu mano.
Hasta que mi vigor se convirtió
En sequedades de verano. *Selah*

⁵ Mi pecado confesé y no encubrí mi iniquidad.
Dije: Confesaré mis transgresiones a YAVÉ,
Y Tú perdonaste la culpa de mi pecado. *Selah*

⁶ Por esto todo santo ora a Ti
En un tiempo cuando puedes ser hallado.
Ciertamente en la inundación de muchas aguas,
Éstas no llegarán a él.

⁷ Tú eres mi Refugio.
Me guardas de la angustia.
Me rodeas con cantos de liberación. *Selah*

⁸ Te haré entender
Y te enseñaré el camino en el cual debes andar.
Sobre Ti fijaré mis ojos y te aconsejaré.

⁹ No sean como el caballo o la mula,
Sin entendimiento,
Cuya boca debe ser frenada con freno y rienda
Para que se acerquen a Ti.

¹⁰ Muchos dolores hay para el impío,
Pero al que confía en YAVÉ
Lo rodea la misericordia.

¹¹ ¡Alégrense, oh justos, en YAVÉ, y regocíjense!
¡Canten con júbilo todos los rectos de corazón!

33

¹ ¡Alégrense, oh justos, en YAVÉ!
En los íntegros es hermosa la alabanza.

² Den gracias a YAVÉ con arpa.
Cántenle con el arpa de diez cuerdas.

³ Cántenle canto nuevo.
¡Háganlo bien, tañan con júbilo!

⁴ Pues recta es la Palabra de YAVÉ,
Y toda su obra es hecha con fidelidad.

⁵ Él ama la rectitud y la justicia.
De la misericordia de YAVÉ está llena la tierra.

⁶ Por la Palabra de YAVÉ fueron hechos los cielos,
Y todas sus constelaciones por el aliento de su
boca.

⁷ Él reúne como en una pila las aguas del mar.
Él pone en depósitos los abismos.

⁸ ¡Tema a YAVÉ toda la tierra!
¡Tiemblen delante de Él todos los habitantes del
mundo!

⁹ Porque Él dijo y fue hecho.
Él ordenó y apareció.

¹⁰ YAVÉ anula el consejo de las naciones.
Él frustra los planes de los pueblos.

¹¹ El consejo de YAVÉ permanece para siempre,
Y los planes de su corazón por todas las genera-
ciones.

¹² ¡Cuán bendecida es la nación cuyo 'ELOHIM es
YAVÉ,
El pueblo que Él escogió como su propia heredad!

¹³ YAVÉ ve desde el cielo.
Mira a todos los hijos de *los* hombres.

¹⁴ Desde el lugar de su morada
Observa a todos los habitantes de la tierra.

¹⁵ El que forma los corazones de todos ellos
Considera todas sus acciones.

¹⁶ El rey no se salva por la multitud del ejército,

Ni el poderoso escapa por la mucha fuerza.

¹⁷ Vano es el caballo para la victoria.

No libra a cualquiera con su gran fuerza.

¹⁸ Ahí está el ojo de YAVÉ sobre los que le temen,
Sobre los que esperan en su misericordia

¹⁹ Para salvar su vida de la muerte
Y mantenerlos vivos en tiempo de hambre.

²⁰ Nuestras almas esperan a YAVÉ.

Él es nuestra Ayuda y nuestro Escudo.

²¹ Por tanto, en Él se alegra nuestro corazón,
Porque confiamos en su santo Nombre.

²² Que tu misericordia, oh YAVÉ, sea sobre
nosotros,
Según esperamos en Ti.

34

*Salmo de David. Cuando cambió su conducta
ante Abimelec, quien lo echó y él salió*

¹ Bendeciré a YAVÉ en todo tiempo.

Su alabanza estará de continuo en mi boca.

² En YAVÉ se gloriará mi alma.

Lo oirán los mansos y se alegrarán.

³ Engrandezcan a YAVÉ conmigo,

Y exaltemos juntos su Nombre.

⁴ Busqué a YAVÉ y Él me respondió,

Y me libró de todos mis temores.

⁵ Los que miraron a Él fueron iluminados,

Y sus semblantes nunca serán avergonzados.

⁶ Este pobre clamó,
Y YAVÉ lo escuchó,
Y lo salvó de todas sus angustias.

⁷ El Ángel de YAVÉ acampa alrededor de los que le temen,
Y los rescata.

⁸ Prueben y vean que YAVÉ es bueno.
¡Cuán feliz es el varón que confía en Él!

⁹ Teman a YAVÉ, ustedes sus santos,
Porque nada falta a los que le temen.

¹⁰ Los cachorros de león necesitan y sufren hambre,
Pero los que buscan a YAVÉ no carecen de ningún bien.

¹¹ Vengan, hijos, escúchenme.
Les enseñaré el temor a YAVÉ.

¹² ¿Quién es el hombre que desea vida,
Que desea muchos días para ver el bien?

¹³ Guarda tu boca del mal
Y tus labios de hablar engaño.

¹⁴ Apártate del mal y haz el bien.
Busca la paz y persíguela.

¹⁵ Los ojos de YAVÉ están hacia los justos,
Y sus oídos atentos al clamor de ellos.

16 El rostro de YAVÉ está contra los perversos,
Para cortar su memoria de la tierra.

17 Claman los justos,
Y YAVÉ los oye
Y los libra de todas sus angustias.

18 Cercano está YAVÉ a los quebrantados de
corazón,
Y salva a los contritos de espíritu.

19 Muchas son las aflicciones del justo,
Pero de todas ellas lo libra YAVÉ.

20 Él guarda todos sus huesos.
Ni uno de ellos es quebrado.

21 Matará al malo la maldad,
Y los que aborrecen al justo serán culpables.

22 YAVÉ redime la vida de sus esclavos.
No serán condenados cuantos en Él confían.

35

Salmo de David

1 ¡Oh YAVÉ, contiente con los que contienen
contra mí!

¡Pelea contra los que combaten contra mí!

2 ¡Echa mano al escudo y al broquel,*
Y levántate en mi ayuda!

* 35:2 Escudo era el que se ataba a los brazos y cubría el pecho. Broquel, un escudo pequeño que el soldado llevaba en su mano. Algunos traducen "pavés", que era un escudo de gran tamaño que cubría casi todo el cuerpo.

³ Saca la lanza y cierra el paso a mis perseguidores.

Dí a mi alma: ¡Yo soy tu Salvación!

⁴ Sean avergonzados y confundidos

Los que buscan mi vida.

Sean vueltos atrás y confundidos

Los que traman mi mal.

⁵ Sean como la cáscara de grano arrebatada por el viento,

Y acóselos el Ángel de YAVÉ.

⁶ Sea su camino tenebroso y resbaladizo,

Y el Ángel de YAVÉ los persiga.

⁷ Porque sin causa me tendieron su red,

Sin motivo cavaron fosa para mi vida.

⁸ Véngale destrucción inesperada.

Atrápelo la red que él mismo tendió,

Y caiga en ella con igual destrucción.

⁹ Mi alma se deleitará en YAVÉ.

Se regocijará en su salvación.

¹⁰ Todos mis huesos dirán:

Oh YAVÉ, ¿quién como Tú,

Que libras al débil del que es demasiado fuerte para él,

Y al pobre y menesteroso del que lo despoja?

¹¹ Se levantan testigos falsos

De lo que no sé me preguntan.

¹² Me devuelven mal por bien

Para desolación a mi alma.

¹³ Yo en cambio, al estar ellos enfermos,

Me vestía de ropa áspera
Y afligía mi alma con ayuno,
Hasta que mi súplica a favor de ellos me era
concedida.

14 Como por mi amigo o hermano actuaba,
Como el que llora por su madre,
Afligido me humillaba.

15 Pero ellos, en mi adversidad se alegraron,
Y se reunieron contra mí.
Atacantes se reunieron contra mí,
Y yo no lo entendía.

Me despedazaban sin cesar.

16 Como profanos burladores en las fiestas
Rechinaron contra mí sus dientes.

17 Oh 'ADONAY, ¿hasta cuándo consentirás esto?
¡Libra mi vida de sus destrucciones,
Mi única vida de los leones!

18 Yo te daré gracias en la gran congregación,
Te alabaré entre un pueblo numeroso.

19 No se alegren de mí los que sin causa son mis
enemigos,

Ni guiñan el ojo los que me aborrecen sin causa.

20 Por cuanto no hablan de paz,
Sino inventan palabras calumniosas contra los
mansos de la tierra.

21 Ensanchan su boca contra mí, y dicen:

22 ¡Oh YAVÉ, Tú lo viste! ¡No calles!

¡Oh 'ADONAY, no estés lejos de mí!

23 ¡Despierta y levántate a hacer justicia, 'ELOHIM
mío y 'ADONAY mío!

24 Júzgame conforme a tu justicia, oh YAVÉ
'ELOHIM mío,

Que no se alegren ellos de mí.
25 No digan ellos en su corazón:
¡Ajá, aquí está lo que queríamos!
No digan: ¡Lo devoramos!

26 Sean avergonzados y confundidos juntos
Los que de mi mal se alegran.
Vístanse de vergüenza y deshonor
Los que se engrandecen sobre mí.

27 Canten de júbilo y alégrese los que favorecen
mi justicia,
Y digan continuamente:
¡Engrandecido sea YAVÉ,
Quien se complace en la prosperidad de su es-
clavo!

28 Mi lengua hablará de tu justicia y de tu ala-
banza todo el día.

36

*Al director del coro. Salmo de David, esclavo
de Yavé*

1 La transgresión del impío habla a su corazón.
No hay temor a 'ELOHIM delante de sus ojos.

2 Se jacta ante sus propios ojos
De que su iniquidad no será descubierta ni abor-
recida.

3 Las palabras de su boca son iniquidad y engaño.
Dejó de ser sabio, de hacer el bien.

4 Trama iniquidad sobre su cama.
Se mantiene en camino no bueno.
No aborrece lo malo.

5 Oh YAVÉ, tu misericordia llega hasta el cielo,

Y hasta las nubes tu fidelidad.

⁶ Tu justicia es como las montañas de 'EL,*

Tus juicios, como inmenso abismo.

Tú, oh YAVÉ, preservas al hombre y la bestia.

⁷ ¡Oh 'ELOHIM, cuán preciosa es tu misericordia!

Por eso los hombres se amparan bajo la sombra
de tus alas.

⁸ Son plenamente saciados con la abundancia de
tu casa,

Les das de beber del torrente de tus delicias.

⁹ Porque contigo está el manantial de la vida.

En tu luz vemos la luz.

¹⁰ Extiende tu misericordia a los que te conocen,
Y tu justicia a los rectos de corazón.

¹¹ No me alcance el pie de la soberbia,

Ni me mueva la mano del inicuo.

¹² Ahí cayeron los que obran iniquidad,

Fueron derribados,

Y no pueden levantarse.

37

Salmo de David

¹ No te impacientes a causa de los malignos,

Ni tengas envidia de los que hacen iniquidad.

² Porque como hierba, serán pronto marchitados,
Y como la hierba verde se secarán.

³ Confía en YAVÉ y practica el bien.

Así vivirás en la tierra y te apacientarás de la
fidelidad.

⁴ Deléitate también en YAVÉ,

* **36:6** 'EL es un nombre de 'ELOHIM.

Y Él te dará los deseos de tu corazón.

⁵ Encomienda a YAVÉ tu camino,

Confía en Él,

Y Él hará.

⁶ Exhibirá tu justicia como la luz,

Y tu derecho como el mediodía.

⁷ Guarda silencio ante YAVÉ,

Y espéralo con paciencia.

No te impacientes a causa del que prospera en su camino,

A causa del hombre que maquina perversidades.

⁸ Deja la ira, desecha el enojo,

No te excites de alguna manera a hacer el mal.

⁹ Porque los perversos serán cortados,

Pero los que esperan en YAVÉ heredarán la tierra.

¹⁰ Pues dentro de poco el perverso no existirá.

Examinarás con diligencia su lugar, y no estará allí.

¹¹ Pero los mansos poseerán la tierra,

Y se deleitarán con abundante paz.

¹² Maquina el inicuo contra el justo,

Y cruje sus dientes contra él.

¹³ 'ADONAY se ríe de él,

Porque ve que le llega su día.

¹⁴ Los impíos desenvainaron espada y tensaron su arco

Para derribar al pobre y al menesteroso,

Para matar a los rectos de conducta.

15 Su espada penetrará en su propio corazón,
Y sus arcos serán quebrados.

16 Mejor es lo poco del justo,
Que la abundancia de muchos perversos.

17 Porque los brazos de los perversos serán quebrados,

Pero YAVÉ sostiene a los justos.

18 YAVÉ conoce los días de los íntegros,
Y la heredad de ellos será eterna.

19 No serán avergonzados en tiempo adverso,
Y en días de hambre serán saciados.

20 Pero los perversos perecerán.
Los enemigos de YAVÉ serán consumidos
Como el verdor de los prados.
Desvanecerán como el humo.

21 El perverso toma prestado y no paga,
Pero el justo es compasivo y da.

22 Porque los benditos por Él heredarán la tierra,
Pero los malditos por Él serán cortados.

23 Por YAVÉ son establecidos los pasos del hombre
En cuyo camino Él se deleita.

24 Aunque caiga, no quedará postrado,
Porque YAVÉ sostiene su mano.

25 Fui joven, y ahora soy anciano,
Y no he visto justo desamparado,
Ni a su descendencia que mendigue pan.

26 En todo tiempo tiene misericordia, y presta,
Y sus descendientes son para bendición.

27 Apártate del mal y practica la rectitud,
Y vivirás para siempre.

28 Porque YAVÉ ama la justicia,
Y no desampara a sus piadosos.
Para siempre son guardados sus santos,
Pero la descendencia de los perversos será cor-
tada.

29 Los justos heredarán la tierra,
Y vivirán en ella para siempre.

30 La boca del justo expresa sabiduría y habla
justicia.

31 La Ley de su 'ELOHIM está en su corazón.
Sus pasos no resbalan.

32 El perverso acecha al justo
Y trata de matarlo.

33 YAVÉ no lo dejará en su mano,
Ni permitirá que sea condenado cuando sea
juzgado.

34 Espera a YAVÉ y guarda tu camino.
Él te exaltará para que poseas la tierra.
Cuando los perversos sean cortados,
Tú lo verás.

35 He visto al perverso en gran poder
Extenderse como árbol frondoso en su propio
suelo.

36 Pero luego pasó y no fue más,
Lo busqué, y no fue hallado.

37 Considera al hombre recto y mira al justo,
Porque hay un final feliz para el hombre de paz.
38 Pero los transgresores serán destruidos por
completo.
La posteridad de los perversos será cortada.

39 La salvación de los justos es de YAVÉ.
Él es su Fortaleza en el tiempo de angustia.
40 YAVÉ los ayuda y los libra.
Los liberta de los perversos y los salva,
Porque se refugian en Él.

38

Salmo de David. En conmemoración

1 Oh YAVÉ, no me reprendas con tu indignación,
Ni me castigues con tu ardiente ira.
2 Porque tus flechas se clavaron en mí,
Y tu mano descendió sobre mí.
3 Nada íntegro hay en mi cuerpo a causa de tu
indignación,
Ni hay paz en mis huesos a causa de mi pecado.
4 Porque mis iniquidades sobrepasan mi cabeza,
Y como pesada carga se agravan sobre mí.
5 Mis heridas hieden y supuran por causa de mi
locura.
6 Estoy encorvado y abatido en gran manera.
Todo el día ando ensombrecido
7 Porque mis órganos internos están llenos de
ardor,
Y nada sano hay en mi cuerpo.
8 Estoy debilitado y molido en extremo.

Gimo a causa de la perturbación de mi corazón.

⁹ ¡Oh 'ADONAY, ante Ti está todo mi deseo,
Y mi suspiro no te es oculto!

¹⁰ Mi corazón palpita, me falta el vigor,
Y aun la luz de mis ojos me falta.

¹¹ Mis amigos y mis compañeros están lejos de mi
herida.

Mis allegados permanecen a distancia.

¹² Los que buscan mi vida

Me arman trampas.

Los que procuran ofenderme

Me amenazan con destrucción y tramam fraudes
todo el día.

¹³ Pero yo, como si fuera sordo no escucho,
Y soy como un mudo, que no abre su boca.

¹⁴ Sí, soy como un hombre que no oye,
Y en cuya boca no hay respuesta.

¹⁵ Porque en Ti, oh YAVÉ, espero.

Tú, 'ADONAY, mi 'ELOHIM, me responderás.

¹⁶ Porque dije: No se alegren de mí.

No se engrandezcan contra mí cuando mi pie
resbale,

¹⁷ Porque estoy a punto de caer

Y mi dolor está continuamente ante mí.

¹⁸ Por tanto, confieso mi iniquidad.

Me contristé por mi pecado.

¹⁹ Pero mis enemigos son vigorosos y fuertes,

Y se aumentaron los que me aborrecen sin causa.

20 Los que pagan mal por bien me son hostiles,
Porque sigo lo bueno.

21 ¡No me desampares, oh YAVÉ, mi 'ELOHIM!
¡No te alejes de mí!

22 ¡Apresúrate a socorrerme, oh 'ADONAY, sal-
vación mía!

39

Al director del coro, para Jedutún. Salmo de David*

1 Dije: Guardaré mis caminos para no pecar con
mi boca.

Llevaré mordaza en mi boca
Mientras los perversos estén frente a mí.

2 Enmudecí con silencio.
Me callé, aun en cuanto a lo bueno,
Y se agravó mi dolor.

3 Mi corazón se enardeció.
En mi meditación ardió el fuego.

Entonces hablé con mi lengua:

4 Oh YAVÉ, dime mi final,
Cuál es la medida de mis días.
Permíteme saber cuán pasajero soy.

5 En verdad, diste a mis días término corto,
Y mi edad es como nada ante Ti.
Ciertamente es completa vanidad todo hombre
que vive. *Selah*

6 Ciertamente como un fantasma de realidad
anda el hombre,
Ciertamente en vano se agita,

* 39: Jedutún era un levita instructor.

Amontona riquezas y no sabe quién las recogerá.

⁷ Y ahora, 'ADONAY, ¿qué espero?

Mi esperanza está en Ti.

⁸ Líbrame de todas mis transgresiones.

No me coloques como escarnio de los necios.

⁹ Enmudecí, no abrí mi boca,

Porque Tú lo dispusiste.

¹⁰ Quita de sobre mí tu azote,

Porque perezco por el golpe de tu mano.

¹¹ Corriges al hombre con castigos por su iniquidad.

Como polilla carcomes lo que es precioso para él.
Ciertamente todo hombre es solo un soplo. *Selah*

¹² Escucha mi oración, oh YAVÉ,

Y presta oído a mi clamor.

No guardes silencio ante mis lágrimas,

Porque soy un forastero ante Ti,

Y un advenedizo como todos mis antepasados.

¹³ Aparta de mí tu mirada para que yo sonría,

Antes que yo parta y no exista más.

40

Al director del coro. Salmo de David

¹ Pacientemente esperé a YAVÉ,

Y se inclinó hacia mí y escuchó mi clamor.

² Me sacó del pozo de la desesperación, del lodo cenagoso.

Asentó mis pies sobre una roca y afirmó mis pasos.

³ Puso en mi boca un canto nuevo,

Alabanza a nuestro 'ELOHIM.
Muchos verán esto,
Temerán y confiarán en YAVÉ

⁴ ¡Cuán bendecido es el varón quien fijó en YAVÉ
su confianza,

Que no mira a los soberbios
Ni a los que se desvían hacia la falsedad!

⁵ ¡Oh YAVÉ, mi 'ELOHIM,
Aumentaste tus maravillas y tus designios para
nosotros!

¡Nadie puede compararse contigo!
Si los anuncio y hablo de ellos,
No pueden ser enumerados.

⁶ Sacrificio y ofrenda no te agradan.

Abriste mis oídos.
No demandas holocausto y sacrificio que
apacigua.

⁷ Entonces dije: Aquí vengo.

En la cabecilla del rollo está escrito acerca de Mí.

⁸ Oh mi 'ELOHIM, hacer tu voluntad me agrada,
Y tu Ley está dentro de mi corazón.

⁹ Anuncié justicia en la gran congregación.

Ciertamente no refrené mis labios.

Tú lo sabes, oh Yavé,

¹⁰ Ni encubrí tu justicia dentro de mi corazón.

He proclamado tu fidelidad y tu salvación.

No oculté de la gran congregación tu misericordia
y tu verdad.

¹¹ Tú, oh YAVÉ, no retengas de mí tu compasión.

Que tu misericordia y tu verdad me guarden siempre.

¹² Porque me rodearon calamidades incontables.
Me alcanzaron mis iniquidades,
Y no puedo levantar la vista.
Son más numerosas que los cabellos de mi cabeza,
Y mi corazón me falla.

¹³ ¡Oh YAVÉ, complácete en librarme!

¡Apresúrate, oh YAVÉ, a socorrerme!

¹⁴ ¡Sean avergonzados y humillados
Los que buscan mi vida para destruirla!

Sean vueltos atrás y deshonorados
Los que se deleitan en mi calamidad.

¹⁵ Queden consternados a causa de su vergüenza
Los que me dicen: ¡Ea, ea!

¹⁶ ¡Regocíjense y alégrense en Ti todos los que te buscan!

Digan siempre los que aman tu salvación:

¡Engrandecido sea YAVÉ!

¹⁷ Aunque estoy afligido y necesitado,

'ADONAY pensará en mí.

Tú eres mi ayuda y mi Libertador.

¡Mi 'ELOHIM, no te tardes!

41

Al director del coro. Salmo de David

¹ ¡Oh cuán bendecido es el que piensa en el pobre!
En el día malo YAVÉ lo librará.

² YAVÉ lo protegerá y le dará vida.

Será bendito en la tierra,
Y no lo entregarás a la voluntad de sus enemigos.

³ YAVÉ lo sustentará en el lecho de dolor.
En su enfermedad suavizarás su cama.

⁴ Dije yo: Oh YAVÉ, ten compasión de mí.
Sana mi alma, porque pequé contra Ti.

⁵ Mis enemigos hablan mal de mí y preguntan:
¿Cuándo morirá y perecerá su nombre?

⁶ Cuando viene a verme, habla falsedad.
Su corazón recoge perversidades.
Cuando sale las divulga.

⁷ Todos los que me aborrecen murmuran re-
unidos contra mí.

Maquinan la perversidad contra mí y dicen:

⁸ Algo perverso fue derramado sobre él.
Cuando caiga en cama, no volverá a levantarse.

⁹ Aun el hombre de mi paz en quien yo confiaba,
Que comía de mi pan,
Levantó contra mí su talón.

¹⁰ Pero Tú, oh YAVÉ, ten compasión de mí.
Levántame para que le dé recompensa.

¹¹ En esto sé que te complaces en mí:
En que mi enemigo no proclame triunfo sobre mí.

¹² En cuanto a mí, en mi integridad me sostienes,
Y me establecerás en tu Presencia para siempre.

¹³ ¡Bendito sea YAVÉ el 'ELOHIM de Israel,
Desde la eternidad y hasta la eternidad! ¡Amén y
amén!

42

Al director del coro. Instrucción (Maskil) de los hijos de Coré

¹ Como el venado anhela las corrientes de agua,
Así, oh 'ELOHIM, te anhela mi alma.

² Mi alma tiene sed de 'EL, del 'ELOHIM vivo.
¿Cuándo iré y apareceré ante 'ELOHIM?

³ Mis lágrimas fueron mi alimento día y noche,
Mientras me dicen todos los días:
¿Dónde está tu 'ELOHIM?

⁴ Me acuerdo de estas cosas,
Y derramo mi alma dentro de mí.
Porque yo marchaba con la multitud
Y la conducía a la Casa de 'ELOHIM
Con voz de júbilo y acción de gracias,
De una multitud en fiesta solemne.

⁵ ¿Por qué te abates, oh alma mía,
Y te turbas dentro de mí?
Espera a 'ELOHIM, porque aún lo alabaré.
¡Por la ayuda de su presencia!

⁶ Oh 'ELOHIM, mi alma está abatida dentro de mí.
Por tanto, me acordaré de Ti desde la tierra del
Jordán,
Y desde las cumbres de Hermón, desde la mon-
taña Mizar.

⁷ Un abismo llama a otro con la voz de tus
cascadas,
Todas tus ondas y tus olas pasaron sobre mí.

⁸ De día YAVÉ enviará su misericordia,
Y de noche su canto estará conmigo,

Una oración al 'EL de mi vida.

⁹ Diré a 'EL: Roca mía, ¿por qué te olvidaste de mí?

¿Por qué ando enlutado a causa de la opresión del enemigo?

¹⁰ Como el que quebranta mis huesos,

Mis enemigos me afrentan

Mientras me dicen cada día:

¿Dónde está tu 'ELOHIM?

¹¹ ¿Por qué te abates, alma mía, y gimes dentro de mí?

Espera a 'ELOHIM, porque aún lo alabaré.

¡Salvación mía y 'ELOHIM mío!

43

¹ Júzgame, oh 'ELOHIM, y defiende mi causa.

Líbrame de gente impía, del hombre engañador y perverso.

² Porque Tú eres el 'ELOHIM de mi fortaleza.

¿Por qué me desechaste?

¿Por qué ando enlutado a causa de la opresión del enemigo?

³ Envía tu luz y tu verdad.

Éstas me guiarán.

Ellas me conducirán a tu Montaña Santa y a tus moradas.

⁴ Entonces iré al altar de 'ELOHIM,

Al 'EL de mi alegría y regocijo,

Y te alabaré con el arpa, oh 'ELOHIM, mi 'ELOHIM.

⁵ ¿Por qué te abates, oh alma mía,
Y por qué te turbas dentro de mí?

Espera a 'ELOHIM, porque aún lo alabaré.
¡El Ayudador de mi presencia y mi 'ELOHIM!

44

Al director del coro. Instrucción (Maskil) de los hijos de Coré

¹ Oh 'ELOHIM, escuchamos con nuestros oídos,
Nos contaron nuestros antepasados
Las obras que Tú hiciste en sus días,
En los tiempos antiguos.

² Con tu mano expulsaste a las naciones
Para establecerlos a ellos.
Abatiste a los pueblos y los echaste.

³ No poseyeron la tierra por su espada,
Ni los libró su brazo,
Sino tu mano derecha, tu brazo y la luz de tu
rostro,
Porque te complaciste en ellos.

⁴ Tú eres mi Rey, oh 'ELOHIM.
¡Ordena las victorias de Jacob!

⁵ Por medio de Ti sacudiremos a nuestros enemigos.
En tu Nombre pisotearemos a los que se levantan
contra nosotros.

⁶ Porque no confiaré en mi arco,
Ni mi espada me salvará.

⁷ Pero Tú nos salvaste de nuestros adversarios
Y avergonzaste a los que nos aborrecen.

⁸ En 'ELOHIM nos gloriaremos todo el día
Y alabaremos tu Nombre para siempre. *Selah*

⁹ Pero nos desechaste y nos avergonzaste.
No sales con nuestros ejércitos.

¹⁰ Nos haces retroceder del adversario.
Los que nos aborrecen nos saquean.

¹¹ Nos entregas como ovejas para el matadero
Y nos esparciste entre las naciones.

¹² Vendes a tu pueblo por nada.
Ningún beneficio exiges por ellos.

¹³ Nos convertiste en oprobio de nuestros vecinos,
En escarnio y burla de los que nos rodean.

¹⁴ Nos pusiste como refrán entre las naciones,
Un objeto de burla en medio de los pueblos.

¹⁵ Todo el día mi deshonor está delante de mí
Y la confusión cubre mi cara,

¹⁶ Por la voz del que me critica y deshonra
Por causa del enemigo y del vengativo.

¹⁷ Todo esto nos vino,
Pero no nos olvidamos de Ti,
Ni fuimos infieles a tu Pacto.

¹⁸ Nuestro corazón no se volvió atrás,
Ni nuestros pasos se desviaron de tu senda.

¹⁹ Pero Tú nos aplastaste en un sitio de chacales,
Y nos cubriste con la sombra de muerte.

²⁰ Si nos olvidamos del Nombre de nuestro
'ELOHIM

O alzamos nuestras manos a un *'elohim* extraño,

²¹ ¿'ELOHIM no demandaría esto?

Porque Él conoce los secretos del corazón.

²² Pero por tu causa nos matan cada día.

Somos considerados como ovejas para el
matadero.

²³ Despiértate, 'ADONAY. ¿Por qué duermes?
Despiértate, no nos rechaces para siempre.

²⁴ ¿Por qué escondes tu rostro
Y te olvidas de la aflicción y de nuestra opresión?

²⁵ Porque nuestra alma está agobiada hasta el
polvo

Y nuestro cuerpo está pegado a la tierra.

²⁶ Levántate, sé nuestra Ayuda.

Redímenos por tu misericordia.

45

*Al director del coro. Sobre lirios. Instrucción
(Maskil) de los hijos de Coré. Canción de amor*

¹ Rebosa mi corazón palabra buena.

Dirijo al Rey mi canto.

Mi boca es como pluma de experto escriba.

² Eres el más hermoso de los hijos de los hombres.

La gracia se derramó en tus labios.

Por tanto, 'ELOHIM te bendijo para siempre.

³ ¡Átate tu espada a tu cintura, oh Guerrero,
Con tu esplendor y con tu majestad!

⁴ Cabalga en tu majestad

Y triunfa por la causa de la verdad, la humildad
y la justicia.

Que tu mano derecha te enseñe cosas asom-
brosas.

⁵ Tus flechas son agudas.

Pueblos caen debajo de Ti.

Tus flechas agudas penetrarán en el corazón de
los enemigos del Rey.

⁶ Tu trono, oh 'ELOHIM, es eterno y para siempre.
Cetro* de justicia es el cetro de tu reino.

⁷ Amaste la justicia y aborreciste la perversidad,
Por tanto, te ungió 'ELOHIM, el 'ELOHIM tuyo,
Con aceite de alegría más que a tus compañeros.

⁸ Mirra, áloe y casia exhalan todas tus ropas.
Desde los palacios de marfil te recrean instrumentos de cuerda.

⁹ Hijas de reyes están entre tus honorables damas.
A su mano derecha está la reina con oro de Ofir.

¹⁰ Escucha, hija, atiende, e inclina tu oído.
Olvida tu pueblo y la casa de tu padre.

¹¹ Deseará el Rey tu hermosura.
E inclínate ante Él, porque Él es tu 'ADONAY.

¹² La hija de Tiro vendrá con un presente.
Los ricos entre los pueblos buscarán tu favor.

¹³ Toda gloriosa es la princesa en su palacio.
Entretejida de oro es su ropa.

¹⁴ Con ropas bordadas será llevada ante el Rey.
Con compañeras vírgenes que irán tras ella
Será llevada a Ti.

¹⁵ Serán llevadas con alegría y regocijo.
Entrarán en el palacio del Rey.

¹⁶ En lugar de tus padres estarán tus hijos,
A quienes harás príncipes en toda la tierra.

¹⁷ Haré perpetua la memoria de tu nombre en
todas las generaciones,

* **45:6** Cetro: Vara de oro labrada con primor que usaban los reyes como insignia de dignidad.

Por lo cual los pueblos te darán gracias eternamente y para siempre.

46

Al director del coro. Salmo de los hijos de Coré, sobre instrumentos de tonos altos. Canto

¹ 'ELOHIM es nuestro Refugio y Fortaleza,
Un auxilio muy presente en la tribulación.

² Por tanto, no temeremos aunque la tierra sea
removida,

Y las montañas se traspasen al corazón del mar,

³ Aunque bramen y espumen sus aguas,

Y tiemblen las montañas a causa de su ímpetu.

Selah

⁴ Hay un río cuyas corrientes alegran la ciudad de
'ELOHIM,

El Santuario, morada del 'ELYón.

⁵ 'ELOHIM está en medio de ella.

No será conmovida.

'ELOHIM la ayudará al clarear la mañana.

⁶ Braman las naciones,

Se tambalean los reinos.

Él emite su voz.

Se derrite la tierra.

⁷ YAVÉ de las huestes está con nosotros.

Nuestro Refugio es el 'ELOHIM de Jacob. *Selah*

⁸ Vengan y miren las obras de YAVÉ,

Quien causó asolamientos en la tierra,

⁹ Quien hace cesar las guerras hasta el fin de la
tierra,

Quien quiebra el arco, rompe la lanza

Y quema los carruajes en el fuego.

¹⁰ Estén quietos y reconozcan que Yo soy 'ELOHIM.
Seré exaltado entre las naciones.
Seré enaltecido en la tierra.

¹¹ YAVÉ de las huestes está con nosotros.
Nuestra Fortaleza es el 'ELOHIM de Jacob. *Selah*

47

Al director del coro. Salmo de los hijos de Coré

¹ ¡Pueblos todos, aplaudan!

¡Aclamen a 'ELOHIM con voz de júbilo!

² Porque YAVÉ el 'ELYón es temible,
Rey grande sobre toda la tierra.

³ Él somete los pueblos a nosotros,
Las naciones bajo nuestros pies.

⁴ Él nos eligió nuestra herencia,
El Esplendor de Jacob, a quien amó. *Selah*

⁵ 'ELOHIM asciende con aclamación de júbilo,
YAVÉ con sonido de trompeta.*

⁶ ¡Canten a 'ELOHIM, canten!
¡Canten a nuestro Rey, canten!

⁷ Porque 'ELOHIM es el Rey de toda la tierra.
¡Canten con entendimiento!

⁸ ¡'ELOHIM reina sobre las naciones!
¡'ELOHIM se sienta en su santo trono!

⁹ Los jefes de las naciones se reúnen como pueblo
del 'ELOHIM de Abraham,

* **47:5** Lit. cuerno.

Porque de 'ELOHIM son los escudos de la tierra,
Él es sumamente exaltado.

48

Canto. Salmo de los hijos de Coré

¹ ¡Grande es YAVÉ y digno de suprema alabanza!
En la ciudad de nuestro 'ELOHIM, su Montaña
Santa.

² Hermosa elevación, el gozo de toda la tierra
Es la Montaña Sion en el lejano norte, la ciudad
del gran Rey.

³ En sus palacios 'ELOHIM se presentó como una
Fortaleza.

⁴ Porque ciertamente se aliaron los reyes,
Avanzaron unidos.

⁵ La miraron, fueron asombrados.
Se aterrorizaron, huyeron alarmados.

⁶ Allí se apoderó de ellos un temblor,
Angustia como de parturienta.

⁷ Con el viento que sopla del oriente
Quiebras las naves de Tarsis.

⁸ Como lo oímos, lo vimos en la ciudad de YAVÉ de
las huestes,
La ciudad de nuestro 'ELOHIM.
'ELOHIM la afirmará para siempre. *Selah*

⁹ Nos acordamos de tu misericordia, oh 'ELOHIM,
en tu Templo.

¹⁰ Como tu Nombre, oh 'ELOHIM,
Así es tu alabanza hasta los confines de la tierra.
Tu mano derecha está llena de justicia.

¹¹ ¡Alégrese la Montaña Sion!

¡Regocíjense las hijas de Judá
A causa de tus juicios!

¹² Anden alrededor de Sion y rodéenla.
Cuenten sus torres.

¹³ Observen atentamente su muro exterior.
Contemplan sus palacios
Para que lo cuenten a la generación venidera.

¹⁴ Porque este 'ELOHIM es nuestro 'ELOHIM,
Eternamente y para siempre.
¡Él nos guiará hasta la muerte!

49

Al director del coro. Salmo de los hijos de Coré

¹ Oigan esto, pueblos todos,
Escuchen todos los habitantes del mundo,
² Tanto los humildes como los de alto nivel,
Ricos y pobres juntamente.
³ Mi boca hablará sabiduría,
Y la meditación de mi corazón entendimiento.
⁴ Inclinaré al proverbio mi oído.
Declararé con el arpa mi dicho.

⁵ ¿Por qué tengo que temer en días de adversidad
Cuando me rodea la iniquidad de mis adversarios,

⁶ Que confían en la abundancia de sus posesiones,
Y se jactan de sus inmensas riquezas?

⁷ Ninguno de ellos puede de algún modo redimir
al hermano,
Ni pagar su rescate a 'ELOHIM.

8 Porque la redención de su vida es costosa,
Y nunca será suficiente,
9 Para que viva eternamente
Y jamás pase a corrupción.

10 Porque ve que aun los sabios mueren
Igual como perecen el ignorante y el necio,
Y dejan a otros sus riquezas.

11 Su íntima aspiración es que sus casas sean
eternas,
Sus moradas, por todas las generaciones.
A sus tierras dan sus nombres.

12 Pero el hombre no permanecerá con honra.
Es como las bestias que perecen.

13 Esta es la senda de los necios,
Y de aquellos que tras ellos aprueban sus palabras. *Selah*

14 Como un rebaño están destinados al *Seol*,
La muerte los pastorea.
Los rectos se enseñorearán de ellos por la mañana,
Se consumirá su buen parecer,
Y el *Seol* será su morada.

15 Pero 'ELOHIM redimirá mi alma del poder del
Seol,
Porque me llevará consigo. *Selah*

16 No temas cuando alguno se enriquece,
Cuando aumenta el esplendor de su casa.

17 Porque nada llevará al morir,
Ni descenderá su esplendor tras él.

18 Aunque se congratule mientras vive,
Aunque sea alabado porque prospera,
19 Se irá a la generación de sus antepasados
Y nunca jamás verá la luz.

20 El hombre que vive con honor,
Pero no entiende *esto*,
Es como las bestias que perecen.

50

Salmo de Asaf

1 El poderoso 'EL, 'ELOHIM, YAVÉ habló
Y convocó a la tierra desde el oriente hasta el
occidente.

2 Desde Sion, perfección de hermosura, 'ELOHIM
resplandeció.

3 Que venga nuestro 'ELOHIM, y no en silencio.
Un fuego devorador lo precede,
Y alrededor de Él ruge una gran tempestad.

4 Desde lo alto convoca a los cielos
Y a la tierra para juzgar a su pueblo:

5 **Júntenme a mis santos,
Los que hicieron un Pacto conmigo con sacrificio.**

6 **Los cielos proclamarán su justicia,
Porque 'ELOHIM es el Juez. Selah**

7 **Escucha, pueblo mío, y hablaré.
Testificaré contra ti, Israel.
Yo soy 'ELOHIM, el 'ELOHIM tuyo.**

8 **No te reprendo por tus sacrificios.**

Tus ofrendas encendidas están siempre delante
de Mí.

⁹ No aceptaré becerros de tu casa,

Ni machos cabríos de tus corrales.

¹⁰ Porque mía es toda bestia del bosque

Y los ganados sobre 1.000 colinas.

¹¹ Conozco todas las aves de las montañas,

Y todo lo que se mueve en el campo es mío.

¹² Si tuviera hambre,

No te lo diría a ti,

Porque mío es el mundo y todo lo que contiene.

¹³ ¿Yo como carne de becerros?

¿Bebo sangre de machos cabríos?

¹⁴ Ofrece a 'ELOHIM sacrificio de acción de gra-
cias.

Paga a 'ELYón tus votos.

¹⁵ Invócame en el día de la angustia.

Te libraré,

Y tú me honrarás.

¹⁶ al perverso 'ELOHIM dice:

¿Qué derecho tienes tú para recitar mis Estatu-
tos,

Y tomar mi Pacto en tu boca?

¹⁷ Porque tú aborreces la corrección,

Y das tu espalda a mis Palabras.

¹⁸ Si ves a un ladrón, te complaces con él,

Y te asocias con los adúlteros.

¹⁹ Permites que tu boca se pierda en lo malo,

Y tu lengua trama el engaño.

²⁰ Te sientas, hablas contra tu hermano,

Y difamas al hijo de tu propia madre.

²¹ Estas cosas hiciste,
Y Yo callé.
Pensaste que Yo soy como tú.
Pero te reprenderé y las expondré delante de tus
ojos.

²² Entiendan esto, los que se olvidan de 'ELOAH,
No sea que los quebrante sin que haya quien los
libre.
²³ El que ofrece sacrificio de acción de gracias me
honra,
Y al que ordena rectamente su camino
Le mostraré la salvación de 'ELOHIM.

51

*Al director del coro. Salmo de David, cuando el
profeta Natán fue a él, después que él se unió con
Betsabé*

¹ Ten compasión de mí, oh 'ELOHIM,
Conforme a tu misericordia.
Según tu gran clemencia
Borra mis transgresiones.

² Lávame completamente de mi iniquidad,
Y purifícame de mi pecado.

³ Porque yo reconozco mis transgresiones.
Mi pecado está siempre delante de mí.

⁴ Contra Ti, solo contra Ti pequé,
E hice lo malo ante tus ojos.
Así que eres justo cuando hablas,
E intachable cuando juzgas.

⁵ Mira que en iniquidad fui formado,
Y en pecado me concibió mi madre.

⁶ Mira que Tú deseas verdad en lo íntimo,
Y en la parte secreta me harás conocer sabiduría.

⁷ Purifícame con hisopo y seré puro.
Lávame, y seré más blanco que la nieve.

⁸ ¡Hazme oír gozo y alegría!
¡Regocíjense los huesos que humillaste!

⁹ Oculta tu rostro de mis pecados
Y borra todas mis iniquidades.

¹⁰ Oh 'ELOHIM, crea en mí un corazón puro
Y renueva un espíritu establecido dentro de mí.

¹¹ No me eches de tu Presencia,
Ni quites de mí tu Santo Espíritu.

¹² Vuélveme el gozo de tu salvación,
Y un espíritu noble me sustente.

¹³ Entonces enseñaré a los transgresores tus
caminos,

Y los pecadores se convertirán a Ti.

¹⁴ Líbrame de homicidios, oh 'ELOHIM,
'ELOHIM de mi salvación,
Y mi lengua cantará con gozo tu justicia.

¹⁵ Oh 'ADONAY, abre mis labios,
Para que mi boca declare tu alabanza.

¹⁶ Porque no deseas sacrificio,
Que de otro modo, yo daría.
No eres complacido con holocausto.

¹⁷ Los sacrificios de 'ELOHIM son un espíritu que-
brantado.

No despreciarás Tú, oh 'ELOHIM, al corazón contrito y humillado.

¹⁸ Haz bien con tu benevolencia a Sion.
Edifica los muros de Jerusalén.

¹⁹ Entonces te agradarán los sacrificios de justicia,
El holocausto u ofrenda completamente quemada.

Entonces serán ofrecidos becerros sobre tu altar.

52

Al director del coro. Instrucción (Maskil) de David, cuando Doeg Edomita dio aviso a Saúl, y le dijo: David entró en casa de Ahimelec

¹ ¿Por qué te jactas de ser perverso, oh poderoso?
La misericordia de 'EL es continua.

² Tu lengua diseña destrucción.

Produce engaño, como una navaja afilada.

³ Tú amas más el mal que el bien,

La mentira más bien que hablar lo recto. *Selah*

⁴ Tú amas todas las palabras que devoran, oh lengua engañosa.

⁵ Por tanto, 'EL te destruirá para siempre.

Te arrastrará,

Te arrancará de la tierra de los vivientes

Y te desarraigará de la tierra de los vivientes.

Selah

⁶ Verán los justos y temerán.

Se reirán de él y dirán:

⁷ ¡Miren al hombre que no tomó a 'ELOHIM como su Fortaleza,

Sino confió en la abundancia de sus riquezas

Y fue fuerte en su perversidad!

⁸ Pero yo estaré como olivo frondoso en la Casa
de 'ELOHIM,
Porque en la misericordia de 'ELOHIM confío
eternamente y para siempre.

⁹ Te daré gracias para siempre por lo que hiciste,
Y esperaré en tu Nombre,
Porque es bueno en presencia de tus devotos.

53

Al director del coro. Al estilo de duelo (Mahalath). Instrucción (Maskil) de David

¹ El necio dijo en su corazón: No hay 'ELOHIM.

Están corrompidos.

Cometieron repugnante injusticia.

No hay uno que haga lo recto.

² 'ELOHIM miró desde el cielo a los hijos de
hombres

Para ver si hay alguno que entiende,

Que busca a 'ELOHIM.

³ Cada uno de ellos se apartó.

Juntamente se volvieron corruptos.

No hay quien hace lo bueno,

Ni siquiera uno.

⁴ ¿Los que practican iniquidad no saben

Que devoran a mi pueblo como si comieran pan,

Y no invocaron a 'ELOHIM?

⁵ Allí, donde nada había que temer, tuvieron gran
terror.

Porque 'ELOHIM dispersó a los que acamparon
contra ti,

Los avergonzaste,

Porque 'ELOHIM los rechazó.

⁶ ¡Oh, que venga de Sion la salvación de Israel!
Cuando 'ELOHIM restaure de la cautividad a su
pueblo,
¡Que se regocije Jacob, y se alegre Israel!

54

Al director del coro. Sobre instrumentos de cuerda. Instrucción. (Maskil) de David, cuando llegaron los zifeos y dijeron a Saúl: ¿No se esconde David entre nosotros?

¹ Oh 'ELOHIM, sálvame por tu Nombre,
Y defiéndeme con tu poder.

² Oh 'ELOHIM, escucha mi oración.
Escucha las palabras de mi boca.

³ Porque extraños se levantaron contra mí,
Y hombres violentos buscan mi vida.
No colocaron a 'ELOHIM delante de ellos. *Selah*

⁴ Ciertamente 'ELOHIM es el que me ayuda.
'ADONAY es Quien sostiene mi vida.

⁵ Él hace volver el mal contra mis enemigos.
Por tu fidelidad, destrúyelos.

⁶ Voluntariamente te ofreceré sacrificio.
Oh YAVÉ, daré gracias a tu Nombre
Porque es bueno,

⁷ Porque me libraste de toda angustia
Y mis ojos vieron la ruina de mis enemigos.

55

*Al director del coro. Con música de cuerdas.
Instrucción (Maskil) de David*

¹ Oh 'ELOHIM, escucha mi oración,
Y no te escondas de mi súplica.

² Está atento y respóndeme.

Estoy inquieto y conturbado en mi oración

³ A causa de la voz del enemigo.

Por la opresión del perverso,

Porque bajan aflicción sobre mí,

Y me persiguen con furor.

⁴ Mi corazón se retuerce dentro de mí.

Me asaltan terrores de la muerte.

⁵ Temor y temblor vienen sobre mí.

El terror me cubre,

⁶ Y digo: ¡Oh, si yo tuviera alas como una paloma!

Volaría yo y descansaría.

⁷ Ciertamente huiría lejos.

Viviría en el desierto. *Selah*

⁸ Me apresuraría a escapar del viento borrascoso
de la tempestad,

Del aguacero fuerte y la tormenta.

⁹ Destruyélos, oh 'ADONAY, confunde sus lenguas,
Porque vi en la ciudad violencia y disputa.

¹⁰ Día y noche rondan sobre sus muros.

La iniquidad y la aventura están en medio de ella.

¹¹ Destrucción hay dentro de ella.

Opresión y engaño no se apartan de sus calles.

¹² Porque no es un enemigo el que me agravia.
Si fuera así, lo soportaría.

Ni se levantó contra mí el que me aborrece.

Podría ocultarme de él.

¹³ Sino tú, un hombre igual a mí,

Mi compañero, mi íntimo amigo.

¹⁴ Juntos teníamos dulce comunión,

Y con intimidad andábamos en la Casa de
'ELOHIM.

¹⁵ Que la muerte los sorprenda,

Que descendan vivos al *Seol*,

Porque hay maldad en su habitación, en medio
de ellos.

¹⁶ Pero yo clamaré a 'ELOHIM,

Y YAVÉ me salvará.

¹⁷ Al llegar la noche, por la mañana y a mediodía

Me quejaré y gemiré,

Y Él escuchará mi voz.

¹⁸ Él rescata en paz mi alma del ataque contra mí,

Aunque muchos se enfrenten contra mí.

¹⁹ 'EL escuchará y los afligirá,

Él, Quien está entronizado desde tiempo antiguo.

Selah

Porque ellos no cambian,

Por tanto no temen a 'ELOHIM.

²⁰ *El inicuo* extiende sus manos

Contra los que estaban en paz con él.

Viola su pacto.

²¹ Su boca fue más blanda que mantequilla,

Pero hay contienda en su corazón.

Más suaves que aceite son sus palabras,

Pero son como espadas desenvainadas.

22 Echa sobre YAVÉ tu carga,
Y Él te sustentará.
Jamás dejará caído al justo.

23 Oh 'ELOHIM, Tú los harás bajar a la fosa de
destrucción.
Los sanguinarios y engañadores no vivirán la
mitad de sus días.

Pero yo confío en Ti.

56

*Al director del coro. Sobre la paloma silenciosa
en parajes muy lejanos.*

*Canto a media voz (Mictam) de David, cuando
los filisteos lo capturaron en Gat*

1 Oh 'ELOHIM, ten compasión de mí,
Porque el hombre me pisotea, me devora,
Me oprime y me combate todo el día.

2 Los que me asaltan me pisotean todo el día,
Porque son muchos los que con soberbia pelean
contra mí.

3 El día cuando temo, confío en Ti.

4 En 'ELOHIM, la Palabra de Quien alabo,
En 'ELOHIM confío, no temeré.
¿Qué puede hacerme el hombre?

5 Todo el día pervierten mis palabras.

Contra mí son todos sus pensamientos para mal.

6 Conspiran, acechan, observan atentamente mis
pasos en acecho de mi vida.

7 Pésalos a causa de su perversidad.
Con furia derriba los pueblos, oh 'Elohim.

8 Tomaste en cuenta mis huidas.
Coloca mis lágrimas en tu botella.
¿No están ellas en tu rollo?

9 El día cuando yo te invoque retrocederán mis
enemigos.

Esto sé porque 'ELOHIM está a mi favor.

10 Oh 'ELOHIM, tu Palabra alabo,
Oh YAVÉ, tu Palabra alabo.

11 En 'ELOHIM confié, no temeré.
¿Qué puede hacerme el hombre?

12 Oh 'ELOHIM, sobre mí están los votos.
Te pagaré ofrendas de acción de gracias,

13 Porque libraste mi vida de la muerte
Y mis pies de tropezar,
Para que ande delante de 'ELOHIM
En la luz de los que viven.

57

Al director del coro. A modo de “No destruyas.”

*Canto a media voz (Mictam) de David, en la
cueva, cuando huía de Saúl*

1 Ten compasión de mí, oh 'ELOHIM.

Ten compasión de mí.

Porque mi alma confía en Ti,

Y en la sombra de tus alas me amparo

Hasta que pase la destrucción.

2 Clamaré a 'ELOHIM 'ELYón,

A 'EL, Quien me favorece.

³ Él enviará desde el cielo
Y me salvará de la infamia del que me oprime.

Selah

'ELOHIM enviará su misericordia y su verdad.

⁴ Mi vida está en medio de leones.
Estoy tendido entre los que respiran fuego.
Hijos de hombres, sus dientes son lanzas y
flechas,
Y su lengua, espada aguda.

⁵ ¡Exaltado seas sobre los cielos, oh 'ELOHIM!
¡Tu gloria sea sobre toda la tierra!

⁶ Tendieron una red ante mis pies para doblegar
mi vida.

Cavaron un hoyo delante de mí
Y ellos cayeron en él. *Selah*

⁷ Mi corazón está establecido, oh 'ELOHIM.
Está firme mi corazón.
Cantaré y entonaré salmos.

⁸ Despierta, alma mía.
Despierten, arpa y lira.
Yo despertaré el alba.

⁹ Te daré gracias entre los pueblos, oh 'ADONAY.
Te cantaré salmos en las naciones.

¹⁰ Porque tu misericordia es grande hasta los
cielos,
Y tu verdad, hasta las nubes.

¹¹ Exaltado seas sobre los cielos, oh 'ELOHIM.
Y tu gloria sea por encima de toda la tierra.

58

Al director del coro. Al modo de "No destruyas"

Canto a media voz (Mictam) de David

¹ Magistrados: ¿Ustedes pronuncian justicia en verdad?

¿Juzgan rectamente, oh hijos de hombre?

² No, en su corazón ustedes maquinan perversidad.

Hacen que pese sobre la tierra la violencia de sus manos.

³ Los perversos se extravían desde la matriz.
Se descarriaron, hablan mentiras desde cuando nacieron.

⁴ Tienen veneno como veneno de serpiente.
Son como una víbora sorda que cierra su oído,

⁵ Y no oye la voz de los encantadores,
Aun del más hábil en encantamientos.

⁶ Oh 'ELOHIM, rompe sus dientes en la boca de ellos.

Quiebra los colmillos de los leoncillos, oh YAVÉ,

⁷ Que floten como agua que se pierde.
Cuando disparen sus flechas, sean éstas despuntadas.

⁸ Que sean como un caracol que se deslíe,
Como aborto de mujer, no vean el sol.

⁹ Antes que sus ollas sientan el fuego de los espinos,

Él los barrerá como con remolino de viento,
Los verdes y los que arden por igual.

¹⁰ El justo se alegrará cuando vea la venganza.
Lavará sus pies en la sangre del perverso.

¹¹ Entonces dirá el hombre:
¡Ciertamente hay galardón para el justo!
¡Ciertamente hay 'ELOHIM que juzga en la tierra!

59

Al director del coro. Al modo de "No destruyas".

Canto a media voz (Mictam) de David, cuando Saúl envió a vigilar la casa para matarlo

¹ ¡Oh 'ELOHIM mío, líbrame de mis enemigos!

¡Oh 'ELOHIM mío, ponme a salvo
De los que se levantan contra mí!

² Líbrame de los que hacen iniquidad,
Y sálvame de hombres sanguinarios.

³ Porque ciertamente pusieron emboscada a mi
vida.

Hombres fieros lanzan ataque contra mí,
No por mi transgresión ni por mi pecado, oh YAVÉ.

⁴ Sin culpa mía corren y se preparan contra mí.
Despierta para ayudarme y mira.

⁵ Tú, YAVÉ 'ELOHIM de las huestes, el 'ELOHIM de
Israel.

Despierta para castigar a todas las naciones.
No tengas compasión de ningún traidor inicuo.

Selah

⁶ Regresan al anochecer.

Aúllan como perros y rodean la ciudad.

⁷ Ciertamente pronuncian con su boca.

Espadas hay en sus labios,
Porque dicen: ¿Quién escucha?

8 Pero Tú, oh YAVÉ, te ríes de ellos.
Te burlas de todas las naciones.

9 Oh Fortaleza mía, espero en Ti.
'ELOHIM es mi Fortaleza.

10 Mi 'ELOHIM, con su misericordia saldrá a en-
contrarme.
'ELOHIM hará que yo vea mi deseo en mis adver-
sarios.

11 No los mates, no sea que olvide mi pueblo.
Dispérsalos con tu poder y humíllalos, oh 'ADONAY,
Escudo nuestro.

12 Por el pecado de sus bocas,
Por las palabras de sus labios sean ellos presos en
su orgullo,
Y por las maldiciones y la mentira que dicen.

13 Acábalos con furor.
Acábalos para que no existan,
Y que se conozca hasta los confines de la tierra
que 'ELOHIM gobierna en Jacob. *Selah*

14 Regresan al anochecer.
Aúllan como perros y rodean la ciudad.

15 Vagan buscando alimento
Y gruñen si no están satisfechos.

16 Pero yo cantaré de tu poder.
Alabaré de mañana tu misericordia,
Porque fuiste mi Fortaleza y mi Refugio en el día
de mi angustia.

17 Oh Fortaleza mía, te cantaré salmos.

Porque Tú, 'ELOHIM, eres Fortaleza,
Y el 'ELOHIM que me muestra misericordia.

60

Al director del coro. Al modo del "Lirio del Testimonio"

Canto a media voz (Mictam) de David, cuando combatió contra Siria Mesopotámica y contra Siria de Soba, y Joab regresó y derrotó a 12.000 edomitas en el valle de la Sal.

¹ Oh 'ELOHIM, Tú nos rechazaste.

Tú nos desechaste, rompiste nuestras defensas.

Te airaste. Vuelve a nosotros.

² Hiciste temblar la tierra, la agrietaste.

Repara sus grietas, porque se tambalea.

³ Hiciste sufrir a tu pueblo cosas duras.

Nos hiciste beber vino de aturdimiento.

⁴ Pero a tus fieles diste un estandarte

Para que sea desplegado por causa de la verdad.

Selah

⁵ Sálvanos con tu mano derecha, y respóndenos,
Para que sean librados tus amados.

⁶ 'ELOHIM respondió desde su Santuario:

¡Yo me alegraré!

Repartiré a Siquem,

Y mediré el valle de Sucot.

⁷ Mío es Galaad y mío es Manasés,

Efraín es el casco de mi cabeza,

Judá, mi cetro,

⁸ Moab, vasija para lavarme.

Sobre Edom echaré mi sandalia,

Y sobre Filistea lanzaré mi grito de victoria.

⁹ ¿Quién me conducirá a la ciudad fortificada?
¿Quién me guiará a Edom?

¹⁰ ¿No eres Tú, oh 'ELOHIM, Quien nos rechazaste
Y no sales con nuestros ejércitos, oh 'ELOHIM?

¹¹ Socórrenos ante el adversario,
Porque vana es la liberación del hombre.

¹² Con 'ELOHIM haremos proezas.
Él pisoteará a nuestros adversarios.

61

*Al director del coro. Con música de cuerdas.
Salmo de David*

¹ Oh 'ELOHIM, oye mi clamor.
Atiende mi súplica.

² Cuando mi corazón desmaya,
Clamo a Ti desde el extremo de la tierra:
Llévame a la Roca que es más alta que yo.

³ Porque Tú fuiste mi Refugio,
Torre fuerte contra el enemigo.

⁴ Permite que yo viva en tu Tabernáculo para
siempre

Y que me refugie al amparo de tus alas. *Selah*

⁵ Porque Tú, 'ELOHIM, oíste mis votos.
Diste heredad a los que temen tu Nombre.

⁶ Prolongarás la vida del rey.
Sus años serán como muchas generaciones.

⁷ Estará para siempre delante de 'ELOHIM.

Prepara misericordia y verdad para que lo preserven.

⁸ Así cantaré alabanza a tu Nombre para siempre,
A fin de pagar mis votos cada día.

62

Al director del coro, para Jedutún. Salmo de David

¹ Solo en 'ELOHIM se aquieta mi alma.

De Él viene mi salvación.

² Solo Él es mi Roca, mi Salvación, mi Refugio.
No seré grandemente sacudido.

³ ¿Hasta cuándo atacarán a un hombre todos
juntos para matarlo,
Para derribarlo como a un muro desplomado o a
una cerca insegura?

⁴ Solo consultan para derribarlo de su alta posición.

Se deleitan en la falsedad.

Bendicen con su boca,

Pero maldicen en su interior. *Selah*

⁵ Solo en 'ELOHIM cálmate, alma mía,

Porque de Él viene mi esperanza.

⁶ Solo Él es mi Roca, mi Salvación, mi alto Refugio.
No seré sacudido.

⁷ En 'ELOHIM está mi salvación y mi gloria.

La Roca de mi fortaleza,

Mi Refugio está en 'ELOHIM.

⁸ Oh pueblo, confíen en Él en todo tiempo.

Derramen su corazón ante Él.
'ELOHIM es nuestro Refugio. *Selah*

⁹ Los hombres de bajo grado son solo vanidad.
Y los hombres de alto rango son una mentira.
Puestos en balanza suben,
Juntos son más livianos que un soplo.

¹⁰ No confíen en la opresión,
Ni se envanezcan en el robo.
Si se aumentan las riquezas,
No fijen el corazón en ellas.

¹¹ Una vez habló 'ELOHIM.
Dos veces oí esto:
Que el poder es de 'ELOHIM.

¹² La misericordia es tuya, oh 'ADONAY,
Porque Tú pagas a cada uno según su obra.

63

Salmo de David, compuesto cuando estaba en el desierto de Judá

¹ Oh 'ELOHIM, Tú eres mi 'EL.
Ansiosamente te busqué.
Mi alma tiene sed de Ti.
Mi cuerpo te anhela en tierra árida y deshabitada,
Donde no hay agua.

² Así te busqué en el Santuario
Para ver tu poder y tu gloria.

³ Porque tu misericordia es mejor que la vida,
Mis labios te alabarán.

⁴ Por tanto te bendeciré en mi vida.
En tu Nombre alzaré mis manos.

⁵ Como con médula y sustancia está saciada mi
alma.
Mi boca te alaba con labios jubilosos.

⁶ Cuando en mi cama me acuerdo de Ti,
Cuando medito en Ti en las vigili^as* de la noche.

⁷ Porque Tú eres mi Socorro.
Bajo la sombra de tus alas canto con gozo.

⁸ Mi alma está apegada a Ti.
Tu mano derecha me sostiene.

⁹ Pero los que buscan mi vida para destruirla
Caerán en las profundidades más bajas de la
tierra.

¹⁰ Serán destruidos a filo de espada.
Serán presa de los chacales.

¹¹ Pero el rey se regocija en 'ELOHIM.
Cualquiera que jura por Él será alabado,
Porque las bocas de los que dicen mentiras serán
tapadas.

64

Al director del coro. Salmo de David

¹ Escucha, oh 'ELOHIM, la voz de mi queja:
Preserva mi vida del terror de perversos.

² Ocúltame de la conspiración de malhechores,
Del tumulto de los que hacen iniquidad,

³ Que afilan sus lenguas como una espada,
Y la emplean como su flecha en un lenguaje
amargo

* **63:6** Dividían la noche en cuatro partes llamada vigili^as: de 6 a 9, de 9 a 12, de 12 a 3, de 3 a 6.

⁴ Para dispararlas en oculto al inocente.
De repente disparan sus flechas, sin que teman.

⁵ Se animan unos a otros en su perverso designio
Y planean esconder trampas.
Dicen: ¿Quién las verá?

⁶ Traman injusticias y dicen:
Estamos listos con una conspiración bien concebida.
Tanto el pensamiento íntimo como el corazón del hombre son profundos.

⁷ Pero 'ELOHIM les dispara una flecha.
De repente vendrán sus plagas.

⁸ Así que ellas los hacen tropezar.
Los que los ven menean la cabeza.

⁹ Entonces temerán todos los hombres.
Proclamarán la obra de 'ELOHIM
Y entenderán sus hechos.

¹⁰ El justo se alegrará en YAVÉ,
Y se confiará en Él.
Se gloriarán todos los rectos de corazón.

65

Al director del coro. Salmo de David. Canto

¹ A Ti te corresponde la alabanza en Sion, oh
'ELOHIM.

A Ti se pagará el voto.

² Tú escuchas la oración.

A Ti acudirá todo hombre.

³ Las palabras de iniquidad prevalecen contra mí.
Tú perdonas nuestras transgresiones.

⁴ Inmensamente feliz es aquél a quien Tú escoges
Y acercas a Ti para que viva en tus patios.*
Seremos saciados con la abundancia de tu Casa,
de tu santo Templo.

⁵ Nos responderás con tremendas proezas de
justicia,
Oh 'ELOHIM de nuestra salvación.
¡Tú eres la Esperanza de todos los confines de la
tierra,
Y del más lejano mar!

⁶ Tú, el que afirmas las montañas con tu fortaleza,
Atado con valentía.

⁷ El que calma el estruendo de los mares,
El estruendo de sus olas,
Y el alboroto de las naciones.

⁸ Los que viven en los confines se asombran de
tus maravillas.
Tú haces clamar con júbilo al alba y al ocaso.

⁹ Visitas la tierra y la inundas.
La enriqueces muchísimo.
El torrente de 'ELOHIM está lleno de agua.
Preparas el grano de ellos
Porque así Tú preparas la tierra.

¹⁰ Inundas sus surcos,
Haces descender el agua en sus canales,
Ablandas sus terrones,
Y bendices sus brotes.

* **65:4** En el Templo construido por Herodes había tres: uno para los gentiles, otros para los israelitas y otro para los sacerdotes.

- 11 Coronas el año con generosidad,
Y tus sendas destilan sustancia.
12 Gotean los pastizales del desierto,
Y las colinas se atan con regocijo.
13 Los prados se cubren de rebaños,
Los valles se cubren de grano.
Dan gritos de júbilo y cantan.

66

Al director del coro. Canto. Salmo

- 1 Aclame a 'ELOHIM, toda la tierra.
2 Canten la gloria de su Nombre.
Hagan gloriosa su alabanza.
3 Digan a 'ELOHIM:
¡Cuán asombrosas son tus obras!
Por la grandeza de tu poder
Se someterán a Ti tus enemigos.
- 4 Toda la tierra te adorará
Y cantará alabanzas a Ti.
Cantarán salmos a tu Nombre. *Selah*
- 5 Vengan y contemplen las obras de 'ELOHIM,
Admirable en sus hechos para los hijos de los
hombres.
- 6 Convirtió el mar en tierra seca.
Por el río pasaron a pie.
Allí nos regocijamos en Él.
- 7 Él gobierna con su poder para siempre.
Sus ojos vigilan las naciones.
No se enaltezcan los rebeldes. *Selah*

8 Bendigan, pueblos, a nuestro 'ELOHIM,
Y proclamen la voz de su alabanza.

9 Él preserva la vida a nuestra alma
Y no permite que resbale nuestro pie.

10 Porque Tú nos probaste, oh 'ELOHIM.
Nos purificaste en el crisol como se purifica la
plata.

11 Nos metiste en la red.
Pusiste sobre nuestra cintura una carga muy
pesada.

12 Ordenaste que los hombres cabalgaran sobre
nuestras cabezas.
Pasamos por el fuego y por el agua.
Pero luego nos sacaste a la abundancia.

13 Entraré en tu Casa con holocaustos.
Te pagaré mis votos

14 Que pronunciaron mis labios,
Que mi boca dijo cuando estaba angustiado.

15 Te ofreceré holocaustos engordados con el
humo de carneros.
Te ofreceré becerros y machos cabríos. *Selah*

16 Vengan, escuchen todos los que temen a
'ELOHIM
Y relataré lo que hizo por mi vida.

17 A Él clamé con mi boca,
Y Él fue exaltado con mi lengua.

18 Si en mi corazón tuviera yo iniquidad
'ADONAY no me habría escuchado.

19 Pero ciertamente 'ELOHIM me escuchó

Y atendió la voz de mi súplica.

²⁰ Bendito sea 'ELOHIM, Quien no desechó mi oración,
Ni apartó de mí su misericordia.

67

Al director del coro. Con instrumentos de cuerda. Salmo. Canto

¹ 'ELOHIM tenga compasión de nosotros y nos bendiga,

Resplandezca su rostro sobre nosotros, *Selah*

² Para que tu camino sea conocido en la tierra,
Y tu salvación en todas las naciones.

³ Que los pueblos te alaben, oh 'ELOHIM.

Que todos los pueblos te alaben.

⁴ Que se regocijen y canten con júbilo las naciones.

Porque Tú juzgarás a los pueblos con equidad,
Y guiarás a las naciones de la tierra. *Selah*

⁵ Que te alaben los pueblos, oh 'ELOHIM.

Que todos los pueblos te alaben.

⁶ La tierra dio su fruto.

'ELOHIM, el 'ELOHIM nuestro, nos bendice.

⁷ 'ELOHIM nos bendiga.

Que le teman todos los confines de la tierra.

68

Al director del coro. Salmo de David. Canto

¹ Levántese 'ELOHIM, sean esparcidos sus enemigos.

Huyan de tu Presencia los que lo aborrecen.

² Desvanécelos como se desvanece el humo.
Como se derrite la cera ante el fuego,
Perezcan así los perversos en la Presencia de
'ELOHIM.

³ Pero que se alegren los justos,
Y sean regocijados ante 'ELOHIM.
Que se regocijen con alegría.

⁴ Canten a 'ELOHIM.
Canten salmos a su Nombre.
Exalten al que cabalga sobre los cielos.
YA* es su Nombre.
Regocíjense ante Él.

⁵ Padre de huérfanos y Juez de viudas es 'ELOHIM
en su Santuario,

⁶ El 'ELOHIM que hace un hogar a los desamparados,
Quien saca los cautivos a prosperidad.
Pero los rebeldes viven en tierra seca.

⁷ Oh 'ELOHIM, cuando saliste delante de tu pueblo,
Cuando anduviste por el desierto, *Selah*

⁸ La tierra tembló.
Los cielos también destilaron ante 'ELOHIM.
La misma *Montaña* Sinaí tembló ante la Presencia
de 'ELOHIM,
El 'ELOHIM de Israel.

⁹ Una lluvia abundante derramaste, oh 'ELOHIM.
Tú reanimaste tu heredad
Cuando estaba exhausta.

* **68:4** YA es abreviatura de YAVÉ.

10 Tus criaturas se establecieron en ella,
La que en tu bondad, oh 'ELOHIM, proveíste para
el pobre.

11 'ADONAY da la orden,
Y una gran hueste de mujeres anuncia las buenas
noticias.

12 Huyeron, huyeron los reyes de ejércitos,
Y las que se quedaban en casa repartían los
despojos.

13 Aunque fueron echados entre los tiestos,
Serán como alas de paloma cubiertas de plata
Y sus plumas, con brillo de oro.

14 Cuando el Omnipotente esparció allí a los reyes
Fue como cuando nieva en Salmón.

15 Montaña de 'ELOHIM es la montaña de Basán.
Una montaña alta es la de Basán.

16 ¿Por qué, oh montañas de picos,
Miran con envidia a la Montaña que 'ELOHIM
deseó para su morada?
Ciertamente YAVÉ morará en ella para siempre.

17 Las carrozas de 'ELOHIM son miríadas de
miríadas, y millares de millares.
Desde Sinaí, 'ADONAY avanza entre ellas al Santu-
ario.

18 Ascendiste a lo alto,
Llevaste cautivos a *tus* cautivos.
Recibiste dones entre los hombres,
Aun de los rebeldes,
Para que YA 'ELOHIM more allí.

19 Bendito sea 'ADONAY,

Quien diariamente lleva nuestra carga,

El 'EL de nuestra salvación. *Selah*

²⁰ Nuestro 'EL es el 'EL de salvación.

A YAVÉ nuestro 'ADONAY corresponde el librar de la muerte.

²¹ Ciertamente 'ELOHIM herirá la cabeza de sus enemigos,

La coronilla cabelluda del que anda en sus transgresiones.

²² 'ADONAY dijo: **De Basán los devolveré.**

Los devolveré de las profundidades del mar,

²³ **Para que tu pie los aplaste en sangre,**

Y la lengua de tus perros tenga su porción de tus enemigos.

²⁴ Vieron tu cortejo, oh 'ELOHIM,

El cortejo de mi 'EL, mi Rey en el Santuario.

²⁵ Los cantores van adelante,

Los músicos detrás.

Entre unos y otros van las doncellas que tocan panderetas.

²⁶ Bendigan a 'ELOHIM en las congregaciones,

Al 'ADONAY de la fuente de Israel.

²⁷ Allí está Benjamín, el menor, quien los dirige,

Los jefes de Judá con su multitud,

Los jefes de Zabulón,

Los jefes de Neftalí.

²⁸ Tu 'ELOHIM comandó tu fuerza.

Oh 'ELOHIM, Tú actuaste por nosotros.

Muéstrate fuerte.

29 Por causa de tu Templo en Jerusalén los reyes
te traerán regalos.

30 Reprende las bestias salvajes que están entre
los juncos,

La manada de toros con los becerros de los
pueblos,

Que pisotean las piezas de plata.

Esparce a los pueblos que se complacen en la
guerra.

31 Embajadores vendrán de Egipto.

Etiopía extenderá sus manos a 'ELOHIM.

32 Oh reinos de la tierra, canten a 'ELOHIM.

Canten salmos a 'ADONAY. *Selah*

33 Al que cabalga sobre el cielo de los cielos,

Que son desde la antigüedad,

Ciertamente emite su voz, su poderosa voz.

34 Atribuyan fortaleza a 'ELOHIM.

Su magnificencia es sobre Israel

Y su poder está en las nubes.

35 ¡Oh 'ELOHIM, Tú eres asombroso desde tu
Santuario!

El mismo 'EL de Israel da vigor y poder al pueblo.

¡Bendito sea 'ELOHIM!

69

*Al director del coro. Según "Los lirios". Salmo
de David*

1 Sálvame, oh 'ELOHIM, porque las aguas ame-
nazan mi vida.

2 Estoy hundido en lodo profundo,

Y no hay donde asentar pie.

Entré en aguas profundas,
Y un diluvio me inunda.

³ Estoy cansado de llamar.

Mi garganta enronqueció.

Mis ojos desfallecen mientras espero a mi
'ELOHIM.

⁴ Aumentaron más que los cabellos de mi cabeza
los que me odian sin causa.

Son fuertes los que quieren destruirme.

Se declararon enemigos míos sin causa.

Y tengo que pagar lo que no robé.

⁵ Oh 'ELOHIM, Tú conoces mi insensatez.

Mis pecados no te son ocultos.

⁶ No sean avergonzados por mi causa los que en
Ti esperan,

Oh 'ADONAY YAVÉ de las huestes.

No sean avergonzados por mi causa los que te
buscan,

Oh 'ADONAY YAVÉ de las huestes.

Que los que te buscan no sean deshonrados por
mí,

Oh 'ELOHIM de Israel.

⁷ Porque por tu causa he sufrido afrenta.

Vergüenza cubrió mi semblante.

⁸ Me volví extraño para mis hermanos,

Y extranjero para los hijos de mi madre.

⁹ Porque el celo de tu Casa me consume,

Y las ofensas de los que te reprochan

Cayeron sobre mí.

10 Me afligí a mí mismo con ayuno.

Y esto fue mi afrenta.

11 Usé tela áspera como ropa,

Y fui para ellos un refrán.

12 Los que se sientan en la puerta murmuran
contra mí,

Y soy el canto de los borrachos.

13 Pero yo elevo mi oración a Ti, oh YAVÉ, en el
tiempo aceptable.

Oh 'ELOHIM, por la grandeza de tu misericordia,

Respóndeme con la verdad de tu salvación.

14 Sácame del lodo,

Y no dejes que me hunda.

Que yo sea librado de los que me aborrecen

Y de las aguas profundas.

15 Que no me ahogue el diluvio de agua,

Ni me sorba el abismo,

Ni la fosa cierre sobre mí su boca.

16 Respóndeme, oh YAVÉ,

Porque tu misericordia es buena.

Vuélvete a mí conforme a la grandeza de tu
misericordia.

17 No escondas tu rostro de tu esclavo,

Porque estoy en angustia.

Respóndeme prontamente.

18 Acércate a mi vida y redímela.

Rescátame a causa de mis enemigos.

19 Tú conoces mi afrenta, mi vergüenza y mi
oprobio.

Delante de Ti están todos mis adversarios.

²⁰ La afrenta quebrantó mi corazón,

Y estoy enfermo.

Busqué compasión, y no hubo,

Y consoladores, pero ninguno hallé.

²¹ Me dieron además hiel como alimento,

Y en mi sed me dieron a beber vinagre.

²² Vuélvase su mesa delante de ellos una trampa.

Y cuando ellos estén seguros en paz,

Se convierta en trampa para ellos.

²³ Sean oscurecidos sus ojos para que no vean,

Y que sus cinturas tiemblen continuamente.

²⁴ Derrama tu indignación sobre ellos,

Y alcánzalos con tu ardiente furor.

²⁵ Sea su campamento desolado,

Que nadie viva en sus tiendas.

²⁶ Porque persiguen al que Tú mismo mataste,

Y comentan el dolor de los que Tú heriste.

²⁷ Añade iniquidad a su iniquidad,

Y no entren ellos en tu justicia.

²⁸ Sean borrados del rollo de la vida,

Y no sean inscritos con los justos.

²⁹ Pero yo estoy afligido y adolorido.

Que tu salvación me ponga en alto, oh 'ELOHIM.

³⁰ Yo alabaré el Nombre de 'ELOHIM con canto,

Y lo exaltaré con acción de gracias.

³¹ Y agradaará a YAVÉ más que el sacrificio de un
buey,

O un novillo con cuernos y pezuñas.

32 Lo ven los humildes y se alegran.
Ustedes, los que buscan a 'ELOHIM,
Que reviva su corazón.

33 Porque YAVÉ oye a los menesterosos,
Y no desprecia a sus prisioneros.

34 ¡Alábenlo los cielos y la tierra,
Los mares, y todo lo que se mueve en ellos!

35 Porque 'ELOHIM salvará a Sion,
Y edificará las ciudades de Judá
Para que vivan allí y las posean.

36 Los descendientes de tus esclavos la heredan,
Y los que aman tu Nombre habitarán en ella.

70

*Al director del coro. Salmo de David. En
conmemoración*

1 Oh 'ELOHIM, apresúrate a libramme.
Apresúrate, oh YAVÉ, a socorrerme.

2 Sean avergonzados y humillados
Los que buscan mi vida,
Sean vueltos atrás y confundidos
Los que desean mi mal.

3 Sean vueltos atrás a causa de su vergüenza
Los que dicen: ¡Ea, ea!

4 Regocíjense y alégrese en Ti todos los que te
buscan.
Y aquellos que aman tu salvación digan siempre:
¡Engrandecido sea 'ELOHIM!

⁵ Pero yo estoy afligido y menesteroso.
Oh 'ELOHIM, apresúrate a mí.
Tú eres mi Ayudador y mi Libertador.
Oh YAVÉ, no demores.

71

¹ Oh YAVÉ, en Ti me refugié.
No sea yo avergonzado jamás.
² ¡Líbrame en tu justicia y rescátame!
¡Inclina a mí tu oído y sálvame!
³ Sé Roca de habitación para mí
A la cual yo acuda continuamente.
Tú diste mandamiento para salvarme,
Porque Tú eres mi Roca y mi Fortaleza.

⁴ Oh mi 'ELOHIM, rescátame de la mano del perverso,
De la mano del hombre malhechor y violento.
⁵ Porque Tú, oh 'ADONAY YAVÉ, eres mi Esperanza,
Mi Confianza desde mi juventud.
⁶ Por Ti fui sustentado desde mi nacimiento.
Tú eres Quien me sacó del vientre de mi madre.
Mi alabanza es para Ti continuamente.
⁷ Fui asombro para muchos,
Porque Tú eres mi fuerte Refugio.

⁸ Llena está mi boca de tu alabanza,
Y de tu gloria todo el día.
⁹ No me deseches en el tiempo de la vejez,
Ni me desampares cuando se agote mi fuerza.
¹⁰ Porque mis enemigos hablaron contra mí,
Y los que acechan mi vida consultaron
¹¹ Y dijeron: 'ELOHIM lo desamparó.

¡Persígalo y agárrenlo, pues no hay quien lo libre!

12 ¡Oh 'ELOHIM, no te alejes de mí!

¡Oh mi 'ELOHIM, apresúrate a socorrerme!

13 Sean avergonzados y consumidos los adversarios de mi vida.

Sean cubiertos de vergüenza y confusión los que procuran hacerme daño.

14 En cuanto a mí, esperaré continuamente,

Y te alabaré aun más y más.

15 Mi boca proclamará tu justicia y tu salvación todo el día,

Aunque no sepa sus límites.

16 Iré a los poderosos hechos de 'ADONAY YAVÉ.

Mencionaré tu justicia, la tuya sola.

17 Tú, 'ELOHIM, me enseñaste desde mi juventud,

Y aún declaro tus maravillosos hechos.

18 Y aun en la vejez y las canas no me desampares, oh 'ELOHIM,

Hasta que proclame tu fuerza a esta generación,

Tu poder a todos los que vienen.

19 Porque tu justicia, oh 'ELOHIM, llega hasta los cielos.

Tú has hecho grandes cosas.

¿Quién como Tú, oh 'ELOHIM?

20 Tú Quien me mostraste muchas angustias y calamidades,

Volverás a darme vida,

Y volverás a levantarme de las profundidades de la tierra.

21 Que Tú aumentes mi grandeza

Y vuelvas a consolarme.

²² También te alabaré con el salterio,*
A causa de tu verdad, oh 'ELOHIM mío,
Te cantaré salmos con el arpa, ¡oh Santo de Israel!

²³ Mis labios se alegrarán de gozo cuando te cante
salmos,

Y mi alma, que Tú redimiste.

²⁴ Mi boca también susurrará todo el día tu
justicia,

Porque fueron avergonzados y humillados
Los que buscan mi calamidad.

72

Salmo de Salomón

¹ Oh 'ELOHIM, da tus juicios al rey,
Y tu justicia al hijo del rey.

² Él juzgará a tu pueblo con rectitud,
Y a tus afligidos con justicia.

³ Que las montañas traigan paz al pueblo,
Y las colinas, justicia.

⁴ Que Él defienda al afligido del pueblo,
Que salve a los hijos del menesteroso,
Y quebrante al opresor.

⁵ Que te teman mientras duren el sol y la luna,
A través de todas las generaciones.

⁶ Que Él baje como lluvia sobre la hierba antes de
cortarla,
Como aguaceros que riegan la tierra.

* **71:22** Salterio: Instrumento de muchas cuerdas.

⁷ Que en sus días florezcan los justos,
Y abunde la paz hasta que no haya luna.

⁸ Que Él también domine de mar a mar,
Y desde el río hasta los confines de la tierra.

⁹ Que ante Él se inclinen los nómadas del desierto,
Y sus enemigos laman el polvo.

¹⁰ Que los reyes de Tarsis y las islas le traigan
regalos.

Que los reyes de Sabá y Seba le ofrezcan dones.

¹¹ Que se postren ante Él todos los reyes,
Y todas las naciones le sirvan.

¹² Porque Él librará al necesitado que clama por
ayuda,

También al afligido y al que no tiene ayudador.

¹³ Tendrá compasión del pobre y necesitado,
Y salvará las vidas de los menesterosos.

¹⁴ Rescatará sus vidas de opresión y violencia,
Y la sangre de ellos será preciosa ante sus ojos.

¹⁵ ¡Que viva y se le dé el oro de Sabá!

¡Y que oren por él continuamente,
Y que todo el día lo bendigan!

¹⁶ Que haya abundancia de grano en la tierra, en
la cima de las montañas.

Que su fruto se agite como el Líbano,

Y los de la ciudad florezcan como la hierba de la
tierra.

¹⁷ ¡Que tu Nombre dure por siempre!

Que tu Nombre sea propagado mientras brille el
sol,
Y que los hombres sean bendecidos por él.
Que todas las naciones los llamen Inmensamente
felices.

¹⁸ ¡Bendito sea YAVÉ 'ELOHIM, el 'ELOHIM de Israel,
El único que hace maravillas!

¹⁹ ¡Bendito para siempre sea tu Nombre glorioso,
Y que toda la tierra sea llena de tu gloria! ¡Amén
y amén!

²⁰ Terminaron las oraciones de David hijo de Isaí.

73

Salmo de Asaf

¹ Ciertamente 'ELOHIM es bueno con Israel,
Con los que son puros de corazón.

² En cuanto a mí, casi se deslizan mis pies.
Por poco resbalan mis pasos.

³ Porque tuve envidia de los arrogantes
Al ver la prosperidad de los perversos.

⁴ Porque no hay dolores en su muerte,
Y su cuerpo está lleno de grasa.

⁵ No pasan trabajos como los otros hombres,
Ni son plagados como los demás.

⁶ Por tanto la arrogancia es su collar.
Los envuelve un manto de violencia.

⁷ Los ojos se les saltan por la gordura,
Y logran con creces los deseos del corazón.

⁸ Se burlan y hablan perversamente de opresión.

Hablan con altanería.

⁹ Ponen su boca hacia el cielo,
Pero su boca desfila por la tierra.

¹⁰ Por tanto su pueblo vuelve a este lugar,
Y bebe aguas en abundancia.

¹¹ Y dicen: ¿Cómo puede 'EL saber?
¿Hay conocimiento en 'ELYón?

¹² Ciertamente así son los perversos,
Y fácilmente aumentan su riqueza.

¹³ En verdad, en vano guardé puro mi corazón,
Y lavé mis manos en inocencia.

¹⁴ Pues soy azotado todo el día,
Y castigado cada mañana.

¹⁵ Si dijera yo: Hablaré como ellos,
Claro que traicionaría a la generación de tus hijos.

¹⁶ Cuando meditaba para entender esto,
Fue ardua tarea para mí.

¹⁷ Hasta que al entrar en el Santuario de 'EL
Percibí el fin de ellos.

¹⁸ Ciertamente los colocaste en deslizaderos,
Los lanzaste a la destrucción.

¹⁹ ¡Cómo son destruidos de repente!
¡Son absolutamente consumidos por repentinos
terrores!

²⁰ Como cuando uno despierta de un sueño,
Así 'ADONAY, cuando Tú despiertes,
Despreciarás su apariencia.

²¹ Cuando mi corazón se amargaba
Y me sentía traspasado,

22 Era entonces torpe e ignorante,
Como una bestia ante Ti.

23 Sin embargo, yo siempre estoy contigo.
Tú sostienes mi mano derecha.

24 Me guiarás con tu consejo,
Y después me recibirás en gloria.

25 ¿A quién tengo yo en el cielo sino a Ti?
Y fuera de Ti, nada deseo en la tierra.

26 Mi cuerpo y mi corazón desfallecen,
Pero 'ELOHIM es la Fuerza de mi corazón
Y mi Porción para siempre.

27 Porque ciertamente los que se alejan de Ti
perecerán.

Tú destruyes a aquellos que son infieles a Ti.

28 En cuanto a mí, la cercanía de 'ELOHIM es mi
dicha.

En 'ADONAY YAVÉ está mi refugio,
Para que cuente todas tus obras.

74

Instrucción (Maskil) de Asaf

1 Oh 'ELOHIM, ¿por qué nos desechaste para siempre?

¿Por qué humea tu ira contra las ovejas de tu prado?

2 Acuérdate de tu congregación,

La que compraste desde tiempo antiguo,

La que redimiste para que sea tribu de tu heredad,

Y de esta Montaña Sion, donde moras.

³ Dirige tus pasos hacia las perpetuas desolaciones.

Todo destruyó el enemigo en el Santuario.

⁴ Tus adversarios vociferan en medio de tu lugar de reunión.

Pusieron como insignias sus propios estandartes.

⁵ Se parecen a los que levantan hachas en un bosque de árboles.

⁶ Y ahora todas sus entalladuras destruyen con hachas y martillos.

⁷ Y hasta los cimientos quemaron tu Santuario.

Profanaron el lugar de morada de tu Nombre.

⁸ Dijeron en su corazón:

Destruyámoslos por completo.

Y quemaron todas las congregaciones de 'EL en la tierra.

⁹ No vemos nuestras insignias,

Ya no hay profeta,

Ni hay entre nosotros quien sepa hasta cuándo.

¹⁰ ¿Hasta cuándo, oh 'ELOHIM, nos seguirá afrentando el adversario?

¿Seguirá blasfemando tu Nombre para siempre?

¹¹ ¿Por qué retraes tu mano?

¿Por qué escondes tu mano derecha en tu regazo?

¡Destruyélos!

¹² Sin embargo, 'ELOHIM es mi Rey desde antaño,

Quien hace obras de salvación en la tierra.

¹³ Tú dividiste el mar con tu poder.

Quebraste en las aguas las cabezas de los monstruos.

14 Tú aplastaste las cabezas de cocodrilo.

Lo diste como comida a las criaturas del desierto.

15 Tú abriste fuentes y torrentes.

Secaste corrientes impetuosas.

16 Tuyo es el día, tuya también la noche.

Tú preparaste la luz y el sol.

17 Tú estableciste todos los límites de la tierra.

Tú hiciste verano e invierno.

18 Recuerda esto, oh YAVÉ, que el enemigo te ofendió,

Y gente insensata blasfemó tu Nombre.

19 No entregues la vida de tu tórtola a las bestias salvajes.

No olvides para siempre la vida de tu pobre.

20 Considera el Pacto,

Porque los lugares oscuros de la tierra están llenos de habitaciones de violencia.

21 No permitas que el oprimido regrese avergonzado.

Ordena que los afligidos y menesterosos alaben tu Nombre.

22 ¡Levántate, oh 'ELOHIM, y defiende tu propia causa!

Recuerda cómo el insensato te ofende todo el día.

23 No olvides la voz de tus adversarios,

El tumulto de los que se levantan contra Ti,

Que sube de continuo.

75

*Al director del coro. Según "No destruyas".
Salmo de Asaf. Canto*

¹ Gracias te damos, oh 'ELOHIM, te damos gracias,
Porque tu Nombre está cerca.
Los hombres declaran tus maravillosas obras.

² Cuando Yo selecciono un tiempo determinado,
Soy Yo Quien juzga con equidad.

³ Cuando se disuelva la tierra y todos los que
viven en ella,
Yo mismo sostendré sus columnas. *Selah*

⁴ Dije a los jactanciosos: No se jacten.
Y a los perversos: No alcen su cuerno,

⁵ Ni levanten su cuerno en alto,
Ni hablen con orgullo insolente.

⁶ Porque ni del oriente ni del occidente,
Ni del desierto viene la exaltación,

⁷ Sino 'ELOHIM es el Juez.
A éste humilla y a aquél enaltece.

⁸ Hay una copa en la mano de YAVÉ,
Y el vino fermenta.

Está bien mezclado y lo derramará.

Y tendrá que ser sorbido hasta sus sedimentos.

¡Ciertamente todos los perversos de la tierra lo
beberán!

⁹ Pero yo lo declararé para siempre.
Cantaré salmos al 'ELOHIM de Jacob.

¹⁰ Él quebrará el cuerno de los perversos,

Pero el cuerno de los justos será exaltado.

76

Al director del coro. Con instrumentos de cuerda. Salmo de Asaf. Canto

¹ 'ELOHIM es conocido en Judá,
Y en Israel es grande su Nombre.

² En Salén está su Tabernáculo.
Su lugar de morada también está en Sion.

³ Allí quebró las flechas encendidas,
El escudo y la espada y las armas de guerra. *Selah*

⁴ ¡Eres esplendoroso!
¡Más majestuoso que las montañas de caza!

⁵ Los valientes fueron saqueados.
Duermen su sueño.
Ninguno de los soldados pudo usar sus manos.

⁶ ¡A tu reprensión, oh 'ELOHIM de Jacob,
Tanto jinete como caballo fueron lanzados a un
sueño mortal!

⁷ ¡Tú, solo Tú debes ser temido!
¿Y quién puede permanecer en tu Presencia
cuando estás airado?

⁸ Desde los cielos hiciste oír la sentencia.
La tierra tuvo temor y permaneció quieta

⁹ Cuando 'ELOHIM se levantó a juzgar,
A salvar a todos los mansos de la tierra. *Selah*

¹⁰ Ciertamente las iras del hombre te exaltarán,
Y te atarás con los sobrevivientes de las iras.

¹¹ Hagan votos a YAVÉ su 'ELOHIM y cúmplalos.

Que todos los que lo rodean traigan presentes al
que debe ser temido.

¹² Él humillará el espíritu de magistrados.
Él es temido por los reyes de la tierra.

77

Al director del coro. Para Jedutún. Salmo de Asaf

¹ Mi voz se levanta a 'ELOHIM y clamaré.
Mi voz se levanta a 'ELOHIM,
Y Él me oirá.

² En el día de mi angustia busqué a 'ADONAY.
A Él levanté mi mano de noche sin descanso.
Mi alma rehusaba ser consolada.

³ Me acuerdo de 'ELOHIM y me conmuevo.
Me lamento y mi espíritu desmaya. *Selah*

⁴ Mantienes mis párpados abiertos.
Estoy turbado y no puedo hablar.

⁵ Consideré los días de antaño,
Los años de tiempos pasados.

⁶ Recuerdo mi canto en la noche.

Medito en mi corazón,
Y mi espíritu escudriña:

⁷ ¿Desechará 'ADONAY para siempre,
Y no volverá a ser favorable?

⁸ ¿Cesó por completo su misericordia?

¿Se extinguió para siempre su promesa?

⁹ ¿Olvidó 'EL ser bondadoso?

¿En su ira retiró su compasión? *Selah*

10 Entonces dije: Es mi enfermedad:
Que la mano derecha de 'ELYón cambió.

11 Me acordaré de las obras de YA,
¡Sí! Recordaré tus maravillas de antaño.

12 Meditaré en toda tu obra,
Y hablaré sobre tus proezas.

13 ¡Oh 'ELOHIM, santo es tu camino!
¿Cuál 'elohim es tan grande como nuestro
'ELOHIM?

14 Tú eres el 'ELOHIM que obra maravillas.
Hiciste notorio entre los pueblos tu poder.

15 Con tu poder redimiste a tu pueblo,
A los hijos de Jacob y de José. *Selah*

16 Te vieron las aguas, oh 'ELOHIM.
Las aguas te vieron y se angustiaron.
Los abismos también se estremecieron.

17 Espesas nubes derramaron agua.
Los nubarrones tronaron.
También tus flechas centellaron.

18 El ruido de tu trueno estaba en el remolino de
viento.

Los relámpagos iluminaron el mundo.
Tembló y se estremeció la tierra.

19 Abriste tu camino en el mar
Y tus senderos en las aguas caudalosas,
Para que tus pisadas no fueran conocidas.

20 Como un rebaño guiaste a tu pueblo
Por medio de Moisés y Aarón.

78

Instrucción (Maskil) de Asaf

¹ Escucha, pueblo mío, mi instrucción.

Inclina tus oídos a las palabras de mi boca.

² Abriré mi boca en proverbio.

Declararé dichos de antaño de difícil comprensión,

³ Los cuales oímos y conocimos.

Nos los relataron nuestros antepasados.

⁴ No los encubriremos a sus hijos.

Contaremos a la generación venidera las alabanzas de YAVÉ,

Y su poder y las maravillosas obras que hizo.

⁵ Él estableció testimonio en Jacob,

Y estableció Ley en Israel,

La cual mandó a nuestros antepasados

Que la enseñaran a sus hijos,

⁶ A fin de que la generación venidera *la* supiera,

Los hijos que iban a nacer,

Con el fin de que se levantaran y la dijeran a sus hijos,

⁷ Para que en 'ELOHIM depositen su confianza,

Y no olviden las obras de 'EL,

Sino que guarden sus Mandamientos,

⁸ Y no sean como sus antepasados,

Generación terca y rebelde,

Generación que no preparó su corazón,

Y su espíritu no fue fiel a 'EL.

⁹ Los hijos de Efraín, arqueros equipados,

Dieron la espalda en el día de la batalla.

¹⁰ No guardaron el Pacto de 'ELOHIM
Y rehusaron andar en su Ley.

¹¹ Olvidaron sus obras.

Él hizo maravillas ante sus antepasados en la
tierra de Egipto.

¹² Delante de sus antepasados realizó maravillas
en la tierra de Egipto.

En el campo de Zoán

¹³ Dividió el mar y los pasó.

Detuvo las aguas como en una pila.

¹⁴ De día los guiaba con nube,

Con resplandor de fuego toda la noche.

¹⁵ Hendió las peñas del desierto

Y les dio a beber raudales sin medida.

¹⁶ Sacó arroyos de la peña

Y las aguas corrieron como ríos.

¹⁷ Pero ellos aún continuaron pecando contra Él.

Se rebelaron contra 'ELYÓN en el desierto

¹⁸ Y en sus corazones tentaron a 'EL.

Pidieron comida según su deseo.

¹⁹ Hablaron contra 'ELOHIM:

¿Puede 'EL preparar una mesa en el desierto?

²⁰ Sí, Él golpeó la roca

Y brotaron aguas y se desbordaron torrentes.

¿Puede Él dar también pan?

¿Proveerá carne para su pueblo?

²¹ Por tanto, oyó YAVÉ y se indignó.

Un fuego se encendió contra Jacob,
Y una ira subió contra Israel,
22 Por cuanto no creyeron en 'ELOHIM,
Ni confiaron en su salvación.

23 Sin embargo, mandó a las nubes desde arriba,
Y abrió las puertas del cielo.

24 Hizo llover sobre ellos maná para comer
Y les dio alimento del cielo.

25 Pan de ángeles comió el hombre.
Les envió comida en abundancia.

26 Sopló en el cielo el viento del este
Y con su poder atrajo el viento del sur.

27 Esparció sobre ellos carne como polvo,
Criaturas aladas como la arena de los mares.

28 Las soltó en medio del campamento alrededor
de sus tiendas.

29 Comieron y se hartaron,
Y les cumplió su deseo.

30 Antes que ellos saciaran su apetito,
Cuando la comida estaba en sus bocas,

31 Surgió contra ellos la ira divina
Que mató a algunos de los fornidos de ellos
Y sometió a los jóvenes escogidos de Israel.

32 A pesar de eso, siguieron en pecado
Y no dieron crédito a sus maravillas.

33 Por tanto consumió sus días en vanidad,
Y sus años en temor.

34 Cuando los hería de muerte,
Lo buscaban.

Se arrepentían y con diligencia lo buscaban.

³⁵ Se acordaban que 'ELOHIM era su Roca,
Y 'EL, 'ELYÓN, su Redentor.

³⁶ Lo lisonjeaban con su boca
Y le mentían con su lengua.

³⁷ Pues sus corazones no eran firmes hacia Él,
Ni eran fieles a su Pacto.

³⁸ Pero Él por misericordia perdonó su iniquidad
Y no los destruyó.

Con frecuencia contuvo su ira
Y no despertó todo su enojo.

³⁹ Recordó que no eran sino carne,
Un soplo que pasa y no regresa.

⁴⁰ ¡Cuán a menudo se rebelaron contra Él en el
desierto

Y lo contristaron en terreno no habitado!

⁴¹ Vez tras vez tentaron a 'EL.
Irritaron al Santo de Israel.

⁴² No se acordaron de su poder,
Del día cuando los redimió del adversario:

⁴³ Cuando realizó en Egipto sus señales,
Y sus maravillas en la tierra de Zoán.

⁴⁴ Cuando convirtió sus ríos en sangre,
Y ellos no pudieron beber de sus manantiales.

⁴⁵ Cuando envió entre ellos enjambres de moscas
que los devoraban

Y ranas que los destruían.

⁴⁶ Cuando entregó a los saltamontes sus cosechas
Y el fruto de su trabajo a la langosta.

47 Él destruyó sus viñas con granizo
Y sus sicómoros con escarcha.

48 Él entregó al granizo sus vacadas
Y a los rayos sus ganados.

49 Envió sobre ellos su ardiente ira,
Enojo, indignación y angustia,
Una banda de mensajeros destructores.

50 Él dispuso un camino para su ira
Y no libró sus vidas de la muerte.
Entregó sus vidas a la pestilencia

51 E hirió a todos los primogénitos de Egipto,
Las primicias de su virilidad en las tiendas de
Cam.

52 Pero dirigió a su pueblo como ovejas,
Y como rebaño los guió por el desierto.

53 Los condujo con seguridad para que no
temieran,
Pero el mar cubrió a sus enemigos.

54 Los llevó hasta la frontera de su Tierra Santa,
Al país montañoso que adquirió su mano
derecha.

55 Echó a las naciones de delante de ellos.
Con medida les repartió las tierras de ellos en
heredad,
E hizo que las tribus de Israel vivieran en sus
tiendas.

56 Pero ellos tentaron y provocaron a 'ELYón
'ELOHIM
Y no guardaron sus Testimonios.

57 Regresaron y actuaron deslealmente como sus
antepasados.

Tal como sus antepasados, fueron desleales.

Se desviaron como arco torcido.

⁵⁸ Lo provocaron con sus lugares altos

Y despertaron su celo con sus imágenes de talla.

⁵⁹ Cuando 'ELOHIM oyó, se indignó

Y aborreció a Israel en gran manera.

⁶⁰ Por lo cual abandonó el Tabernáculo de Silo,
El Tabernáculo que estableció entre los hombres.

⁶¹ Entregó su poder a la cautividad

Y su resplandor en mano del adversario.

⁶² Entregó también su pueblo a la espada

Y se indignó contra su heredad.

⁶³ El fuego devoró a sus jóvenes,

Y sus doncellas no tuvieron cantos nupciales.

⁶⁴ Sus sacerdotes cayeron a espada,

Y sus viudas no hicieron lamentación.

⁶⁵ Pero entonces, como el que duerme,

Como un valiente que se recupera del vino

Despertó 'ADONAY

⁶⁶ E hirió a sus adversarios por detrás.

Puso sobre ellos afrenta perpetua.

⁶⁷ Desechó la tienda de José

Y no eligió a la tribu de Efraín,

⁶⁸ Sino escogió a la tribu de Judá

Y la Montaña de Sion, que Él amó.

⁶⁹ Construyó en las alturas su Santuario

Como la tierra que fundó para siempre.

⁷⁰ También escogió a David, su esclavo,
Y lo tomó de los rebaños.

⁷¹ Lo trajo de detrás de las ovejas que tenían crías
Para que apacentara a Jacob su pueblo
Y a Israel su heredad.

⁷² Los pastoreó según la integridad de su corazón,
Y los guió con la destreza de sus manos.

79

Salmo de Asaf

¹ Oh 'ELOHIM, las naciones invadieron tu heredad.
Profanaron tu Santuario
Y redujeron a escombros a Jerusalén.

² Dieron los cadáveres de tus esclavos
Como comida a las aves del cielo,
La carne de tus santos a las bestias de la tierra.

³ Derramaron la sangre de ellos como agua
alrededor de Jerusalén,
Y no hay quien los sepulte.

⁴ Fuimos afrenta de nuestros vecinos,
Escarnio y burla de los que nos rodean.

⁵ ¿Hasta cuándo, oh YAVÉ?
¿Estarás airado para siempre?
¿Arderá tu celo como fuego?

⁶ Derrama tu ira sobre las naciones que no te
conocen

Y sobre los reinos que no invocan tu Nombre,

⁷ Porque devoraron a Jacob,
Y desolaron su morada.

⁸ No recuerdes contra nosotros las iniquidades de
nuestros antepasados.

Salgan pronto a encontrarnos tus misericordias,
Porque estamos muy abatidos.

⁹ Oh 'ELOHIM de nuestra salvación, ayúdanos,
Para la gloria de tu Nombre.

Líbranos y perdona nuestros pecados por amor a
tu Nombre.

¹⁰ ¿Por qué deben decir los gentiles:

Dónde está su 'ELOHIM?

Sea proclamada a los gentiles y ante nuestros ojos
La venganza de la sangre de tus esclavos que fue
derramada.

¹¹ Llegue ante Ti el gemido de los cautivos.

Conforme a la grandeza de tu poder

Preserva a los sentenciados a muerte.

¹² Devuelve en su regazo a nuestros vecinos siete
veces

La infamia con la cual te afrentaron, ¡oh 'ADONAY!

¹³ Así nosotros, pueblo tuyo y ovejas de tu prado,
Te daremos gracias para siempre.

A todas las generaciones contaremos de tu alabanza.

80

*Al director del coro. Según "Sobre lirios".
Testimonio. Salmo de Asaf*

¹ Oh Pastor de Israel, escucha.

Tú, que pastoreas a José como un rebaño,

Tú, que estás entronizado entre querubines, ¡Resplandece!

² Delante de Efraín, de Benjamín y de Manasés,

Despierta tu poder

Y ven a salvarnos.

³ Restáuranos, oh 'ELOHIM.
Haz resplandecer tu rostro,
Y seremos salvos.

⁴ Oh YAVÉ, 'ELOHIM de las huestes,
¿Hasta cuándo estarás airado contra la oración de
tu pueblo?

⁵ Los alimentaste con pan de lágrimas.
Les diste a beber lágrimas en abundancia.

⁶ Nos conviertes en escarnio de nuestros vecinos,
Y nuestros enemigos se burlan de nosotros.

⁷ Oh 'ELOHIM de las huestes, restáuranos.
Haz resplandecer tu rostro,
Y seremos salvos.

⁸ Trajiste una vid de Egipto.
Expulsaste las naciones
Y la plantaste.

⁹ Limpiaste delante de ella.
Desarrolló profunda raíz y llenó la tierra.

¹⁰ Las montañas fueron cubiertas con su sombra,
Y con sus ramas los cedros de 'ELOHIM.

¹¹ Extendió sus ramas hasta el mar
Y hasta el río sus retoños.

¹² ¿Por qué derribaste sus cercas
De modo que recogen sus frutos todos los que
pasan por el camino?

¹³ El jabalí la destroza,
Y las bestias del campo la devoran.

¹⁴ Oh 'ELOHIM de las huestes, vuelve, te rogamos.

Mira desde el cielo, considera,
Y cuida esta viña.

¹⁵ La cepa que plantó tu mano derecha
Y la rama que fortaleciste para Ti

¹⁶ Está quemada con fuego y cortada.
Perezcan por la reprensión de tu rostro.

¹⁷ Que tu mano sea sobre el varón de tu mano
derecha,

Sobre el Hijo de Hombre que para Ti fortaleciste.

¹⁸ Así no nos apartaremos de Ti.
Revivemos e invocaremos tu Nombre.

¹⁹ Oh YAVÉ, 'ELOHIM de las huestes, restáuranos.
Que tu rostro resplandezca,
Y seremos salvos.

81

Al director del coro. Según Geteos. Salmo de Asaf

¹ Canten con gozo a 'ELOHIM, Fortaleza nuestra.
Aclamen con júbilo al 'ELOHIM de Jacob.

² Eleven un canto, batan el pandero, la suave lira*
y el arpa.

³ Soplen la corneta en la Nueva Luna en el día de
nuestra fiesta,

⁴ Porque estatuto es para Israel,
Ordenanza del 'ELOHIM de Jacob.

⁵ Lo estableció como testimonio en José
Cuando salió de la tierra de Egipto.

* **81:2** Lira: Antiguo instrumento músico de varias cuerdas tensas en un marco.

Escuché un lenguaje que no conocía.

⁶ Quité su hombro de debajo de la carga.
Sus manos fueron libradas del peso de los cestos.

⁷ En la angustia clamaste,
Y Yo te rescaté.
Te respondí en el secreto del trueno.
Te probé junto al agua de Meriba. *Selah*

⁸ Escucha, pueblo mío, y te amonestaré.
Oh Israel, si me escuchas,

⁹ Que no haya en medio de ti *'elohim* extraño,
Ni adores algún *'elohim* extranjero.

¹⁰ Yo soy YAVÉ,
Tu *'ELOHIM*,
El que te sacó de la tierra de Egipto.
¡Abre tu boca, y Yo la llenaré!

¹¹ Pero mi pueblo no escuchó mi voz.
Israel no me obedeció.

¹² Por eso los entregué a la dureza de su corazón,
Para que anduvieran según sus propios designios.

¹³ ¡Oh, si mi pueblo me escuchara!
¡Que Israel anduviera en mis caminos!

¹⁴ Prontamente Yo sometería a sus enemigos
Y volvería mi mano contra sus adversarios.

¹⁵ Los que aborrecen a YAVÉ se le someterían,
Pero su castigo duraría para siempre.

¹⁶ Pero a ti te sustentaría con lo más fino del trigo
Y te saciaría con miel de la roca.

82

Salmo de Asaf

¹ 'ELOHIM toma su posición en la asamblea de los
'*elohim*.

Juzga en medio de los '*elohim*.

² ¿Hasta cuándo juzgarán injustamente,
Y mostrarán parcialidad a los perversos? *Selah*

³ Defiendan al débil y al huérfano.
Hagan justicia al afligido y al menesteroso.

⁴ Rescaten al débil y al necesitado.
Líbralos de mano de los perversos.

⁵ No saben ni entienden.
Andan en la oscuridad.
Son conmovidos todos los cimientos de la tierra.

⁶ Yo dije: Ustedes son '*elohim*.
Todos ustedes son hijos del 'ELYón.
⁷ Sin embargo, como hombres morirán.
Caerán como cualquiera de los gobernantes.

⁸ Levántate, oh 'ELOHIM, juzga la tierra,
Porque Tú posees todas las naciones.

83

Canto. Salmo de Asa

¹ Oh 'ELOHIM, no permanezcas en silencio.
Oh 'ELOHIM, no calles, no estés imperturbable.

² Pues *mira que rugen tus enemigos*,
Y los que te aborrecen levantan la cabeza.

³ Astutamente consultaron contra tu pueblo.
Conspiran contra tus protegidos.

⁴ Dijeron: Vengan.

Destruyámoslos para que no sean nación.
Que no haya más memoria del nombre de Israel.

⁵ Porque con consentimiento conspiraron juntos.
Contra Ti hacen un pacto:

⁶ Las tiendas de Edom y los ismaelitas, Moab y los
agarenos,

⁷ Gebal, Amón y Amalec, Filistea con los habi-
tantes de Tiro,

⁸ También Asiria se unió a ellos.
Sirven de brazo a los hijos de Lot. *Selah*

⁹ Haz con ellos como con Madián,
Como con Sísara,
Como con Jabín en el torrente de Cisón,

¹⁰ Que fueron destruidos en Endor
Y fueron como abono para la tierra.

¹¹ Haz a sus nobles como a Oreb y a Zeeb,
Y a todos sus jefes como a Zeba y Zalmuna,

¹² Porque dijeron:

Tomemos como posesión nuestra los prados de
'ELOHIM.

¹³ Oh 'ELOHIM mío, conviértelos como un re-
molino de polvo,

Como hojarasca ante el viento,

¹⁴ Como fuego que consume el bosque,
Como una llama incendia las montañas.

¹⁵ Persíguelos así con tu tempestad

Y aterrorízalos con tu tormenta.

¹⁶ Llena sus caras de deshonra,
Para que busquen tu Nombre, oh YAVÉ.

¹⁷ Sean avergonzados y turbados para siempre.

Sean humillados y perezcan,

¹⁸ Y sepan que solo Tú, tu Nombre es YAVÉ.

Eres el 'ELYÓN sobre toda la tierra.

84

Al director del coro. Sobre los Geteos. Salmo de los hijos de Coré

¹ ¡Cuán maravillosas son tus moradas, oh YAVÉ de las huestes!

² Mi alma anhela

Y aun desea ardientemente los patios de YAVÉ.

Mi corazón y mi carne cantan con gozo al 'ELOHIM vivo.

³ Aun el pajarillo halla casa,

Y la golondrina nido para ella donde colocar sus polluelos.

Cerca de tus altares, oh YAVÉ de las huestes, Rey mío y 'ELOHIM mío.

⁴ ¡Inmensamente felices son los que moran en tu Casa!

Perpetuamente te alaban. *Selah*

⁵ ¡Inmensamente feliz es el hombre que tiene en Ti su fuerza,

En cuyo corazón están tus caminos!

⁶ Al atravesar el Valle de Lágrimas, hacen en él un estanque.

La lluvia temprana también lo cubre con bendiciones.

⁷ Irán de poder en poder.

Cada uno aparece ante 'ELOHIM en Sion.

⁸ Oh YAVÉ, 'ELOHIM de las huestes, escucha mi oración.

Presta oído, oh 'ELOHIM de Jacob. *Selah*

⁹ Mira, oh 'ELOHIM, Escudo nuestro.

Mira el rostro de tu ungido.

¹⁰ Pues mejor es un día en sus patios que 1.000 fuera de ellos.

Prefiero estar en la puerta de la Casa de mi 'ELOHIM,

Que vivir en las tiendas de perversidad.

¹¹ Porque Sol y Escudo es YAVÉ 'ELOHIM,

Gracia y gloria da YAVÉ.

No retendrá el bien a los que andan en integridad.

¹² ¡Oh YAVÉ de las huestes, cuán feliz es el hombre que confía en Ti!

85

Al director del coro. Salmo de los hijos de Coré

¹ Oh YAVÉ, fuiste favorable a tu tierra.

Devolviste a los cautivos de Jacob.

² Perdonaste la iniquidad de tu pueblo.

Cubriste todos sus pecados. *Selah*

³ Retiraste toda tu indignación.

Te apartaste de tu ardiente ira.

⁴ Restáuranos, oh 'ELOHIM de nuestra salvación.
Que cese tu ira contra nosotros.

⁵ ¿Estarás airado contra nosotros para siempre?
¿Extenderás tu ira a todas las generaciones?

⁶ ¿No volverás Tú a darnos vida
Para que tu pueblo se regocije en Ti?

⁷ ¡Muéstranos, oh YAVÉ, tu misericordia
Y danos tu salvación!

⁸ Escucharé lo que diga 'EL, el YAVÉ,
Porque hablará paz a su pueblo y a sus santos
Para que no vuelvan a la insensatez.

⁹ Ciertamente tu salvación está cerca a los que te
temen,
Para que la gloria more en nuestra tierra.

¹⁰ La misericordia y la verdad se encontraron.
La justicia y la paz se besaron.

¹¹ La verdad brota de la tierra,
Y la justicia mira desde el cielo.

¹² Ciertamente YAVÉ dará lo bueno,
Y nuestra tierra dará su fruto.

¹³ La justicia irá delante de Él,
Y sus pisadas serán *nuestro* camino.

86

Oración de David

¹ Oh YAVÉ, inclina tu oído y escúchame.
Porque estoy afligido y necesitado.

² Guarda mi alma, porque soy piadoso.
Oh 'ELOHIM mío, salva a tu esclavo que confía en
Ti.

³ Oh 'ADONAY, ten compasión de mí,
Porque a Ti clamo todo el día.

⁴ Oh 'ADONAY, alegra el alma de tu esclavo,
Porque a Ti levanto mi alma.

⁵ Porque Tú, 'ADONAY, eres bueno y perdonador,
Grande en misericordia para todos los que te
invocan.

⁶ Oh YAVÉ, escucha mi oración
Y atiende a la voz de mis súplicas.

⁷ En el día de mi angustia te llamaré,
Porque Tú me responderás.

⁸ Oh 'ADONAY, no hay uno como Tú entre los
'elohim,
Ni obras que iguallen tus obras.

⁹ Oh 'ADONAY, vendrán todas las naciones que
hiciste,
Se postrarán delante de Ti
Y glorificarán tu Nombre.

¹⁰ Porque Tú eres grande,
Hacedor de maravillas.

¡Solo Tú eres 'ELOHIM!

¹¹ Enséñame, oh YAVÉ, tu camino.

Caminaré en tu verdad.

Afirma mi corazón para que tema tu Nombre.

¹² Oh 'ADONAY, 'ELOHIM mío, te alabaré con todo
mi corazón.

Glorificaré tu Nombre para siempre.

¹³ Porque tu misericordia es grande hacia mí,
Libraste mi alma de las profundidades del *Seol*.

14 Oh 'ELOHIM, hombres arrogantes se levantaron
 contra mí,
 Y una banda de violentos busca mi vida.
 No te colocaron delante de ellos.

15 Pero Tú, 'ADONAY, eres un 'EL misericordioso y
 compasivo,
 Lento para la ira y grande en misericordia y
 verdad.

16 Mírame y ten compasión de mí.
 Da tu fortaleza a tu esclavo,
 Y salva al hijo de tu esclava.

17 Muéstrame una señal para bien.
 Que *la* vean los que me aborrecen
 Y sean avergonzados.
 Porque Tú, oh YAVÉ, me ayudaste y me consolaste.

87

Salmo de los hijos de Coré. Canto

¹ Su cimiento está en las santas montañas.

² Ama YAVÉ las puertas de Sion
 Más que todas las tiendas de Jacob.

³ Cosas gloriosas se dicen de ti,
 ¡Oh ciudad de 'ELOHIM! *Selah*

⁴ **Mencionaré a Rahab y a Babilonia entre los que
 me conocen.**

Ahí están Filistea, Tiro y Etiopía:

Éste nació allá.

⁵ De Sion se dirá: Éste y aquél nacieron en ella,
 Y el mismo 'ELYÓN la establecerá.

⁶ YAVÉ contará al registrar a los pueblos:

Éste nació allí. *Selah*

⁷ Entonces tanto los que cantan
Como los que tocan flautas dirán:
¡Todas mis fuentes están en ti!

88

Canto. Salmo de los hijos de Coré. Al director del coro, al estilo de duelo (Leannoth). Instrucción (Maskil) de Hemán ezraíta.

¹ Oh YAVÉ, 'ELOHIM de mi salvación,
Día y noche clamo delante de Ti.

² Llegue mi oración a tu Presencia.

Inclina tu oído a mi clamor.

³ Porque mi alma está harta de aflicciones,
Y mi vida se acerca al *Seol*.

⁴ Soy contado entre los que descienden al sepulcro.

Soy como un varón sin fuerza,

⁵ Olvidado entre los muertos,

Como los asesinados que están tendidos en la tumba,

De quienes ya no te acuerdas, y son cortados de tu mano.

⁶ Me colocaste en la fosa más profunda,
En lugares oscuros, en las profundidades.

⁷ Tu ira pesa sobre mí.

Me afliges con todas tus olas. *Selah*

⁸ Alejaste a mis conocidos de mí.

Me pusiste como un objeto de repugnancia para ellos.

Estoy encerrado y no puedo salir.

⁹ Mis ojos se enfermaron por causa de la aflicción.

Cada día te invoco, oh YAVÉ.

Extiendo mis manos hacia Ti:

¹⁰ ¿Harás milagros a favor de los muertos?

¿Se levantarán los muertos para alabarte? *Selah*

¹¹ ¿Se anunciará en el sepulcro tu misericordia,

Tu fidelidad en el *Abadón*?*

¹² ¿Serán reconocidas tus maravillas en la oscuridad,

Y tu justicia en la tierra del olvido?

¹³ Pero yo te invoco, oh YAVÉ,

Clamo por ayuda.

De mañana mi súplica llega delante de Ti.

¹⁴ ¿Por qué, oh YAVÉ, desechas mi alma?

¿Por qué escondes de mí tu rostro?

¹⁵ Desde mi juventud estuve afligido y necesitado.

Sufrí tus terrores.

Estuve turbado.

¹⁶ Tu ardiente ira pasó sobre mí.

Tus terrores me destruyeron.

¹⁷ Me rodean de continuo como aguas.

En conjunto me cercaron.

¹⁸ Alejaste de mí a mis amigos y compañeros.

Solo la oscuridad es mi compañera.

* **88:11** *Abadón*: lugar de perdición.

89

Instrucción (Maskil) de Etán ezraíta

¹ Las misericordias de YAVÉ cantaré perpetuamente.

Con mi boca proclamaré tu fidelidad.

² Porque dije: La misericordia será edificada para siempre.

En los cielos estableces tu fidelidad.

³ Pacté con mi escogido.

Juré a David mi esclavo:

⁴ Estableceré tu descendencia para siempre
Y edificaré tu trono para todas tus generaciones.

Selah

⁵ Los cielos alabarán tus maravillas, oh YAVÉ,
Y tu fidelidad en la congregación de los santos.

⁶ Porque, ¿quién en los cielos es comparable a YAVÉ?

¿Quién entre los hijos de 'EL es como YAVÉ?

⁷ 'EL es grandemente temido en la congregación
de los santos,

Asombroso por encima de todos los que están
alrededor de Él.

⁸ Oh YAVÉ, 'ELOHIM de las huestes, ¿quién como Tú,
oh poderoso YA?

Tu fidelidad también te rodea.

⁹ Tú dominas la braveza del mar.

Cuando se levantan sus olas,

Tú las calmas.

¹⁰ Tú quebrantaste *al monstruo* Rahab.

Como a uno que es herido de muerte

Esparciste a tus enemigos con tu poderoso brazo.

¹¹ Tuyo son los cielos.
Tuya también la tierra,
El mundo y todo lo que contiene.
Tú los fundaste.

¹² Tú creaste el norte y el sur.
La montaña Tabor y la montaña Hermón se
regocijan en tu Nombre.

¹³ Tienes un brazo potente.
Poderosa es tu mano.
Tu mano derecha es exaltada.

¹⁴ La justicia y el juicio justo son el cimiento de tu
trono.
La misericordia y la verdad van delante de Ti.

¹⁵ Inmensamente feliz es el pueblo que conoce el
clamor de júbilo.
Andarán a la luz de tu rostro, oh YAVÉ.

¹⁶ En tu Nombre se regocijan todo el día,
Y en justicia son exaltados.

¹⁷ Porque Tú eres el esplendor de su fuerza,
Y por tu buena voluntad exaltas nuestro poder.

¹⁸ Porque de YAVÉ es nuestro escudo,
De nuestro Rey, el Santo de Israel.

¹⁹ En un tiempo hablaste en visión a tus santos.
Dijiste: **Di ayuda a uno que es poderoso.**
Exalté a uno escogido del pueblo.

²⁰ **Hallé a David mi esclavo.**
Lo ungué con mi aceite santo.

21 Mi mano estará siempre con él.
Mi brazo también lo fortalecerá.

22 El enemigo no lo engañará,
Ni el hijo del perverso lo afligirá.

23 Porque Yo quebrantaré a sus adversarios de-
lante de él,
Y golpearé a los que lo aborrecen.

24 Mi fidelidad y mi misericordia estarán con él,
Y en mi Nombre será exaltado su poder.

25 Pondré también su mano sobre el mar,
Y su mano derecha sobre los ríos.

26 Él clamará a mi 'EL: ¡Tú eres mi Padre,
Mi 'EL y la Roca de mi salvación!

27 Yo también lo constituiré como primogénito,
El más excelso de los reyes de la tierra.

28 Para siempre le mantendré mi misericordia,
Y mi Pacto con él será confirmado.

29 Así estableceré su descendencia para siempre,
Y su trono como los días del cielo.

30 Si sus hijos abandonan mi Ley,
Y no andan en mis Ordenanzas,

31 Si profanan mis Estatutos
Y no guardan mis Mandamientos,

32 Entonces castigaré con vara su transgresión
Y con azotes su iniquidad.

33 Pero no retiraré de él mi misericordia,
Ni faltaré a mi fidelidad.

34 No violaré mi Pacto,

Ni alteraré lo que pronunciaron mis labios.

35 Una vez juré por mi santidad,

Y no mentiré a David:

36 Su descendencia será para siempre,

Y su trono como el sol delante de Mí.

37 Será establecido para siempre, como la luna,

Testigo fiel en el firmamento. *Selah*

38 Pero ahora Tú *lo* desechas y rechazas.

Estás lleno de ira contra tu ungido.

39 Rompiste el Pacto con tu esclavo.

Profanaste su corona hasta la tierra.

40 Destruiste todos sus muros.

Arruinaste sus fortalezas.

41 Todos los que pasan por el camino lo saquean.

Es *objeto de reproche* para sus vecinos.

42 Exaltaste la mano derecha de sus adversarios.

Alegraste a todos sus enemigos.

43 También embotaste el filo de su espada,

Y no lo afirmaste en la batalla.

44 Cesaste su esplendor

Y echaste a tierra su trono.

45 Acortaste los días de su juventud.

Lo cubriste de vergüenza. *Selah*

46 ¿Hasta cuándo, oh YAVÉ?

¿Te esconderás para siempre?

¿Arderá tu ira como fuego?

47 Recuerda cuál es la duración de mi vida.

¡Con qué vanidad creaste a todos los hijos de
hombres!

⁴⁸ ¿Cuál hombre vivirá sin sufrir muerte?
¿Puede él librar su alma del poder del *Seol*? *Selah*

⁴⁹ Oh 'ADONAY, ¿dónde están sus primeras miseri-
cordias

Que en tu fidelidad juraste a David?

⁵⁰ Acuérdate, oh 'ADONAY, del reproche a tus
esclavos,

Que llevo en mi seno de muchos pueblos.

⁵¹ Porque tus enemigos, oh YAVÉ, deshonraron
Con lo cual reprocharon las pisadas de tu unguido.

⁵² ¡Bendito sea YAVÉ para siempre!
Amén y amén.

90

Oración de Moisés, varón de 'ELOHIM

¹ Oh 'ADONAY, Tú fuiste nuestro Refugio en todas
las generaciones.

² Antes que nacieran las montañas,
O formaras la tierra y el mundo,
Desde la eternidad y hasta la eternidad,
Tú eres 'EL.

³ Devuelves el hombre al polvo,
Y dices: **Conviértanse, hijos de hombres.**

⁴ Porque 1.000 años delante de tus ojos son como
el día de ayer que pasó,
O como una de las vigiliass de la noche.

⁵ Los arrastras con torrentes de agua.

Son como un sueño.

Son como la hierba que crece en la mañana.

⁶ En la mañana reverdece y florece,

Hacia la llegada de la noche se marchita y se seca.

⁷ Porque somos consumidos con tu ira,

Y con tu furor somos turbados.

⁸ Colocaste nuestras iniquidades ante Ti,

Nuestras cosas ocultas a la luz de tu rostro.

⁹ Porque todos nuestros días declinan a causa de tu ira.

Terminamos nuestros años como un suspiro.

¹⁰ Los días de nuestra vida son 70 años,

Y en los robustos, 80 años.

Sin embargo, su fortaleza es molestia y trabajo,

Porque pronto pasan y volamos.

¹¹ ¿Quién entiende el poder de tu ira

Y tu indignación como debes ser temido?

¹² Enséñanos a contar nuestros días

De tal modo que traigamos al corazón sabiduría.

¹³ Vuélvete, oh YAVÉ. ¿Hasta cuándo?

Ten compasión de tus esclavos.

¹⁴ En la mañana sácianos de tu misericordia,

Y cantaremos y nos alegraremos todos nuestros días.

¹⁵ Alégranos según los días que nos afligiste,

Y los años en los cuales vimos el mal.

¹⁶ Que tu obra aparezca en tus esclavos,

Y tu majestad en sus hijos.

17 Sea la gracia de 'ADONAY nuestro 'ELOHIM sobre nosotros,
Y nos confirme la obra de nuestras manos.
¡Sí, confirma la obra de nuestras manos!

91

1 El que mora al abrigo del 'ELYón
Morará bajo la sombra del SHADDAY.

2 Diré yo a YAVÉ:
¡Refugio mío y Fortaleza mía,
Mi 'ELOHIM, en Quien confío!

3 Él te libraré de la trampa del cazador,
Y de la mortal pestilencia.

4 Con sus plumas te cubrirá,
Y debajo de sus alas te refugiarás.
Escudo y adarga* es su verdad.

5 No temerás el terror nocturno,
Ni a flecha que vuele de día,

6 Ni a pestilencia que ande en *la* oscuridad,
Ni a mortandad que a mediodía destruya.

7 Caerán a tu lado 1.000,
Y 10.000 a tu mano derecha,
Pero a ti no llegará.

8 Ciertamente mirarás con tus ojos,
Y verás la recompensa de los perversos.

9 Por cuanto pusiste a YAVÉ, mi Refugio,
A 'ELYón como tu Lugar de morada,

* 91:4 Adarga: pequeño escudo de cuero casi siempre ovalado.

10 No te vendrá mal,
Ni alguna plaga tocará tu morada.

11 Pues a sus ángeles mandará con respecto a Ti,
Que te guarden en todos tus caminos.

12 En sus manos te llevarán
Para que tu pie no tropiece en piedra.

13 Sobre el león y el áspid[†] pisarás.
Pisotearás al cachorro de león y al dragón.

14 Me amó,
Por tanto Yo lo libraré.
Lo pondré en alto,
Porque conoció mi Nombre.

15 Me invocará
Y Yo le responderé.
Estaré con él en la angustia.
Lo libraré y lo glorificaré.

16 Lo saciaré de larga vida y le mostraré mi
salvación.

92

Salmo. Canto para el sábado

1 Bueno es alabar a YAVÉ
Y cantar salmos a tu Nombre, oh 'ELYÓN.
2 Anunciar por la mañana tu misericordia
Y tu fidelidad cada noche
3 Con el decacordio y el salterio,*

[†] 91:13 Áspid: Culebra venenosa propia de Egipto que puede alcanzar dos metros de longitud. * 92:3 Decacordio: Instrumento músico de diez cuerdas. Salterio: Instrumento músico de 12 cuerdas hechas con intestino grueso de ovejas. Se pulsaba con los dedos.

Con el armonioso tono del arpa.

⁴ Porque Tú, oh YAVÉ, me alegraste con lo que hiciste.

Por las obras de tus manos doy gritos de júbilo.

⁵ ¡Cuán grandes son tus obras, oh YAVÉ!

Tus pensamientos son muy profundos.

⁶ El hombre necio no sabe

Y el insensato no entiende esto:

⁷ Que cuando los perversos brotan como hierba,

Y florecen todos los que hacen iniquidad,

Solo sucede para que sean destruidos eternamente.

⁸ Pero Tú, oh YAVÉ, eres altísimo para siempre.

⁹ Porque ya veo que tus enemigos, oh YAVÉ,

Ya veo que tus enemigos perecen.

Son dispersados todos los obradores de iniquidad.

¹⁰ Pero Tú aumentarás mi fuerza como la del búfalo.

Seré ungido con aceite fresco.

¹¹ Y mis ojos mirarán por encima de mis enemigos.

Mis oídos escucharán

Con respecto a los perversos que se levantan contra mí.

¹² El justo florecerá como la palmera.

Crecerá como un cedro en el Líbano.

¹³ Plantados en la Casa de YAVÉ,

Florecerán en los patios de nuestro 'ELOHIM.

14 Aun en la vejez darán fruto.
Estarán llenos de savia y muy verdes
15 Para manifestar que YAVÉ es recto.
Mi Roca es.
En Él no hay injusticia.

93

1 YAVÉ reina.
Está cubierto de majestad.
YAVÉ se cubrió y se ató con poder.
El mundo está en verdad firmemente establecido
Y no será conmovido.
2 Tu trono está establecido desde la antigüedad.
Tú eres desde la eternidad.

3 Oh YAVÉ, los torrentes se levantan.
Las crecientes alzaron su voz.
Los ríos levantan sus olas estruendosas.
4 YAVÉ en las alturas es más poderoso
Que el estruendo de muchas aguas,
Que las poderosas olas del mar.

5 Tus Testimonios son completamente confirmados.
La santidad conviene a tu Casa,
Oh YAVÉ, para siempre.

94

1 ¡Oh YAVÉ, 'EL vengador!
¡Oh 'EL vengador, resplandece!
2 ¡Levántate, oh Juez de la tierra,
Da la recompensa a los soberbios!
3 ¿Hasta cuándo los perversos, oh YAVÉ,
Hasta cuándo se gozarán los perversos?

⁴ Parlotean insolencias, hablan arrogancias.
Se jactan todos los que cometen perversidad.

⁵ A tu pueblo quebrantan, oh YAVÉ.
Oprimen a tu heredad.

⁶ Asesinan a la viuda y al extranjero,
Y matan a los huérfanos.

⁷ Y dicen: El YA no ve,
Ni discierne el 'ELOHIM de Jacob.

⁸ Entiendan ustedes, necios del pueblo.
¿Cuándo entenderán ustedes los fatuos?

⁹ El que hizo el oído, ¿no escucha?
El que formó el ojo, ¿no mira?

¹⁰ El que amonesta a las naciones, ¿no reprenderá?

El que enseña al hombre el saber, ¿no sabrá?

¹¹ YAVÉ conoce los pensamientos del hombre,
Que son vanidad.

¹² ¡Inmensamente feliz es el varón a quien Tú, oh
YA, disciplinas,

Y a quien Tú enseñas tu Ley!

¹³ Para darle descanso en los días de adversidad
Mientras se cava una fosa para los perversos.

¹⁴ Porque YAVÉ no abandonará a su pueblo,
Ni desamparará a su heredad.

¹⁵ Porque el juicio volverá a ser justo,
Y todos los rectos de corazón lo seguirán.

16 ¿Quién se levantará por mí contra los malhechores?

¿Quién se mantendrá en pie por mí contra los que practican perversidad?

17 Si YAVÉ no me ayuda,
Pronto mi alma moraría en el silencio.

18 Si yo digo: ¡Mi pie resbala!
Tu misericordia, oh YAVÉ, me sostendrá.

19 Cuando mis inquietudes se multiplican dentro de mí,
Tus consolaciones deleitan mi alma.

20 ¿Se aliará contigo el trono de iniquidad
Que por medio de decretos cometa agravios?

21 Conspiran juntos contra la vida del justo
Y condenan a muerte al inocente.

22 Pero YAVÉ fue mi Fortaleza,
Y mi 'ELOHIM, la Roca de mi refugio.

23 Él devolverá sobre ellos su iniquidad
Y los destruirá en su maldad.
YAVÉ nuestro 'ELOHIM los destruirá.

95

1 ¡Vengan, cantemos con gozo a YAVÉ!
¡Aclamemos con júbilo a la Roca de nuestra salvación!

2 Entremos ante su Presencia con acción de gracias,

Aclamémoslo con salmos.

3 Porque YAVÉ es 'EL grande,
Y gran Rey sobre todos los 'elohim.

⁴ En su mano están las profundidades de la tierra.
Suyas son las alturas de las montañas.

⁵ Suyo es el mar, pues Él lo hizo,
Y sus manos formaron la tierra seca.

⁶ Vengan, adoremos y postrémonos.
Arrodillémonos *ante* la Presencia de YAVÉ, nuestro Hacedor,

⁷ Porque Él es nuestro 'ELOHIM,
Nosotros el pueblo de su prado y ovejas de su mano.

Si ustedes oyen hoy su voz,

⁸ No endurezcan sus corazones como en Meriba,
Como en el día de Masa en el desierto,

⁹ Cuando me tentaron sus antepasados.
Me probaron, aunque vieron mi obra.

¹⁰ Durante 40 años estuve disgustado con aquella
generación,

Y dije: Es un pueblo que divaga en su corazón,
Y no conoce mis caminos.

¹¹ Por tanto, juré en mi ira
Que no entrarán en mi reposo.

96

¹ ¡Canten a YAVÉ un canto nuevo!

¡Cante a YAVÉ toda la tierra!

² ¡Canten a YAVÉ, bendigan su Nombre!

Anuncien de día en día su salvación.

³ Proclamen su gloria entre las naciones,
Entre todos los pueblos, sus maravillosas obras.

⁴ Porque grande es YAVÉ

Y digno de suprema alabanza.

Él debe ser temido por encima de todos los *'elohim*.

⁵ Porque todos los *'elohim* de los pueblos son ídolos.

Pero YAVÉ hizo los cielos.

⁶ Esplendor y majestad hay ante Él.

Fortaleza y hermosura hay en su Santuario.

⁷ Tributen a YAVÉ, oh familias de los pueblos.

Tributen a YAVÉ gloria y fortaleza.

⁸ Tributen a YAVÉ la gloria debida a su Nombre.

Lleven ofrenda y entren en sus patios.

⁹ Adoren a YAVÉ en la hermosura de la santidad.

Tiemble ante Él toda la tierra.

¹⁰ Digan entre las naciones: ¡YAVÉ reina!

Ciertamente el mundo está firmemente establecido.

No será conmovido.

Él juzgará a los pueblos con equidad.

¹¹ ¡Alégrense los cielos

Y regocíjese la tierra!

Brame el mar y todo lo que contiene.

¹² Exáltese el campo y todo lo que hay en él.

Entonces todos los árboles del bosque cantarán
con gozo

¹³ Delante de YAVÉ Quien viene,

Porque viene a juzgar la tierra.

Él juzgará al mundo con justicia

Y a los pueblos con su fidelidad.

97

¹ ¡YAVÉ reina!
¡Regocíjese la tierra!
¡Alégrese la multitud de islas!

² Nubes y densa oscuridad lo rodean.
Justicia y equidad son el fundamento de su trono.

³ Fuego avanza delante de Él
Que quema alrededor a sus adversarios.

⁴ Sus relámpagos iluminan el orbe.
La tierra mira y se estremece.

⁵ Ante la presencia de YAVÉ
Las montañas se derriten como cera,
Ante la presencia del 'ADONAY de toda la tierra.

⁶ Los cielos declaran su justicia,
Y todos los pueblos ven su gloria.

⁷ Sean avergonzados
Todos los que sirven a imágenes talladas,
Quienes se jactan de ídolos.
Póstrense ante Él todos los *'elohim*.

⁸ Oyó Sion y se alegró,
Y las hijas de Judá se regocijaron
A causa de tus juicios, oh YAVÉ.

⁹ Porque Tú, oh YAVÉ, eres 'ELYÓN sobre toda la
tierra.
Tú eres exaltado por encima de todos los *'elohim*.

¹⁰ Aborrezcan el mal ustedes los que aman a YAVÉ,
Quien preserva las almas de sus santos.
'EL los libra de la mano de los perversos.

¹¹ Luz hay sembrada para el justo,
Y alegría para los rectos de corazón.

¹² Alégrese ustedes, los justos, en YAVÉ,
Y den gracias a la memoria de su santo Nombre.

98

Salmo

¹ Canten a YAVÉ un canto nuevo,
Porque Él hizo maravillosas cosas.
Su mano derecha y su santo brazo ganaron la
victoria para Él.

² YAVÉ hizo notoria su salvación.
Ha manifestado su justicia a la vista de las na-
ciones.

³ Ha recordado su misericordia y su fidelidad a la
casa de Israel.
Todos los confines de la tierra vieron la salvación
de nuestro 'ELOHIM.

⁴ ¡Aclamen a YAVÉ toda la tierra!
¡Prorrumpen y canten de gozo y canten salmos!

⁵ Canten salmos a YAVÉ con arpa
Y con voz de canto,

⁶ Con trompetas y al sonido de la corneta.
¡Aclamen con gozo ante el Rey YAVÉ!

⁷ Brame el mar y los que moran en él,
El mundo, y los que en él habitan.

⁸ Batan sus manos los ríos.
Que las montañas en conjunto se regocijen

⁹ Delante de YAVÉ,
Porque Él viene a juzgar la tierra.

Juzgará al mundo con justicia,
Y a los pueblos con equidad.

99

¹ ¡YAVÉ reina! ¡Tiemblen los pueblos!

Él mora entre los querubines.

¡Que se conmueva la tierra!

² YAVÉ es grande en Sion,

Y Él es exaltado sobre todos los pueblos.

³ Que alaben tu grande y asombroso Nombre.

¡Santo es Él!

⁴ La fuerza del Rey ama la justicia.

Tú has ejecutado equidad y justicia en Jacob.

⁵ Exalten a YAVÉ nuestro 'ELOHIM,

Y póstrense ante el estrado de sus pies,

¡Santo es Él!

⁶ Moisés y Aarón estuvieron entre sus sacerdotes,
Y Samuel estuvo entre los que invocaron su
Nombre.

Invocaban a YAVÉ, y Él les respondía.

⁷ En la columna de nube hablaba con ellos.

Ellos guardaron sus Testimonios y el estatuto que
Él les dio.

⁸ Oh YAVÉ, 'ELOHIM nuestro, Tú les respondías.

Fuiste para ellos un 'EL perdonador,

Aunque vindicador de sus *malas* obras.

⁹ Exalten a YAVÉ nuestro 'ELOHIM

Y póstrense hacia su Montaña Santa,

Porque YAVÉ nuestro 'ELOHIM es santo.

100

Salmo de acción de gracias

¹ ¡Canten con júbilo a YAVÉ, *gentes de* toda la tierra!

² Sirvan a YAVÉ con alegría.

Vengan ante Él con regocijo.

³ Reconozcan que YAVÉ es 'ELOHIM.

Él nos hizo y no nosotros mismos.

Pueblo suyo somos, y ovejas de su prado.

⁴ Entren por sus puertas con acción de gracias,

Por sus patios con alabanza.

Denle gracias, bendigan su Nombre,

⁵ Porque YAVÉ es bueno.

Para siempre es su misericordia,

Y su fidelidad para todas las generaciones.

101

Salmo de David

¹ Cantaré de tu misericordia y justicia.

A Ti, oh YAVÉ, cantaré salmos.

² Observaré atentamente el camino de la integridad.

¿Cuándo vendrás a mí?

Andaré en la integridad de mi corazón en medio de mi casa.

³ No pondré ante mis ojos cosa indigna.

Aborrezco la obra de los que se desvían.

No me atrapará.

⁴ El corazón perverso se apartará de mí.
No reconoceré al perverso.

⁵ Destruiré al que secretamente calumnia a su prójimo.
No soportaré al altivo de ojos y orgulloso de corazón.

⁶ Sobre los fieles de la tierra fijaré mis ojos
Para que estén conmigo.
El que anda en camino de integridad me servirá.

⁷ No vivirá en mi casa el que practica fraude,
El que habla mentira no permanecerá delante de mí.

⁸ Por las mañanas destruiré a todos los perversos
de la tierra,
Para extirpar de la ciudad de YAVÉ a todos los malhechores.

102

Oración de un afligido que desmaya, y derrama su queja delante de YAVÉ.

¹ Escucha mi oración, oh YAVÉ,
Y llegue mi clamor a Ti.

² No escondas de mí tu rostro en el día de mi angustia.

Inclina a mí tu oído.
El día cuando te invoco apresúrate a responderme.

³ Porque mis días se disuelven como humo,
Y mis huesos arden como una chimenea.

⁴ Mi corazón está herido.
Se marchita como la hierba.

En verdad olvido comer mi pan.

⁵ Por la voz de mi gemido

Mis huesos se pegaron a mi carne.

⁶ Soy semejante a la lechuza del desierto.

Soy como un búho de las soledades.

⁷ Estoy desvelado.

Me siento como pájaro solo en un tejado.

⁸ Mis enemigos me afrentan todo el día.

Los que contra mí se enfurecen

Se conjuraron contra mí.

⁹ He comido cenizas como pan

Y mezclado mi bebida con lágrimas

¹⁰ A causa de tu indignación y de tu ira,

Porque me levantaste y me lanzaste.

¹¹ Mis días son una sombra que se prolonga,

Y me marchito como hierba.

¹² Pero Tú, oh YAVÉ, permaneces para siempre,
Y tu Nombre por todas las generaciones.

¹³ Te levantarás, tendrás misericordia de Sion,

Porque es tiempo de tener compasión de ella,

Pues llegó el tiempo señalado.

¹⁴ Ciertamente tus esclavos hallan deleite en sus
piedras,

Y tienen compasión del polvo de ella.

¹⁵ Así las naciones temerán al Nombre de YAVÉ,

Y todos los reyes de la tierra *temerán* tu gloria.

¹⁶ Porque YAVÉ habrá edificado a Sion

Será visto en su gloria.

17 Ha considerado la oración de los desposeídos,
Y no habrá despreciado su ruego.

18 Esto será escrito para la generación venidera,
Para que un pueblo que está aún por nacer alabe
a YA,

19 Porque miró desde lo alto de su Santuario.

Desde el cielo YAVÉ miró a la tierra

20 Para escuchar el gemido de los presos,
Para libertar a los sentenciados a muerte.

21 Que digan en Sion la fama de YAVÉ
Y su alabanza en Jerusalén,

22 Cuando los pueblos y reinos sean juntamente
congregados,
Para servir a YAVÉ.

23 Él debilitó mi fuerza en el camino.
Acortó mis días.

24 Digo: Oh 'EL mío, no me levantes en la mitad
de mis días.
Tus años son por todas las generaciones.

25 Desde la antigüedad fundaste la tierra,
Y los cielos son obra de sus manos.

26 Ellos perecerán,
Pero Tú permaneces.
Todos ellos se desgastarán como una ropa,
Como una ropa los cambiarás,
Y pasarán.

27 Pero Tú eres el mismo,
Y tus años no tendrán fin.

28 Los hijos de tus esclavos vivirán seguros,
Y sus descendientes serán establecidos delante de
Ti.

103

Salmo de David

1 Bendice, alma mía, a YAVÉ,
Y bendiga todo mi ser su santo Nombre.

2 Bendice, alma mía, a YAVÉ,
Y no olvides ninguno de sus beneficios.

3 Él es Quien perdona todas tus iniquidades,
Quien sana todas tus dolencias,

4 Quien rescata del hoyo tu vida,
Quien te corona de misericordia y compasión,

5 Quien sacia tu boca con buenas cosas,
De modo que te rejuvenezcas como el águila.

6 YAVÉ es Quien hace justicia
Y juicios justos para todos los oprimidos.

7 Dio a conocer sus caminos a Moisés,
Y a los hijos de Israel sus obras.

8 Compasivo y bondadoso es YAVÉ,
Lento para la ira y grande en misericordia.

9 No contendrá para siempre,
Ni para siempre guardará *el enojo*.

10 No nos trató según nuestras iniquidades,
Ni nos retribuyó según nuestros pecados.

11 Porque como la altura de los cielos sobre la
tierra,

Engrandeció su misericordia hacia los que le temen.

12 Tan lejos como está el oriente del occidente
Removió de nosotros nuestras transgresiones.

13 Como un padre tiene compasión de sus hijos,
Así YAVÉ tiene compasión de los que le temen.

14 Porque Él conoce nuestra condición.
Se acuerda de que somos polvo.

15 Como la hierba son los días del hombre.
Florece como una flor del campo.

16 Cuando el viento pasa sobre ella, ya no existe,
Y su lugar ya no la reconoce.

17 Pero la misericordia de YAVÉ es desde la eternidad

Hasta la eternidad sobre los que le temen,
Y su justicia sobre los hijos de los hijos,

18 Sobre los que observan su Pacto
Y recuerdan sus Preceptos para practicarlos.

19 YAVÉ estableció en los cielos su trono,
Y su reino domina sobre todo.

20 Bendigan a YAVÉ, ustedes sus ángeles,
Poderosos en fortaleza,
Que ejecutan su Palabra,
Al obedecer la voz de su mandato.

21 Bendigan a YAVÉ, ustedes todas sus huestes,
Ministros suyos que hacen su voluntad.

22 Bendigan a YAVÉ ustedes, todas sus obras,
En todos los lugares de su señorío.

Bendice, oh alma mía, a YAVÉ.

104

¹ Bendice, alma mía, a YAVÉ.

¡Oh YAVÉ, 'ELOHIM mío, cuánto te has engrandecido!

Estás cubierto de esplendor y majestad.

² Te cubres como con un manto de luz.

Extiendes el cielo como una cortina.

³ Él coloca sobre las aguas las vigas de sus altas moradas.

Él convierte las nubes en su carroza.

Él anda sobre las alas del viento.

⁴ Él designa los vientos como sus mensajeros,

Y las llamas de fuego, como sus ministros.

⁵ Él estableció la tierra sobre sus cimientos
Para que no sea sacudida.

⁶ Le colocaste como una ropa el abismo.

Las aguas estaban sobre las montañas.

⁷ A tu reprensión huyeron,

Se precipitaron al estruendo de tu trueno.

⁸ Subieron las montañas,

Bajaron los valles al lugar que estableciste para ellos.

⁹ Les fijaste un límite que no traspasarán,

De manera que no volverán a cubrir la tierra.

¹⁰ Él envía manantiales por los valles.

Ellos fluyen entre las montañas.

¹¹ Dan de beber a todas las bestias del campo.

Mitigan su sed los asnos monteses.

12 Junto a ellos habitan las aves del cielo.

Elevan voces entre las ramas.

13 Él riega las montañas desde sus altas cámaras.

Con el fruto de las obras de Él está saciada la tierra.

14 Él desarrolla el pasto para el ganado,
Y la vegetación para el servicio del hombre
De tal modo que saque alimento de la tierra,

15 Y vino que alegra el corazón del hombre,
El aceite para que brille su semblante
Y el pan que sustenta la vida del hombre.

16 Los árboles de YAVÉ beben su savia,

Los cedros del Líbano que Él plantó,

17 Donde las aves construyen sus nidos,

La cigüeña, cuya casa está en los cipreses,

18 Las altas montañas para las cabras monteses,
Las peñas, madrigueras de los conejos.

19 Él hizo la luna para las estaciones.

El sol conoce el punto de su ocaso.

20 Pones la oscuridad y es de noche.

En ella corretean todos los animales del bosque.

21 Los leoncillos rugen tras la presa

Y buscan de 'EL su comida.

22 Al salir el sol se retiran

Y se echan en sus guaridas.

23 Sale el hombre a su trabajo,

A su labor hasta el anochecer.

24 ¡Cuán innumerables son tus obras, oh YAVÉ!
Hiciste todas ellas con sabiduría.
La tierra está llena de tus posesiones.

25 Ahí está el grande y ancho mar,
Donde hay enjambre de incontables animales,
Tanto pequeños como grandes.

26 Allí navegan los barcos,
Y el cocodrilo que formaste para que juguete en
él.

27 Todos ellos esperan en Ti
Para que les des su comida en su tiempo.

28 Les das, ellos recogen.
Abres tu mano,
Y se sacian con lo bueno.

29 Ocultas tu rostro
Y ellos se desmayan.
Les retiras su aliento,
Y ellos expiran y vuelven a su polvo.

30 Envías tu aliento,
Son creados,
Y renuevas la superficie de la tierra.

31 ¡Sea la gloria de YAVÉ para siempre!
¡Que se alegre YAVÉ en sus obras!

32 Él mira a la tierra,
Y ella tiembla,
Él toca las montañas,
Y ellas humean.

³³ A YAVÉ cantaré en mi vida,
Mientras tenga vida cantaré salmos a mi 'ELOHIM.

³⁴ Sea agradable a Él mi meditación.
Yo me regocijaré en YAVÉ.

³⁵ Sean exterminados de la tierra los pecadores
Y los perversos dejen de ser.

¡Bendice, alma mía, a YAVÉ!
¡Alaben a YA!

105

¹ Den gracias a YAVÉ.
Invoken su Nombre.
Proclamen sus obras entre los pueblos.

² Cántenle, cántenle salmos.
Hablen de todas sus maravillas.

³ Gloriense en su santo Nombre.
Alégrese el corazón de los que buscan a YAVÉ.

⁴ Busquen a YAVÉ y su poder.
Busquen continuamente su rostro.

⁵ Recuerden las maravillas que hizo Él,
De sus prodigios y de los juicios de su boca,

⁶ ¡Oh ustedes, descendencia de Abraham su esclavo,

Hijos de Jacob, su escogido!

⁷ Él es YAVÉ nuestro 'ELOHIM.
En toda la tierra están sus juicios.

⁸ Recordó para siempre su Pacto,
El Pacto que ordenó para 1.000 generaciones,

⁹ Que hizo con Abraham,
Y su juramento a Isaac,

¹⁰ Que estableció a Jacob por estatuto,
A Israel como un Pacto sempiterno

¹¹ Al decir: A ti te daré la tierra de Canaán
Como porción de tu heredad.

¹² Cuando ellos eran unos pocos,
En verdad muy pocos,

Y forasteros en ella,

¹³ Y vagaban de nación en nación,
Y de *un* reino a otro pueblo.

¹⁴ No permitió que alguno los oprimiera.
Y por amor a ellos reprendió a reyes.

¹⁵ **No toquen a mis ungidos,
Ni hagan daño a mis profetas.**

¹⁶ Trajo hambre sobre la tierra.
Destruyó toda provisión de pan.

¹⁷ Envió un varón delante de ellos.
A José, vendido como esclavo.

¹⁸ Afligieron sus pies con grilletes.

Él mismo fue puesto en cadenas,

¹⁹ Hasta que se cumplió su predicción.
La Palabra de YAVÉ lo probó.

²⁰ El rey envió y lo soltó.

El soberano de pueblos lo libertó.

²¹ Lo puso como administrador de su casa,
Y gobernador de todas sus posesiones,

²² Para encarcelar a sus gobernantes

Como él quisiera,
Y enseñar sabiduría a sus ancianos.

²³ Israel también fue a Egipto,
Así que Jacob peregrinó en la tierra de Cam.

²⁴ Él aumentó a su pueblo grandemente,
Hasta que fueron más fuertes que sus adversarios.

²⁵ Cambió el corazón de éstos
Para que aborrecieran a su pueblo,
Para que obraran astutamente contra sus esclavos.

²⁶ Envió a Moisés su esclavo,
Y a Aarón, al cual escogió.

²⁷ Puso en ellos las palabras de sus señales,
Y sus maravillas en la tierra de Cam.

²⁸ Envió oscuridad y oscureció.

Y ellos no fueron rebeldes a las Palabras de Él.

²⁹ Convirtió sus aguas en sangre
Y mató sus peces.

³⁰ Llenó su tierra de ranas
Hasta en las alcobas de sus reyes.

³¹ Habló, y llegaron enjambres de moscas y piojos
en todo su territorio.

³² Les dio lluvia de granizo y llamas de fuego en
su tierra.

³³ Destrozó sus viñas y sus higueras
Y quebró los árboles de su territorio.

³⁴ Habló, y llegaron saltamontes y pulgones
sin número,

35 Y devoraron toda la vegetación en su tierra
Y se comieron el fruto de su suelo.

36 Golpeó también a todo primogénito en su tierra,
Las primicias de todo su vigor.

37 Luego los sacó con plata y oro.
Entre sus tribus no hubo quien tropezara.

38 Egipto se alegró de que salieran,
Porque su terror había caído sobre ellos.

39 Extendió una nube como cubierta
Y fuego para iluminar la noche.

40 Pidieron,
Y Él atrajo codornices
Y los sació de pan del cielo.

41 Abrió la peña,
Y brotaron aguas.
Corrieron por los sequedales *como* un río.

42 Porque recordó su santa Promesa
Dada a su esclavo Abraham.

43 Sacó a su pueblo con gozo,
Con canto de júbilo a sus escogidos.

44 Y también les dio las tierras de las naciones,
Y tomaron posesión del trabajo de los pueblos,

45 Para que guardaran sus Estatutos,
Y observaran sus Leyes. ¡Alaben a YA!

106

1 ¡Aleluya! Den gracias a YAVÉ,

Porque Él es bueno,

Porque para siempre es su misericordia.

² ¿Quién puede contar las proezas de YAVÉ?
¿Quién proclama toda su alabanza?
³ ¡Dichosos los que guardan recto juicio,
Los que practican justicia en todo tiempo!

⁴ Acuérdate de mí, oh YAVÉ,
Según tu buena voluntad para tu pueblo.
Visítame con tu salvación,
⁵ Para que yo vea el bien de tus escogidos,
Para que me regocije por la alegría de tu pueblo,
Que me gloríe con tu heredad.

⁶ Como nuestros antepasados pecamos.
Cometimos iniquidad.
Nos portamos perversamente.
⁷ Nuestros antepasados no entendieron tus maravillas en Egipto.
No recordaron tus numerosas bondades,
Sino se rebelaron junto al mar, en el mar Rojo.

⁸ Pero Él los salvó por amor a su Nombre
Para que fuera evidente su poder.
⁹ Reprendió al mar Rojo
Y lo secó,
Y los condujo por las profundidades,
Como por un desierto.
¹⁰ Así los salvó de *la* mano del que *los* odiaba,
Y los redimió de la mano del enemigo.

¹¹ Cubrieron las aguas a sus adversarios,
No quedó ni uno de ellos.
¹² Entonces creyeron a sus Palabras,
Y cantaron su alabanza.

13 Muy pronto olvidaron sus obras.

No esperaron su consejo.

14 Con avidez desearon comer en el desierto,
Y en lugar despoblado tentaron a 'ELOHIM.

15 Él les dio lo que pidieron,
Pero envió mortandad sobre ellos.

16 Tuvieron envidia de Moisés en el campamento,
Y de Aarón, el consagrado a YAVÉ.

17 Se abrió la tierra
Y se tragó a Datán,
Y cubrió al grupo de Abiram.

18 Un fuego se encendió contra su grupo.
La llama devoró a los perversos.

19 Hicieron un becerro en Horeb.
Se postraron ante una imagen de fundición.

20 Así cambiaron la Gloria de ellos
Por la imagen de un becerro que come hierba.

21 Olvidaron al 'EL, su Salvador,
Quien hizo grandes cosas en Egipto,

22 Maravillas en la tierra de Cam,
Portentos en el mar Rojo.

23 Por tanto Él dijo que los destruiría.
Si no fuera porque Moisés su escogido,
Se puso en la brecha delante de Él
Con la intención de que no los destruyera.

24 Luego despreciaron *la* tierra deseable.

No creyeron en la Palabra de Él,

25 Sino murmuraron en sus tiendas.

No escucharon la voz de YAVÉ.

²⁶ Por tanto les juró

Que caerían en el desierto,

²⁷ Que dispersaría su descendencia entre las
naciones

Y los esparciría por las tierras.

²⁸ Se unieron también a Baal-peor

Y comieron lo sacrificado a los muertos.

²⁹ Así *lo* provocaron a ira con sus obras,

Y una mortandad irrumpió entre ellos.

³⁰ Pero Finees se levantó e intervino,

Y la mortandad se detuvo,

³¹ Y le fue atribuido como justicia

Por todas las generaciones para siempre.

³² También *lo* provocaron a ira en las aguas de
Meriba,

Y salió mal Moisés por causa de ellos,

³³ Porque hicieron rebelar su espíritu,

Y él habló precipitadamente con sus labios.

³⁴ No destruyeron a los pueblos,

Como YAVÉ les mandó,

³⁵ Sino se mezclaron con gentiles.

Aprendieron sus prácticas,

³⁶ Y sirvieron a sus ídolos,

Los cuales fueron una trampa.

³⁷ Sacrificaron sus hijos y sus hijas a los demonios

³⁸ Y derramaron sangre inocente,

La sangre de sus hijos y de sus hijas,

A quienes sacrificaron a los ídolos de Canaán,
Y la tierra fue contaminada con la sangre.

³⁹ Así se contaminaron con las prácticas de ellos,
Y se prostituyeron con sus hechos.

⁴⁰ Por tanto la ira de YAVÉ se encendió contra su
pueblo,

Y Él repugnó su heredad.

⁴¹ Los entregó en *la* mano de los gentiles,
Y aquellos que los odiaban gobernaron sobre
ellos.

⁴² Sus enemigos también los oprimieron,
Y fueron sometidos bajo su poder.

⁴³ Muchas veces los libró,
Pero ellos se rebelaron contra su consejo en su
designio,

Y así se hundieron en su iniquidad.

⁴⁴ Sin embargo, Él miraba su angustia
Y escuchaba su clamor.

⁴⁵ Recordaba su Pacto por amor a ellos,
Y se compadecía según la grandeza de su miseri-
cordia.

⁴⁶ También promovió que fueran *objeto* de mis-
ericordia
Por parte de todos los que los tenían cautivos.

⁴⁷ Oh YAVÉ, 'ELOHIM nuestro, sálvanos.
Recógenos de entre las naciones,
Para que demos gracias a tu santo Nombre
Y nos gloriemos en tus alabanzas.

48 ¡Bendito sea YAVÉ, el 'ELOHIM de Israel,
Desde la eternidad hasta la eternidad!
Y todo el pueblo diga: ¡Amén! ¡Aleluya!

107

1 ¡Den gracias a YAVÉ,

Porque Él es bueno,

Porque para siempre es su misericordia!

2 Que lo digan los redimidos de YAVÉ,

Los que redimió del poder del adversario,

3 Y los que congregó de las tierras,

Del oriente y del occidente, del norte y del sur.

4 Ellos vagaron en un desierto, en región de-
spoblada.

No hallaron un camino hacia una ciudad
habitada.

5 Tenían hambre y sed.

Sus almas desfallecían en ellos.

6 Pero clamaron a YAVÉ en su angustia.

Él los libró de sus aflicciones.

7 Los condujo por un camino recto

Para ir a una ciudad habitada.

8 ¡Den gracias a YAVÉ por su misericordia

Y por sus maravillas para los hijos de *los hom-*
bres!

9 Porque Él sacia al alma que tiene sed

Y llena de bien al alma que tiene hambre.

10 Vivían en oscuridad y sombra de muerte,

Prisioneros en aflicción y cadenas,

11 Por cuanto fueron rebeldes a las Palabras de
'EL
Y trataron con desprecio el consejo del 'ELYón.

12 Por tanto Él quebrantó sus corazones con
trabajo.

Cayeron y no hubo quien los ayudara.

13 Pero en su angustia clamaron a YAVÉ,

Él los libró de sus aflicciones.

14 Los sacó de la oscuridad y de la sombra de
muerte,

Y rompió sus ataduras.

15 ¡Den gracias a YAVÉ por su misericordia,

Y por sus maravillas para los hijos de *los hom-*
bres!

16 Porque quebró las puertas de bronce,

Y desmenuzó los cerrojos de hierro.

17 Fueron afligidos los necios a causa de su
camino rebelde,

Y a causa de sus iniquidades fueron afligidos.

18 Su vida aborreció toda clase de alimento,

Y se acercaron a las puertas de la muerte.

19 Pero a YAVÉ clamaron en su angustia.

Él los libró de sus aflicciones.

20 Envío su Palabra y los sanó,

Y *los* libró de sus destrucciones.

21 ¡Den gracias a YAVÉ por su misericordia

Y por sus maravillas para los hijos de *los hom-*
bres!

22 Ofrezcan también sacrificios de acción de gracias
Y proclamen sus obras con júbilo.

23 Los que bajan en naves al mar,
Los cuales hacen negocios sobre inmensas aguas.

24 Ellos vieron las obras de YAVÉ
Y sus maravillas en las profundidades.

25 Porque Él habló y levantó un viento tempestuoso
Que levantó las olas del mar.

26 Subían hacia los cielos,
Bajaban a las profundidades,
Su alma se derretía en su desesperación.

27 Temblaban y se tambaleaban como ebrios,
Y toda su pericia fue inútil.

28 En su angustia clamaron a YAVÉ,
Y Él los sacó de sus angustias.

29 Calmó la tormenta
De tal modo que sus olas se apaciguaron.

30 Entonces se alegraron porque se calmaron.
Y así los guía al puerto que anhelan.

31 ¡Den gracias a YAVÉ por su misericordia,
Y por sus maravillas para los hijos de los hombres!

32 Exáltelo en la congregación del pueblo,
Y alábenlo en la reunión de los ancianos.

33 Él cambia ríos en desierto
Y manantiales de aguas en sequedales,

34 La tierra fructífera en estéril,

Por la perversidad de los que viven en ella.

³⁵ Él convierte el desierto en estanques de aguas,
Y la tierra seca en manantiales.

³⁶ Allí coloca a los que tienen hambre,
Para que establezcan una ciudad habitada.

³⁷ Siembran campos y plantan viñas
Y recogen abundante fruto.

³⁸ Los bendice,
Y se multiplican grandemente.

No permite que disminuya su ganado

³⁹ Cuando son menguados y abatidos
Por medio de opresión, aflicción y tristeza.

⁴⁰ Él derrama menosprecio sobre los nobles,
Y los destina a vagar errantes en un desierto.

⁴¹ Pero Él pone en alto a los pobres lejos de la
aflicción
Y hace que *sus* familias sean como un rebaño.

⁴² Los rectos lo ven y se alegran,
Pero toda injusticia cierra su boca.

⁴³ ¿Quién es sabio?
Observe estas cosas,
Y entenderá las misericordias de YAVÉ.

108

Canto. Salmo de David

¹ Mi corazón está firme, oh 'ELOHIM.
Cantaré y entonaré salmos.
Esta es mi gloria.

² Despierten, arpa y lira,*
Yo despertaré el alba.

³ Oh YAVÉ, te daré gracias entre los pueblos.

Entre las naciones te cantaré salmos,

⁴ Porque tu misericordia es más grande que los
cielos,

Y hasta los cielos tu verdad.

⁵ Exaltado seas por encima de los cielos, oh
'ELOHIM,

Y tu gloria por encima de toda la tierra.

⁶ Para que sean librados tus amados,

Salva con tu mano derecha, y respóndeme.

⁷ 'ELOHIM respondió en su Santuario:

Yo me alegraré.

Repartiré a Siquem.

Y mediré el valle de Sucot.

⁸ Mío es Galaad,

Mío es Manasés.

También Efraín es el casco de mi cabeza.

Judá es mi cetro.

⁹ Moab es la vasija en la cual me lavo.

Sobre Edom lanzaré mi sandalia.

Sobre Filistea proclamaré victoria.

¹⁰ ¿Quién me conducirá a la ciudad fortificada?

¿Quién me guiará hasta Edom?

¹¹ ¿Tú, mismo, oh 'ELOHIM, no nos rechazaste?

¿Y no sales con nuestros ejércitos, oh 'ELOHIM?

* **108:2** Lira: Antiguo instrumento músico de varias cuerdas tensas en un marco.

12 Socórrenos contra el adversario,
Porque vana es la liberación del hombre.
13 Por medio de 'ELOHIM haremos proezas.
Él pisoteará a nuestros enemigos.

109

Al director del coro. Salmo de David

1 Oh 'ELOHIM de mi alabanza, no te calles.
2 Porque la boca de los perversos y de los en-
gañadores se abrió contra mí.
Hablaron contra mí con lengua mentirosa.
3 Con palabras de odio me rodearon,
Y sin causa lucharon contra mí.

4 Son mis adversarios para pagar mi amor,
Pero yo hablo contigo.
5 Me devuelven mal por bien,
Y odio por mi amor.

6 *Dicen:* Levanta contra él a un perverso,
Y esté un acusador a su mano derecha.
7 Resulte culpable cuando sea juzgado,
Y que su oración sea pecado.

8 Sean pocos sus días.
Tome otro su oficio.
9 Sean huérfanos sus hijos,
Y su esposa, viuda.
10 Vaguen errantes sus hijos y mendiguen,
Y busquen su pan lejos de sus casas arruinadas.

11 Que el acreedor se apodere de todo lo que tiene,
Y extraños saqueen el fruto de su trabajo.

12 No tenga quien le extienda misericordia,
Ni quien se compadezca de sus huérfanos.

13 Sean exterminadas todas sus futuras genera-
ciones.

Sea el nombre de ellos borrado en la siguiente
generación.

14 Que la iniquidad de sus antepasados sea recor-
dada ante YAVÉ,

Y que no sea borrado el pecado de su madre.

15 Que estén siempre delante de YAVÉ,

Y corte Él de la tierra el recuerdo de ellos,

16 Por cuanto no recordó mostrar misericordia,
Sino persiguió al hombre afligido y menesteroso,
Al quebrantado de corazón, para matarlo.

17 También amó la maldición,
Así que le llegó.

No se deleitó en la bendición,
Por tanto ésta estuvo lejos de él.

18 Se cubrió de maldición como con su manto,
Por lo cual la dejó entrar en su cuerpo como agua,
Y como aceite en sus huesos.

19 Que le sea como ropa con la cual se cubra
Y como cinturón que lo ate siempre.

20 Que ésta sea la recompensa de YAVÉ a mis
acusadores

Y a los que hablan mal contra mi vida.

21 Pero Tú, oh YAVÉ, el 'ADONAY,
Trata conmigo por amor a tu Nombre.
Líbrame, porque tu misericordia es buena.

22 Porque yo estoy afligido y necesitado.

Mi corazón está herido dentro de mí.

²³ Paso como una sombra cuando se extiende,
Soy echado fuera como el saltamonte.

²⁴ Mis rodillas están débiles a causa del ayuno,
Y mi carne desfallece por falta de sustancia.

²⁵ Fui para ellos un objeto de reproche.
Cuando me miran, menean su cabeza.

²⁶ ¡Ayúdame, oh YAVÉ, 'ELOHIM mío!
¡Sálvame según tu misericordia!

²⁷ Que ellos entiendan que ésta es tu mano,
Que Tú, oh YAVÉ, hiciste esto.

²⁸ Que ellos maldigan, pero Tú, bendice.
Cuando se levanten, sean avergonzados,
Pero tu esclavo estará alegre.

²⁹ Que mis acusadores sean cubiertos de
deshonra,
Y que ellos mismos se cubran de vergüenza como
un manto.

³⁰ Daré muchas gracias con mi boca a YAVÉ.
En medio de muchos lo alabaré,

³¹ Porque Él se coloca a la mano derecha del
necesitado,
Para salvar su vida de los que lo juzgan.

110

Salmo de David

¹ Dice YAVÉ a mi 'ADONAY:

**Siéntate a mi mano derecha,
Hasta que pongas a tus enemigos como estrado
de tus pies.**

² YAVÉ enviará desde Sion el cetro* de tu poder.
Domina en medio de tus enemigos

³ En el día de tu poder.

En la hermosura de la santidad desde el seno de
la aurora,

Con ornamento santo desde el vientre de la
aurora,

Tu juventud te es *como* el rocío.

⁴ YAVÉ juró y no cambiará:

**Tú eres sacerdote para siempre según el orden de
Melquisedec.**

⁵ 'ADONAY está a tu mano derecha.

Quebrantará reyes en el día de su ira.

⁶ Juzgará entre las naciones,

Las llenará de cadáveres.

Quebrantará a los gobernantes sobre la extensa
tierra.

⁷ Beberá del arroyo en el camino,

Por tanto levantará *su* cabeza.

111

¡Aleluya!

¹ Daré gracias a YAVÉ con todo *mi* corazón

En la compañía de los rectos y en la congregación.

² Grandes son las obras de YAVÉ,

Estudiadas por todos los que se deleitan en ellas.

³ Espléndida y majestuosa es su obra,

Y su justicia permanece para siempre.

* **110:2** Cetro: Vara de oro labrada con primor que usaban los reyes como insignia de dignidad.

⁴ Hizo memorables sus maravillas.
Clemente y misericordioso es YAVÉ.

⁵ Dio alimento a los que le temen.
Para siempre se acordará de su Pacto.

⁶ El poder de sus obras manifestó a su pueblo
Al darle la heredad de las naciones.

⁷ Las obras de sus manos son verdad y justicia.
Todos sus Preceptos son firmes.

⁸ Afirmados eternamente y para siempre,
Hechos con verdad y rectitud.

⁹ Envió redención a su pueblo.
Estableció su Pacto para siempre.
Santo y asombroso es su Nombre.

¹⁰ El principio de la sabiduría es el temor a YAVÉ.
Buen entendimiento tienen todos los que lo practican.
Su alabanza permanece para siempre.

112

¡Aleluya!

¹ ¡Aleluya! Inmensamente feliz es el hombre que
teme a YAVÉ,
Que grandemente se deleita en sus Mandamientos.

² Sus descendientes serán poderosos en la tierra.
La generación de los rectos será bendita.

³ Suficiencia y riquezas hay en su casa,
Y su justicia permanece para siempre.

⁴ Luz resplandece en las tinieblas para el recto.
Es bondadoso, compasivo y justo.

⁵ Anda bien el hombre que es bondadoso y presta.

Mantendrá su causa en el juicio.

⁶ Porque él nunca será conmovido,
El justo será recordado para siempre.

⁷ No tendrá temor de malas noticias.
Su corazón está firme, confiado en YAVÉ.

⁸ Su corazón está sostenido.
No temerá hasta que mire desde arriba a sus
adversarios.

⁹ El reparte libremente a los pobres.
Su justicia permanece para siempre.
Su poder es exaltado con honor.

¹⁰ Lo verá el perverso y se angustiará.
Crujirá sus dientes y se consumirá.
El deseo de los perversos perecerá.

113

¡Aleluya!

¹ ¡Alaben, esclavos de YAVÉ!

¡Alaben el Nombre de YAVÉ!

² ¡Bendito sea el Nombre de YAVÉ

Desde ahora y para siempre!

³ Desde el nacimiento del sol hasta su ocaso
Sea alabado el Nombre de YAVÉ.

⁴ YAVÉ es excelso sobre todas las naciones,
Sobre el cielo su gloria.

⁵ ¿Quién es como YAVÉ, nuestro 'ELOHIM,
Quien está entronizado en las alturas,

⁶ Quien se humilla para mirar en el cielo y en la
tierra?

⁷ Él levanta del polvo al pobre
Y saca del basurero al indigente,
⁸ Para hacerlos sentar con líderes,
Con los líderes de su pueblo.

⁹ Él coloca en la casa a la estéril
Como madre gozosa de hijos.

¡Aleluya!

114

¹ Cuando Israel salió de Egipto,
La casa de Jacob de un pueblo de lengua extraña,
² Judá fue su santuario,
E Israel, su dominio.

³ El mar *lo* vio y huyó,
El Jordán retrocedió.

⁴ Las montañas saltaron como carneros,
Las colinas, como corderos.

⁵ ¿Qué te ocurrió, oh mar, que huiste?
¿Y tú, oh Jordán, que retrocediste?

⁶ ¿*Ustedes, oh montañas*, que saltan como
carneros,
Y ustedes, oh colinas, como corderos?

⁷ Tiembla, oh tierra, ante 'ADONAY,
Ante el 'ELOHIM de Jacob,

⁸ Quien convirtió la peña en un estanque de
aguas,
Y el pedernal en manantial de aguas.

115

¹ No a nosotros, oh YAVÉ,

No a nosotros,
Sino a tu Nombre da gloria,
Por tu misericordia y por tu verdad.

² ¿Por qué deben decir los gentiles:
Dónde está su 'ELOHIM?
³ Nuestro 'ELOHIM está en el cielo.
Hizo todo lo que quiso.

⁴ Los ídolos de ellos son de plata y oro,
Obra de manos de hombres.
⁵ Tienen bocas, pero no hablan.
Tienen ojos, pero no ven.

⁶ Tienen orejas, pero no oyen.
Tienen fosas nasales, pero no perciben olor.
⁷ Tienen manos, pero no palpan.
Tienen pies, pero no andan.

No hablan con su garganta.
⁸ Los que los hacen
Y todos los que confían en ellos
Son semejantes a ellos.

⁹ ¡Oh Israel, confía en YAVÉ!
Él es tu Ayuda y Escudo.
¹⁰ ¡Oh casa de Aarón, confía en YAVÉ!
Él es tu Ayuda y tu Escudo.

¹¹ Los que temen a YAVÉ,
Confíen en YAVÉ.
Él es su Ayuda y su Escudo.

12 YAVÉ se acordó de nosotros,
Él nos bendecirá.
Bendecirá a la casa de Israel,
Bendecirá a la casa de Aarón.

13 Bendecirá a los que temen a YAVÉ,
A los pequeños y a los grandes.

14 YAVÉ aumentará bendición
Sobre ustedes y sobre sus hijos.

15 Benditos sean ustedes por YAVÉ,
Quien hizo el cielo y la tierra.

16 El cielo es el cielo de YAVÉ,
Pero Él dio la tierra a los hijos de *los* hombres.

17 No alaban los muertos a YA,
Ni cualquiera que baja al silencio.

18 Pero nosotros bendecimos a YA desde ahora y
para siempre.

¡Aleluya!

116

1 Amo a YAVÉ,
Porque escucha mi voz y mis súplicas,
2 Porque inclina a mí su oído.
Por tanto, *lo* invocaré mientras viva.

3 Me rodearon las ataduras de la muerte.
Me cayeron los terrores del *Seol*.
Hallé angustia y tristeza.

4 Entonces invoqué el Nombre de YAVÉ:
Oh YAVÉ, te busco, libra mi alma.

⁵ Bondadoso y justo es YAVÉ.
Sí, misericordioso es nuestro 'ELOHIM.

⁶ YAVÉ guarda a los sencillos.

Estaba yo postrado

Y Él me salvó.

⁷ Vuelve, alma mía, a tu reposo,
Porque YAVÉ te llenó de bien.

⁸ Tú libraste mi vida de la muerte,

Mis ojos, de las lágrimas,

Y mis pies, de tropezar.

⁹ Andaré delante de YAVÉ

En la tierra de los vivientes.

¹⁰ Creí, por tanto hablé:

Estoy afligido en gran manera.

¹¹ Y dije en mi apresuramiento:

Todo hombre es mentiroso.

¹² ¿Qué pagaré a YAVÉ

Por todos sus beneficios para mí?

¹³ Levantaré la copa de la salvación

E invocaré el Nombre de YAVÉ.

¹⁴ A YAVÉ cumpliré mis votos

En presencia de todo su pueblo.

¹⁵ Estimada es a los ojos de YAVÉ

La muerte de sus santos.

¹⁶ Oh YAVÉ, ciertamente yo soy tu esclavo.

Esclavo tuyo soy, hijo de tu esclava,

Tú desataste mis ataduras.

¹⁷ Te ofreceré sacrificio de acción de gracias

E invocaré el Nombre de YAVÉ.

18 A YAVÉ cumpliré mis votos,
En presencia de todo su pueblo,
19 En los patios de la Casa de YAVÉ,
En medio de *ti*, oh Jerusalén.

¡Aleluya!

117

1 Alaben a YAVÉ, todas las naciones.
Alábenlo todos los pueblos.
2 Porque su misericordia es grande para nosotros
Y la fidelidad de YAVÉ es para siempre.

¡Aleluya!

118

1 Den gracias a YAVÉ, porque Él es bueno,
Porque para siempre es su misericordia.
2 Diga ahora Israel:
Que para siempre es su misericordia.
3 Diga la casa de Aarón:
Que para siempre es su misericordia.
4 Digan ahora los que temen a YAVÉ:
Que para siempre es su misericordia.

5 En mi angustia clamé a YA,
Y YA me respondió
Y me colocó en lugar amplio.

6 YAVÉ está conmigo,
No temeré
Lo que me haga el hombre.

7 YAVÉ está conmigo entre los que me ayudan.
Por tanto veré mi deseo en los que me odian.

8 Mejor es refugiarse en YAVÉ
Que confiar en hombre.

9 Mejor es refugiarse en YAVÉ
Que confiar en los poderosos.

10 Todas las naciones me rodearon.
En el Nombre de YAVÉ yo las destruiré.

11 Me rodearon,
Sí, me asediaron.
En el Nombre de YAVÉ ciertamente las destruiré.

12 Me rodearon como abejas.
Se extinguieron como fuego de espinos.
En el Nombre de YAVÉ yo ciertamente las destruiré.

13 Ustedes me empujaron con violencia
De modo que estaba cayendo,
Pero me ayudó YAVÉ.

14 Mi Fortaleza y mi Canto es YA.
Él es mi salvación.

15 Voz de júbilo y de salvación hay en las tiendas
de los justos.

La mano derecha de YAVÉ hace proezas.

16 La mano derecha de YAVÉ está levantada en
alto.

La mano derecha de YAVÉ realiza hazañas.

17 No moriré, sino viviré,
Y contaré las obras de YA.

18 Me disciplinó severamente YA,
Pero no me entregó a la muerte.

19 Ábranme las puertas de la justicia.

Entraré por ellas,
Daré gracias a YA.

²⁰ Esta es la puerta de YAVÉ.
Por ella entrarán los justos.

²¹ Te alabaré porque me escuchaste,
Y fuiste mi salvación.

²² La piedra que desecharon los edificadores
Es cabeza del ángulo.

²³ Esta es la obra de YAVÉ.
Es maravillosa ante nuestros ojos.

²⁴ Este es el día que hizo YAVÉ.
¡Regocijémonos y alegrémonos en él!

²⁵ Te imploramos, oh YAVÉ. ¡Sálvanos ahora!
Te rogamos, oh YAVÉ que nos prospere ahora.

²⁶ ¡Bendito el que viene en el Nombre de Yavé!
Desde la Casa de YAVÉ los bendecimos.

²⁷ 'EL es YAVÉ, y nos dio luz,
Aten con cuerdas sacrificios festivos a los cuernos
del altar.

²⁸ Tú eres mi 'EL, y te doy gracias.
Tú eres mi 'ELOHIM, te exaltaré.

²⁹ Den gracias a YAVÉ porque Él es bueno,
Porque para siempre es su misericordia.

119

¹ Inmensamente felices son los de proceder in-
tachable,

Quienes andan en la Ley de YAVÉ.

² Inmensamente felices son los que observan sus
Testimonios,
Los que lo buscan de todo corazón.

³ Ellos tampoco cometen injusticia.
Andan en los caminos de Él.

⁴ Tú nos ordenaste
Que guardemos tus Preceptos con diligencia.

⁵ ¡Cómo anhelo que sean establecidos mis
caminos,
Para guardar tus Estatutos!

⁶ Entonces no sería yo avergonzado
Cuando observe todos tus Mandamientos.

⁷ Te daré gracias con rectitud de corazón
Cuando aprenda tus rectos juicios.

⁸ Guardaré tus Estatutos.
No me abandones completamente.

⁹ ¿Cómo puede un joven guardar puro su camino?
Al mantenerlo según tu Palabra.

¹⁰ Con todo mi corazón te he buscado.
No permitas que me desvíe de tus Mandamientos.

¹¹ Tu Palabra atesoré en mi corazón
Para no pecar contra Ti.

¹² Bendito seas Tú, oh YAVÉ.
Enséñame tus Estatutos.

¹³ Con mis labios conté
Todas las Ordenanzas de tu boca.

14 Me he regocijado en el camino de tus Testimonios,
Tanto como en todas *las* riquezas.

15 Meditaré en tus Ordenanzas.
Consideraré tus caminos.

16 Me deleitaré en tus Estatutos.
No olvidaré tu Palabra.

17 Concede beneficio a tu esclavo,
Que yo viva y guarde tu Palabra.

18 Abre mis ojos,
Para que yo vea las maravillas de tu Ley.

19 Soy un peregrino en la tierra.
No encubras de mí tus Mandamientos.

20 Mi alma se quebranta con el anhelo
De seguir tus Ordenanzas en todo tiempo.

21 Tú reprendes a los arrogantes.
Son malditos los que se desvían de tus Mandamientos.

22 Aparta de mí el oprobio y el menosprecio,
Porque he guardado tus Testimonios.

23 Aunque los magistrados se sienten
Y hablen contra mí,
Tu esclavo medita en tus Estatutos.

24 Tus Testimonios son también mi deleite y mis
consejeros.

25 Postrada en el polvo está mi alma.
Dame vida según tu Palabra.

26 Te declaré mis caminos,

Y me respondiste.
Enséñame tus Estatutos.

²⁷ Hazme entender la vía de tus Estatutos
Para que yo medite en sus maravillas.

²⁸ Mi vida se disuelve a causa de la tristeza.
Fortaléceme según tu Palabra.

²⁹ Aparta de mí el camino falso,
Y con bondad concédeme tu Ley.

³⁰ Escogí el camino fiel.
Me enfrenté a tus Ordenanzas.

³¹ Me apegué a tus Testimonios, oh YAVÉ.
No me entregues a la vergüenza.

³² Correré por el camino de tus Mandamientos,
Porque Tú ensancharás mi corazón.

³³ Enséñame, oh YAVÉ, la vía de tus Estatutos,
Y lo guardaré hasta el fin.

³⁴ Dame entendimiento para que yo observe tu
Ley,
Y la observaré de todo corazón.

³⁵ Hazme andar por la senda de sus Mandamien-
tos,
Porque en ella me deleito.

³⁶ Inclina mi corazón a tus Testimonios,
Y no a ganancia deshonesta.

³⁷ Aparta mis ojos para que no miren vanidad.
Revíveme en tus caminos.

³⁸ Establece tu Palabra para tu esclavo,
Como la que produce reverencia a Ti.

39 Aleja de mí la reprobación que temo,
Porque tus Ordenanzas son buenas.

40 Mira, yo anhele tus Preceptos.
Revíveme en tu justicia.

41 Venga a mí, oh YAVÉ, tu misericordia,
Tu salvación, conforme a tu Palabra,

42 A fin de que tenga respuesta para el que me
reprueba,
Porque confío en tu Palabra.

43 No quites de mi boca en algún momento la
Palabra de verdad,
Porque yo confío en tus Ordenanzas.

44 Así observaré tu Ley continuamente,
Eternamente y para siempre.

45 Andaré en libertad,
Porque busco tus Preceptos.

46 Delante de reyes hablaré también de tus Testi-
monios,
Y no me avergonzaré.

47 Me deleitaré en tus Mandamientos,
Los cuales amo.

48 Alzaré mis manos hacia tus Mandamientos,
Los cuales amo,
Y meditaré en tus Estatutos.

49 Recuerda la promesa *dada* a tu esclavo,
En la cual me ordenaste esperar.

50 Ella es mi consuelo en mi aflicción,
Porque tu Palabra me da vida.

51 Muchos se burlan de mí,
Pero no me apartan de tu Ley.

52 Recuerdo tus antiguas Ordenanzas, oh YAVÉ,
Y me consuelo.

53 Indignación ardiente se apoderó de mí
A causa de los perversos que abandonan tu Ley.

54 Tus Estatutos fueron cantos para mí
En la casa de mi peregrinaje.

55 Recuerdo tu Nombre en la noche, oh YAVÉ,
Y observo tu Ley.

56 Esto me sucedió
Para que yo observe tus Preceptos.

57 Mi posesión es YAVÉ.
Prometí que observaré tus Palabras.

58 Busqué tu favor con todo mi corazón.
Sé bondadoso conmigo, según tu Palabra.

59 Consideré mis caminos
Y volví mis pies a tus Testimonios.

60 Me apresuré, no me demoré
En guardar tus Mandamientos.

61 Las cuerdas de los perversos me rodearon,
Pero no olvidé tu Ley.

62 A medianoche me levanto
Para darte gracias por tus justas Ordenanzas.

63 Soy compañero de todos los que te temen,
Y de los que observan sus Preceptos.

64 Oh YAVÉ, la tierra está llena de tu misericordia.
Enséñame tus Estatutos.

65 Oh YAVÉ, bien hiciste a tu esclavo según tu Palabra.

66 Enséñame buen discernimiento y conocimiento,

Porque creo tus Mandamientos.

67 Antes de ser afligido me extravié,

Pero ahora observo tu Palabra.

68 Bueno eres Tú

Y haces lo bueno.

Enséñame tus Estatutos.

69 Los arrogantes forjaron mentira contra mí.

Yo observo tus Preceptos de todo corazón.

70 Los corazones de ellos están cubiertos de grasa.

Yo me deleito en tu Ley.

71 Fue bueno para mí que fui afligido,

Para que aprenda tus Estatutos.

72 Mejor me es la Ley de tu boca

Que millares de oro y plata.

73 Tus manos me hicieron y me afirmaron.

Dame entendimiento para que aprenda tus Mandamientos.

74 Que los que te reverencian

Me vean y se alegren,

Porque confíé en tu Palabra.

75 Sé, oh YAVÉ, que tus juicios con justos,

Y que me afligiste según tu fidelidad.

76 Oh, que tu misericordia me consuele,

Conforme prometiste a tu esclavo.

77 Que tu compasión venga a mí,

Para que yo viva,
Porque tu Ley es mi deleite.

⁷⁸ Sean avergonzados los arrogantes,
Porque sin causa me calumnian,
Pero yo meditaré en tus Preceptos.

⁷⁹ Que se vuelvan a mí los que te temen,
Los que conocen tus Testimonios.

⁸⁰ Sea mi corazón íntegro en tus Estatutos,
Para que no sea avergonzado.

⁸¹ Mi alma desfallece por tu salvación.
Pero confío en tu Palabra.

⁸² Se consumen mis ojos *esperando* tu Palabra,
Mientras digo: ¿Cuándo me consolará?

⁸³ Aunque soy como odre en el humo,
No olvido tus Estatutos.

⁸⁴ ¿Cuántos son los días de tu esclavo?
¿Cuándo juzgarás a los que me persiguen?

⁸⁵ Los arrogantes me cavaron fosa,
Los que no concuerdan con tu Ley.

⁸⁶ Todos tus Mandamientos son fieles.
Me persiguen con engaño. Ayúdame.

⁸⁷ Casi me destruyen en la tierra,
Pero yo no abandono tus Preceptos.

⁸⁸ Vivifícame según tu misericordia,
Y observaré los Testimonios de tu boca.

⁸⁹ Para siempre, oh YAVÉ,

Tu Palabra permanece en el cielo.

⁹⁰ Por todas las generaciones es tu fidelidad.

Tú estableciste la tierra, y permanece.

⁹¹ Por tu mandato subsisten hasta hoy *todas las cosas*,

Porque todas ellas te sirven como esclavas.

⁹² Si tu Ley no fuera mi deleite,

Entonces habría perecido en mi aflicción.

⁹³ Jamás olvido tus Preceptos,

Porque con ellos me vivificaste.

⁹⁴ Tuyo soy. ¡Sálvame!

Porque busqué tus Preceptos.

⁹⁵ Me esperan los perversos para destruirme.

Pero yo considero tus Testimonios.

⁹⁶ En toda perfección he visto límite.

Tu Mandamiento es inmensamente amplio.

⁹⁷ ¡Oh, cuánto amo yo tu Ley!

Todo el día es mi meditación.

⁹⁸ Tus Mandamientos me hacen más sabio que mis enemigos,

Porque siempre están conmigo.

⁹⁹ Tengo mejor entendimiento que todos mis maestros,

Porque tus Testimonios son mi meditación.

¹⁰⁰ Entiendo más que los ancianos,

Porque observo tus Preceptos.

¹⁰¹ De todo mal camino contuve mis pies,

Para observar tu Palabra.

¹⁰² No me aparté de tus Ordenanzas,
Porque Tú mismo me enseñaste.

¹⁰³ ¡Cuán dulces son tus Palabras a mi paladar,
Más que miel a mi boca!

¹⁰⁴ De sus Preceptos recibo entendimiento,
Por tanto aborrezco todo camino falso.

¹⁰⁵ Lámpara a mis pies es tu Palabra,
Y lumbre a mi camino.

¹⁰⁶ Juré observar tus justas Ordenanzas.
Lo cumpliré
Y lo confirmo:
Guardaré tus justas Ordenanzas.

¹⁰⁷ Estoy afligido en gran manera.
Oh YAVÉ, vivifícame según tu Palabra.

¹⁰⁸ Acepta las ofrendas voluntarias de mi boca, oh
YAVÉ,
Y enséñame tus Ordenanzas.

¹⁰⁹ Mi vida está de continuo en peligro,
Pero yo no olvido tu Ley.

¹¹⁰ Los perversos me tienden una trampa,
Pero yo no me desví de tus Preceptos.

¹¹¹ Tus Testimonios son mi herencia eterna,
Porque ellos son el gozo de mi corazón.

¹¹² Incliné mi corazón a cumplir tus Estatutos,
De continuo hasta el fin.

¹¹³ Aborrezco a los de doble ánimo,
Pero amo tu Ley.

114 Tú eres mi Refugio y mi Escudo.
Confío en tu Palabra.

115 Apártense de mí, perversos,
Para que yo observe los Mandamientos de mi
'ELOHIM.

116 Susténtame según tu Palabra para que viva
Y no dejes que sea avergonzado de mi esperanza.
117 Susténtame para que sea salvo,
Para que yo observe de continuo tus Estatutos.

118 Rechazas a todos los que se desvían de tus
Estatutos,
Porque su astucia es falsedad.

119 Removiste de la tierra *como* escoria a todos los
perversos.

Por tanto, amo tus Testimonios.

120 Mi carne se estremece de temor a Ti,
Y ante tus juicios me lleno de pavor.

121 Actué con justicia y rectitud.
No me abandones a mis opresores.

122 Sé garante de tu esclavo para bien,
Que no me opriman los arrogantes.

123 Mis ojos desfallecen por tu salvación,
Y por la Palabra de tu justicia.

124 Haz con tu esclavo según tu misericordia,
Y enséñame tus Estatutos.

125 Yo soy tu esclavo.
Dame entendimiento para comprender tus Testi-
monios.

126 Es tiempo de actuar, oh YAVÉ.
Porque invalidaron tu Ley.

127 Por tanto amo tus Mandamientos
Más que el oro, sí, más que el oro fino.

128 Por tanto estimo rectos todos tus Preceptos
Con respecto a todas las cosas.
Aborrezco todo camino falso.

129 ¡Maravillosos son tus Testimonios!
Por tanto los observa mi alma.

130 La exposición de tus Palabras alumbró.
Da entendimiento a los simples.

131 Abrí bien mi boca y suspiré,
Porque anhelaba tus Mandamientos.

132 Mírame y ten misericordia de mí,
Como acostumbras con los que aman tu Nombre.

133 Afirma mis pasos con tu Palabra,
Y no permitas que alguna iniquidad me domine.

134 Líbrame de la violencia de los hombres,
Y observaré tus Mandamientos.

135 Haz resplandecer tu rostro sobre tu esclavo,
Y enséñame tus Estatutos.

136 Manantiales de agua bajarán de mis ojos,
Porque ellos no observan tu Ley.

137 Justo eres Tú, oh YAVÉ,
Y rectos son tus juicios.

138 Tus Testimonios nos mandaste con justicia,
Y extraordinaria fidelidad.

139 Mi celo me consume,
Porque mis adversarios olvidaron tus Palabras.

140 Tu Palabra es muy pura,
Por tanto, tu esclavo la ama.

141 Soy pequeño y despreciado,
Pero no olvido tus Preceptos.

142 Tu justicia es eterna,
Y tu Ley es verdad.

143 La aflicción y la angustia me alcanzaron,
Pero tus Mandamientos son mi delicia.

144 Tus Testimonios son justicia eterna.
Dame entendimiento para que viva.

145 Clamo con todo mi corazón.
Respóndeme, oh YAVÉ.

Observaré tus Estatutos.

146 A Ti clamo: ¡Sálvame!

Y observaré tus Testimonios.

147 Me levanté antes del alba y clamé.

Espero tu Palabra.

148 Mis ojos se anticipan a las vigilias de la noche
Para meditar en tu Palabra.

149 Oye mi voz según tu misericordia.

Vivifícame, oh YAVÉ, según tus Ordenanzas.

150 Los que siguen la perversidad se acercan.

Están lejos de tu Ley.

151 Tú, oh YAVÉ, estás cerca,

Y todos tus Mandamientos son verdad.

152 Desde antaño conocí tus Testimonios,

Que Tú estableciste para siempre.

153 Mira mi aflicción y rescátame,
Porque yo no olvido tu Ley.

154 Defiende mi causa y redímeme,
Vivifícame según tu Palabra.

155 Lejos de los perversos está la salvación,
Porque no buscan tus Estatutos.

156 Oh YAVÉ, grandes son tus misericordias.
Vivifícame según tus Ordenanzas.

157 Muchos son mis perseguidores y mis adver-
sarios,

Pero yo no me aparto de tus Testimonios.

158 Veo a los traidores y me disgusto,
Porque ellos no observan tu Palabra.

159 Considera cuánto amo tus Preceptos.
Vivifícame, oh YAVÉ, según tu misericordia.

160 La suma de tu Palabra es verdad,
Y eterna cada una de tus justas Ordenanzas.

161 Príncipes me persiguen sin causa,
Pero mi corazón tiene temor a tus Palabras.

162 Me regocijo en tu Palabra
Como el que halla gran despojo.

163 Aborrezco y repugno la mentira.
Amo tu Ley.

164 Siete veces al día te alabo
A causa de tus justas Ordenanzas.

165 Mucha paz tienen los que aman su Ley,
Y no hay tropiezo para ellos.

166 Oh YAVÉ, espero tu salvación
Y practico tus Mandamientos.

167 Mi alma observa tus Testimonios,
Y los ama intensamente.

168 Observo tus Preceptos y tus Testimonios,
Porque todos mis caminos están delante de Ti.

169 Llegue mi clamor ante Ti, oh YAVÉ.
Dame entendimiento según tu Palabra.

170 Llegue mi súplica ante Ti.
Líbrame según tu Palabra.

171 Mis labios rebozan alabanza
Cuando Tú me enseñas tus Estatutos.

172 Hablará mi lengua tu Palabra,
Porque todos tus Mandamientos son justicia.

173 Esté tu mano lista para socorrerme,
Porque escogí tus Ordenanzas.

174 Anhele tu salvación, oh YAVÉ,
Y tu Ley es mi deleite.

175 Viva mi alma y te alabe,
Y que me ayuden tus Ordenanzas.

176 Anduve errante como oveja perdida.
Busca a tu esclavo,
Porque no olvidó tus Mandamientos.

120

*Canto de ascenso gradual**

¹ En mi angustia clamé a YAVÉ,

Y Él me respondió.

² Oh YAVÉ, libra mi vida de labios mentirosos,
De una lengua engañadora.

³ ¿Qué se te dará,
O qué más se te hará,
Oh lengua engañosa?

⁴ Agudas flechas de guerrero,
Forjadas con brasas de enebro.†

⁵ ¡Ay de mí, porque vivo desterrado en Mesec,
Y habito entre las tiendas de Cedar!

⁶ Mucho tiempo estuvo mi alma
Con los que aborrecen la paz.

⁷ Yo soy pacífico, pero cuando hablo,
Ellos me declaran la guerra.

121

Canto de ascenso gradual

¹ Levantaré mis ojos a las montañas.

¿De dónde vendrá mi socorro?

² Mi socorro *viene* de YAVÉ,
Quien hizo *el* cielo y *la* tierra.

³ No permitirá que tu pie resbale,
Ni se dormirá el que te guarda.

* **120:** Gradual: O de las subidas, o peregrinaciones. Probablemente se cantaban en las subidas anuales a Jerusalén. † **120:4** Enebro: arbusto de madera muy dura.

⁴ Ciertamente, no se adormecerá ni dormirá,
El que guarda a Israel.

⁵ YAVÉ es tu Guardador,
YAVÉ es tu Sombra a tu mano derecha.

⁶ El sol no te fatigará de día,
Ni la luna de noche.

⁷ YAVÉ te protegerá de todo mal.

Él guardará tu alma.

⁸ YAVÉ guardará tu salida y tu entrada
Desde ahora y para siempre.

122

Canto de ascenso gradual de David

¹ Yo me alegraba cuando me decían:

Vayamos a la Casa de YAVÉ.

² Nuestros pies están plantados dentro de tus
puertás,

Oh Jerusalén.

³ Jerusalén está edificada
Como una ciudad compacta,

⁴ Adonde suben las tribus de YA,
Según una Ordenanza para Israel,
A dar gracias al Nombre de YAVÉ,

⁵ Porque allá están establecidos tronos de juicio,
Los tronos de la casa de David.

⁶ Oren por la paz de Jerusalén:
Que prosperen los que te aman,

⁷ Que haya paz dentro de tus muros
Y prosperidad dentro de tus palacios.

⁸ Por amor a mis hermanos y a mis amigos, diré
ahora:
Haya paz dentro de ti.
⁹ Por amor a la Casa de YAVÉ nuestro 'ELOHIM,
Oraré por tu bien.

123

Canto de ascenso gradual

¹ A Ti, que habitas en los cielos, levanto mis ojos,
A Ti que estás entronizado en los cielos.

² Ciertamente como los ojos de los esclavos
Miran la mano de su amo,
Y los ojos de la esclava la mano de su ama,
Así nuestros ojos miran a YAVÉ nuestro 'ELOHIM,
Hasta que tenga misericordia de nosotros.

³ Ten misericordia de nosotros, oh YAVÉ.
Ten compasión de nosotros.
Porque estamos saturados de desprecio.

⁴ Saturada está nuestra alma
Con la burla de los que están en holgura,
Y con el desprecio de los arrogantes.

124

Canto gradual de David

¹ Si YAVÉ no estuviera a favor de nosotros,
Que *lo* diga ahora Israel:

² Si YAVÉ no estuviera a favor de nosotros
Cuando los hombres se levantaron contra
nosotros,

³ Entonces nos habrían tragado vivos,
Cuando el furor de ellos se encendió contra
nosotros.

⁴ Entonces nos habrían anegado las aguas,
Y el torrente hubiera pasado a nuestra alma.

⁵ Entonces el torrente nos habría inundado.
Sobre nuestras vidas habrían pasado las aguas
impetuosas.

⁶ Bendito sea YAVÉ,
Quien no nos entregó como presa de los dientes
de ellos.

⁷ Como un ave que escapa de la trampa del
cazador,
Así escapó nuestra alma.
¡La trampa se rompió,
Y nosotros escapamos!

⁸ Nuestro socorro está en el Nombre de YAVÉ,
Quien hizo el cielo y la tierra.

125

Canto de ascenso gradual

¹ Los que confían en YAVÉ
Son como la Montaña Sion,
Que no se mueve, sino permanece para siempre.

² Como Jerusalén tiene montañas alrededor de
ella,
Así YAVÉ está alrededor de su pueblo
Desde ahora y para siempre.

³ Porque no reposará el cetro de la perversidad
Sobre la heredad de los justos,
Para que los justos no extiendan sus manos a la
iniquidad.

⁴ Oh YAVÉ, concede bien a los buenos
Y a los que son rectos en su corazón.

⁵ Pero a los que se apartan a sus caminos torcidos,
YAVÉ los llevará con los que hacen iniquidad.

¡Paz sea sobre Israel!

126

Canto de ascenso gradual

¹ Cuando YAVÉ devuelva a los cautivos de Sion,
Seremos como los que sueñan.

² Entonces nuestras bocas se llenarán de risa,
Y nuestras lenguas de alabanza.

Entonces dirán entre las naciones:

¡Grandes cosas hizo YAVÉ por éstos!

³ ¡YAVÉ hizo grandes cosas por nosotros!
¡Estamos alegres!

⁴ Devuelve a nuestros cautivos, oh YAVÉ,
Como los torrentes en el Neguev.

⁵ Los que siembran con lágrimas
Con regocijo segarán.

⁶ El que va de un lado a otro llorando
Y lleva el saco de semilla,
Ciertamente volverá con regocijo
Y traerá sus manojos.

127

Canto de ascenso gradual de Salomón

¹ Si YAVÉ no edifica la casa,
En vano trabajan los que la edifican.

Si YAVÉ no guarda la ciudad,
En vano vela el vigilante.

² En vano ustedes se levantan de madrugada,
Se van tarde a descansar,
Y comen el pan de dolorosos trabajos,
Porque Él da el sueño a sus amados.

³ Ciertamente herencia de YAVÉ son los hijos.
El fruto del vientre es una recompensa.

⁴ Como flechas en la mano del guerrero,
Así son los hijos que llegan en la juventud.

⁵ Inmensamente feliz es el varón
Que llena su caja portátil de flechas con ellos.
No será avergonzado
Cuando hablen con sus enemigos en la puerta.

128

Canto de ascenso gradual

¹ Inmensamente feliz es todo el que teme a YAVÉ,
Quien anda en sus caminos.

² Cuando tú comas del fruto de tus manos
Serás inmensamente feliz y saldrás bien.

³ Tu esposa será como vid fructífera dentro de tu
casa,
Tus hijos, como retoños de olivo alrededor de tu
mesa.

⁴ Ciertamente así será bendecido el hombre
Que teme a YAVÉ.

⁵ Desde Sion te bendiga YAVÉ,

Y que veas la prosperidad de Jerusalén todos los días de tu vida,
6 Que en verdad veas tus nietos.

Paz sea sobre Israel.

129

Canto de ascenso gradual

1 Muchas veces me persiguieron desde mi juventud.

Que *lo* diga ahora Israel:

2 Muchas veces me persiguieron desde mi juventud,

Pero no prevalecieron contra mí.

3 Los aradores araron sobre mi espalda.
Hicieron largos surcos.

4 YAVÉ es justo,
Cortó las cuerdas de los perversos.

5 Sean avergonzados y vueltos atrás
Todos los que aborrecen a Sion.

6 Sean como *la* hierba de las azoteas
Que se marchita antes de crecer;

7 Con la cual el cosechero no llena su mano,
Ni el regazo el que ata manojos.

8 Ni le dicen los que pasan:
La bendición de YAVÉ sea sobre ustedes,
Los bendecimos en el Nombre de YAVÉ.

130

Canto de ascenso gradual

1 Oh YAVÉ, de lo profundo de mi ser clamo a Ti.

² ¡Oh 'ADONAY, escucha mi voz!
Estén atentos tus oídos
A la voz de mis súplicas.

³ Si Tú, YA, tomas en cuenta las iniquidades,
¿Quién, oh 'ADONAY, puede mantenerse en pie?
⁴ Pero en Ti hay perdón
Para que seas reverenciado.

⁵ Espero a YAVÉ. Mi alma espera.
En tu Palabra fijo mi esperanza.
⁶ Más que los centinelas a la mañana,
Mi alma espera a 'ADONAY.
¡Sí, más que los centinelas la mañana!

⁷ Oh Israel, espera a YAVÉ,
Porque en YAVÉ hay misericordia,
Y en Él hay gran redención.

⁸ Él redimirá a Israel de todas sus iniquidades.

131

Canto de ascenso gradual de David

¹ Oh YAVÉ, no se envaneció mi corazón,
Ni mis ojos se enaltecieron,
Ni anduve tras grandezas,
Ni en cosas demasiado difíciles para mí.

² Ciertamente calmé y tranquilicé mi alma,
Como un bebé destetado de su madre.
Como un bebé destetado está mi alma dentro de
mí.

³ Espera, oh Israel, a YAVÉ

Desde ahora y para siempre.

132

Canto de ascenso gradual

¹ Acuérdate, oh YAVÉ, de David,
Y de toda su aflicción.

² De cómo juró a YAVÉ,
Y prometió al Fuerte de Jacob:
³ Ciertamente no entraré en mi tienda,
Ni subiré a mi cama.

⁴ No concederé sueño a mis ojos,
Ni a mis párpados calma,
⁵ Hasta que halle lugar para YAVÉ,
Tabernáculo para el Fuerte de Jacob.

⁶ Ciertamente oímos de ello en Efrata.
Lo hallamos en el campo del bosque.
⁷ Entremos en su Tabernáculo,
Postrémonos ante el estrado de sus pies.

⁸ Oh YAVÉ, levántate y *ven* al lugar de tu reposo,
Tú y el Arca de tu poder.
⁹ Que tus sacerdotes se vistan de justicia,
Y se regocijen tus santos.

¹⁰ Por amor a David tu esclavo,
No vuelvas el rostro de tu unguido.

¹¹ En verdad YAVÉ juró a David,
Y no se retractará de ello:
De tu descendencia sentaré en tu trono.

12 Si tus hijos observan mi Pacto,
Y mi testimonio que Yo les enseño,
Tus hijos también se sentarán en tu trono para
siempre.

13 Porque YAVÉ escogió a Sion.

La deseó para morada suya:

14 Este es el lugar de mi reposo para siempre.

Aquí moraré, porque lo deseé.

15 Con abundancia bendeciré su provisión,

Y saciaré de pan a sus necesitados.

16 Vestiré con salvación a sus sacerdotes,

Y sus santos darán voces de júbilo.

17 Allí retoñará el poder de David.

Dispuse una lámpara para mi unguido.

18 A sus enemigos vestiré de vergüenza,

Pero sobre él resplandecerá su corona.

133

Canto de ascenso gradual de David

1 ¡Miren cuán bueno y cuán agradable es
Que los hermanos vivan juntos en unidad!

2 Es como el buen aceite sobre la cabeza
Que baja sobre la barba,

La barba de Aarón,
Y baja hasta el borde de sus ropas.

3 Como el rocío de la montaña Hermón,
Que baja sobre las montañas de Sion,
Porque allá YAVÉ envía bendición: vida eterna.

134

Canto de ascenso gradual

¹ Miren, bendigan a YAVÉ,
Ustedes, todos los esclavos de YAVÉ,
Los que sirven de noche en la Casa de YAVÉ.

² Levanten sus manos hacia el Santuario,
Y bendigan a YAVÉ.

³ Que YAVÉ, el que hizo el cielo y la tierra,
Te bendiga desde Sion.

135

¡Aleluya!

¹ Alaben el Nombre de YAVÉ.

Alábenlo, esclavos de YAVÉ,
² Ustedes quienes están en la Casa de YAVÉ,
En los patios de la Casa de nuestro 'ELOHIM.

³ ¡Aleluya, porque YAVÉ es bueno!
Canten salmos a su Nombre,
Porque *eso* es agradable.

⁴ Porque YA escogió a Jacob para Él,
A Israel como su posesión.

⁵ Porque yo sé que YAVÉ es grande,
Y que nuestro 'ADONAY está por encima de todos
los 'elohim.

⁶ YAVÉ hace todo lo que quiere,
Tanto en el cielo como en la tierra,
En los mares y en todos los abismos.

⁷ Él impulsa

Para que las nieblas suban desde los confines de
la tierra.

Produce relámpagos para la lluvia,
Saca de sus tesoros el viento.

⁸ Él fue el que mató a los primogénitos de Egipto,
Tanto del hombre como del animal.

⁹ En medio de Ti, oh Egipto, envió señales y
prodigios,

Contra Faraón y todos sus esclavos.

¹⁰ Destruyó a muchas naciones,

Y mató a reyes poderosos:

¹¹ A Sehón rey de los amorreos,

A Og rey de Basán,

Y a todos los reyes de Canaán.

¹² Dio la tierra de ellos

Como heredad a su pueblo Israel.

¹³ Oh YAVÉ, eterno es tu Nombre.

Tu memoria, oh YAVÉ, por todas las generaciones.

¹⁴ Porque YAVÉ juzgará a su pueblo

Y tendrá compasión de sus esclavos.

¹⁵ Los ídolos de las naciones son *de* plata y oro,

Obra de manos de hombre.

¹⁶ Tienen bocas, pero no hablan.

Tienen ojos, pero no ven.

¹⁷ Tienen orejas, pero no oyen,

Tampoco hay aliento en sus bocas.

¹⁸ Los que las hacen son semejantes a ellos,

Y todo el que confía en ellos.

¹⁹ ¡Oh casa de Israel, bendiga a YAVÉ!

¡Oh casa de Aarón, bendiga a YAVÉ!

²⁰ ¡Oh casa de Leví, bendiga a YAVÉ!

¡Los que temen a YAVÉ, bendigan a YAVÉ!

²¹ ¡Desde Sion, bendito sea YAVÉ,

Quien mora en Jerusalén!

¡Aleluya!

136

¹ Den gracias a YAVÉ porque Él es bueno,
Porque para siempre es su misericordia.

² Den gracias al 'ELOHIM de los 'elohim,
Porque para siempre es su misericordia.

³ Den gracias al 'ADÓN de los 'adón,
Porque para siempre es su misericordia.

⁴ Al único que hace grandes maravillas,
Porque para siempre es su misericordia.

⁵ Al que hizo los cielos con entendimiento,
Porque para siempre es su misericordia.

⁶ Al que afirmó la tierra sobre las aguas,
Porque para siempre es su misericordia.

⁷ Al que hizo grandes luminarias,
Porque para siempre es su misericordia.

⁸ El sol para que domine de día,
Porque para siempre es su misericordia.

⁹ La luna y las estrellas para que dominen de
noche,
Porque para siempre es su misericordia.

¹⁰ Al que mató a los primogénitos de Egipto,
Porque para siempre es su misericordia.

11 Y sacó a Israel de en medio de ellos,
Porque para siempre es su misericordia.

12 Con mano fuerte y brazo extendido,
Porque para siempre es su misericordia.

13 Al que dividió el mar Rojo en dos,
Porque para siempre es su misericordia.

14 Y pasó a Israel por el medio,
Porque para siempre es su misericordia.

15 Echó a Faraón y a su ejército en el mar Rojo,
Porque para siempre es su misericordia.

16 Al que condujo a su pueblo por el desierto,
Porque para siempre es su misericordia.

17 Al que mató a grandes reyes,
Porque para siempre es su misericordia.

18 Y mató a reyes poderosos,
Porque para siempre es su misericordia.

19 A Sehón, rey de los amorreos,
Porque para siempre es su misericordia.

20 Y a Og, rey de Basán,
Porque para siempre es su misericordia.

21 Y dio la tierra de ellos como heredad,
Porque para siempre es su misericordia.

22 Como heredad a Israel su esclavo,
Porque para siempre es su misericordia.

23 Al que en nuestro abatimiento se acordó de
nosotros,

Porque para siempre es su misericordia.

24 Y nos rescató de nuestros adversarios,
Porque para siempre es su misericordia.

25 Al que da alimento a toda criatura,
Porque para siempre es su misericordia.

26 Den gracias al 'EL del cielo,
¡Porque para siempre es su misericordia!

137

1 Junto a los ríos de Babilonia nos sentábamos y
llorábamos

Cuando recordábamos a Sion.
Sobre los sauces, en medio de ella,

2 Colgábamos nuestras arpas.

3 Porque allí nuestros cautivadores nos pedían
cantos,

Y nuestros atormentadores, alegría:

¡Cántennos alguno de los cantos de Sion!

4 ¿Cómo podemos cantar el canto de YAVÉ en
tierra extranjera?

5 Si me olvido de Ti, oh Jerusalén,
Que mi mano derecha pierda su destreza.

6 Que mi lengua se pegue a mi paladar

Si no te recuerdo,

Si no exalto a Jerusalén por encima de mi mayor
gozo.

7 Recuerda, oh YAVÉ, contra los hijos de Edom
El día de Jerusalén, quienes dijeron: Arrásenla.

Arrásenla, arrásenla hasta sus mismos cimientos

8 Oh hija de Babilonia, la devastadora.

¡Dichoso el que te pague

Por el mal que nos hiciste!

9 ¡Dichoso el que agarre a tus pequeños

Y los estrelle contra la peña!

138

Salmo de David

¹ Oh YAVÉ, te doy gracias con todo mi corazón.

Te cantaré alabanzas delante de los *'elohim*.

² Me postraré hacia tu santo Templo

Y daré gracias a tu Nombre por tu misericordia y
tu verdad,

Porque engrandeciste tu Palabra por encima de
todo tu Nombre.

³ El día cuando invoqué,

Tú me respondiste.

Me volviste atrevido con fortaleza en mi alma.

⁴ Todos los reyes de la tierra te darán gracias, oh

YAVÉ,

Cuando oigan las Palabras de tu boca.

⁵ Y cantarán de los caminos de YAVÉ,

¡Porque grande es la gloria de YAVÉ!

⁶ Porque aunque YAVÉ es exaltado,

Sin embargo, atiende al humilde,

Pero al altivo conoce de lejos.

⁷ Aunque yo ande en medio de la aflicción,

Tú me vivificarás.

Extenderás tu mano contra la ira de mis enemi-
gos,

Y me salvará tu mano derecha.

⁸ YAVÉ hará lo que concierne a mí.

Oh YAVÉ, tu misericordia es para siempre,

No desampares la obra de tus manos.

139

Al director del coro. Salmo de David

¹ Oh YAVÉ, Tú me escudriñaste y conociste.

² Tú sabes cuándo me siento
Y cuándo me pongo en pie,
De lejos entiendes mi pensamiento.

³ Vigilas cuando camino
Y cuando reposo,
Y estás íntimamente familiarizado con todos mis
caminos.

⁴ Aun antes que haya una palabra en mi lengua,
Ciertamente, oh YAVÉ, Tú la sabes toda.

⁵ Me rodeaste por detrás y por delante,
Y pusiste tu mano sobre mí.

⁶ *Tal* conocimiento es demasiado maravilloso
para mí.

Alto es, no puedo alcanzarlo.

⁷ ¿A dónde puedo irme de tu Espíritu?
¿O a dónde puedo huir de tu Presencia?

⁸ Si subo al cielo, allí estás Tú,
Y si en el *Seol* preparo mi cama,
Mira, allí estás Tú.

⁹ Si tomo las alas del alba
Y vivo en la parte más remota del mar,

¹⁰ Aun allí me guiará tu mano
Y me sostendrá tu mano derecha.

¹¹ Si digo: Ciertamente la oscuridad me cubrirá,
La luz a mi alrededor será la noche.

¹² Aun la oscuridad no es oscura para Ti,

La noche resplandece como el día.
Lo mismo son la oscuridad y la luz.

¹³ Tú formaste mis órganos internos.
Me tejiste en el vientre de mi madre.

¹⁴ Te doy gracias,
Porque soy temerosa y maravillosamente formado.

Maravillosas son tus obras,
Y mi alma lo sabe muy bien.

¹⁵ No fueron encubiertos de Ti mis huesos,
Cuando en secreto fui hecho,
Y entretejido en las profundidades de la tierra.

¹⁶ Tus ojos vieron mi embrión,
Y en tu rollo estaban escritos todos
Los días que me fueron ordenados,
Cuando aún *no existía* uno de ellos.

¹⁷ ¡Oh 'EL, cuán preciosos me son tus pensamientos!

¡Cuán inmensa es la suma de ellos!

¹⁸ Si los cuento, serían más que la arena.
Cuando despierto, aún estoy contigo.

¹⁹ ¡Oh 'ELOAH, si mataras al perverso,
Si, por tanto, se alejan de mí los hombres sanguinarios!

²⁰ Porque hablan contra Ti perversamente,
Y tus enemigos toman *tu Nombre* en vano.

²¹ Oh YAVÉ, ¿No aborrezco a los que te aborrecen?
¿No repugno a los que se levantan contra Ti?

²² Con absoluto odio los aborrezco.
Son mis enemigos.

23 Escudríñame, oh 'EL, y conoce mi corazón.
 Pruébame y conoce mis ansiosos pensamientos,
 24 Ve si hay en mí camino de perversidad
 Y guíame en el camino eterno.

140

Al director del coro. Salmo de David

- 1 Rescátame, oh YAVÉ, de hombres perversos.
 Guárdame de hombres violentos
 2 Que maquinan cosas malas en *sus* corazones.
 Continuamente promueven guerras,
 3 Afilan su lengua como serpiente.
 Veneno de víbora hay debajo de sus labios. *Selah*
- 4 Guárdame, oh YAVÉ, de las manos de los perversos.
 Guárdame de hombres violentos,
 Que se proponen que vacilen mis pies.
 5 Soberbios esconden trampa y cuerdas contra mí,
 Junto al sendero me extienden una red. *Selah*
- 6 Digo a YAVÉ: Tú eres mi 'ELOHIM.
 Presta oído, oh YAVÉ, a la voz de mis súplicas.
- 7 Oh YAVÉ 'ADONAY, Fortaleza de mi salvación,
 Cubriste mi cabeza en el día de la batalla.
 8 No concedas, oh YAVÉ, los deseos del perverso.
 No promuevas su designio de ser ellos exaltados.
Selah
- 9 En cuanto a la cabeza de los que me rodean,
 Cúbralos la perversidad de sus propios labios.
 10 Que caigan sobre ellos carbones encendidos.

Que sean echados al fuego
En abismos profundos de donde no puedan salir.

¹¹ Que el difamador no sea establecido en la
tierra.

Que el mal cace velozmente al varón violento.

¹² Yo sé que YAVÉ defiende la causa del afligido,
Y la justicia para el pobre.

¹³ Ciertamente los justos darán gracias a tu Nom-
bre,

Los rectos vivirán en tu Presencia.

141

Salmo de David

¹ ¡Oh YAVÉ, a Ti clamo, apresúrate hacia mí!

Presta oído a mi voz cuando te invoco.

² Que mi oración sea contada como incienso
delante de Ti,

El levantamiento de mis manos como *la* ofrenda
de la tarde.

³ Pon, oh YAVÉ, un guardia sobre mi boca.

Vigila la puerta de mis labios.

⁴ No inclines mi corazón a alguna cosa perversa,

Para que haga obras de perversidad

Con hombres que practican iniquidad,

Y no me dejes probar sus golosinas.

⁵ Que el justo me castigue con bondad

Y me reprenda.

No permitas que el aceite del impío embellezca
mi cabeza.

Porque aun mi oración está contra las obras perversas.

⁶ Sean lanzados sus jueces por las laderas de la peña.

Y oigan mis palabras, porque son agradables.

⁷ Como cuando uno ara y rompe la tierra,
Nuestros huesos fueron esparcidos en la boca del *Seol*.

⁸ Pero mis ojos están hacia Ti, oh YAVÉ, 'ADONAY.
En Ti me refugio.

No me dejes indefenso.

⁹ Guárdame de las trampas que me tendieron
Y de las trampas de los que cometen iniquidad.

¹⁰ Que los perversos caigan en sus propias redes
Mientras yo paso con seguridad.

142

Instrucción (Maskil) de David cuando estaba en la cueva. Oración

¹ Con mi voz clamo a YAVÉ.
Con mi voz suplico a YAVÉ.

² Ante Él derramo mi queja.
Declaro mi aflicción ante Él.

³ Cuando mi espíritu desmayaba dentro de mí,
Tú conociste mi sendero.
En el camino por donde ando
Ellos me escondieron una trampa.

⁴ Miro a la derecha y observo
Que no hay uno quien me atienda.
No hay escape para mí.
Nadie se preocupa por mi vida.

⁵ A Ti clamo, oh YAVÉ.
Digo: Tú eres mi Refugio,
Mi porción en la tierra de los que viven.
⁶ Presta oído a mi clamor,
Porque estoy muy abatido.
Líbrame de mis perseguidores,
Porque son demasiado fuertes para mí.
⁷ Saca mi vida de la prisión,
Para que dé gracias a tu Nombre.

Me rodearán los justos,
Porque Tú me tratarás con abundancia.

143

Salmo de David

¹ Oh YAVÉ, escucha mi oración.
Presta oído a mis súplicas.
Por tu fidelidad, por tu justicia respóndeme.
² No entres a juicio con tu esclavo,
Porque ante tu vista ningún hombre que viva es
justo.

³ Porque el enemigo persiguió mi vida.
Humilló mi vida hasta el suelo.
Me obligó a habitar en tenebrosidad, como los
muertos.

⁴ Por tanto, mi espíritu desfallece dentro de mí,
Mi corazón está desolado.

⁵ Recuerdo los días de antaño.
Medito en todas tus obras.
Reflexiono sobre la obra de tus manos.

⁶ A Ti levanto mis manos.
Mi alma te *anhela* como una tierra seca. *Selah*

⁷ Oh YAVÉ, respóndeme pronto.

Mi espíritu desfallece.

No escondas de mí tu rostro,

O seré como los que bajan a la fosa.

⁸ Que yo escuche por la mañana tu misericordia,

Porque en Ti confío.

Enséñame el camino en el cual debo andar,

Porque a Ti levanto mi alma.

⁹ Oh YAVÉ, líbrame de mis enemigos.

Me refugio en Ti.

¹⁰ Enséñame a hacer tu voluntad,

Porque Tú eres mi 'ELOHIM,

Que tu buen Espíritu me guíe por tierra nivelada.

¹¹ Revíveme, oh YAVÉ, por amor a tu Nombre.

Por tu justicia saca mi alma de la aflicción.

¹² Con tu misericordia corta a mis adversarios

Y destruye a todos los que afligen mi alma,

Porque soy tu esclavo.

144

Salmo de David

¹ ¡Bendito sea YAVÉ, mi Roca,

Que adiestra mis manos para la guerra

Y mis dedos para la batalla!

² Mi Misericordia y mi Fortaleza,

Mi alta Torre y mi Libertador,

Mi Escudo, en Quien me refugio,

Quien sujeta mi pueblo a mí.

³ Oh YAVÉ, ¿qué es el hombre

Para que Tú tengas conocimiento de él,
O el hijo del hombre para que pienses en él?

⁴ El hombre es como un suspiro.
Sus días son como una sombra que pasa.

⁵ Oh YAVÉ, inclina tus cielos y desciende.
Toca las montañas para que humeen.

⁶ Despacha relámpagos y dispérsalos.
Envía tus flechas y confúndelos.

⁷ Extiende tu mano desde lo alto.
Rescátame y líbrame de las aguas caudalosas,
De la mano de extranjeros,

⁸ Cuyas bocas hablan engaño
Y cuya mano derecha es falsedad.

⁹ Oh 'ELOHIM, a Ti cantaré canto nuevo,
Con salterio de diez cuerdas* te cantaré salmos.

¹⁰ Quien da salvación a los reyes,
Y rescatas a tu esclavo David de la espada perversa.

¹¹ Rescátame y líbrame de la mano de extranjeros,
Cuyas bocas hablan engaño,
Cuya boca y mano derecha son falsedad.

¹² Sean nuestros hijos en su juventud como plantas
crecidas,
Y nuestras hijas como columnas de esquinas
labradas.

¹³ Estén llenos nuestros graneros
Y provean toda clase de producto,
Nuestros rebaños se reproduzcan por miles,

* **144:9** El decacordio era el salterio de diez cuerdas.

Y diez miles en nuestros campos.

¹⁴ Nuestros bueyes estén fuertes para el trabajo,
Sin ruptura y sin pérdida,
Y no haya clamor de alarma en nuestras plazas.

¹⁵ Inmensamente feliz es el pueblo a quien esto le sucede.
Inmensamente feliz es el pueblo cuyo 'ELOHIM es YAVÉ.

145

Alabanza. Salmo de David

¹ Te exaltaré, mi 'ELOHIM, oh Rey,
Y bendeciré tu Nombre eternamente y para siempre.

² Cada día te bendeciré y alabaré tu Nombre
Eternamente y para siempre.

³ Grande es YAVÉ, y digno de suprema alabanza,
Y su grandeza es inescrutable.

⁴ Una generación a otra generación alabará tus obras,
Y declarará tus poderosas obras.

⁵ Meditaré en el glorioso esplendor de tu majestad
Y en tus maravillosas obras.

⁶ Hablarán los hombres del poder de tus asombrosas obras,
Y yo contaré tu grandeza.

⁷ Con anhelo proclamarán la memoria de tu gran bondad,
Y clamarán de tu justicia con regocijo.

- 8 Clemente y misericordioso es YAVÉ.
Lento para la ira y grande en misericordia.
- 9 YAVÉ es bueno para todos,
Y sus misericordias están sobre todas sus obras.
- 10 Oh YAVÉ, todas tus obras te darán gracias,
Y tus santos te bendecirán.
- 11 Hablarán de la gloria de tu reino,
Y conversarán sobre tu poder.
- 12 Para proclamar a los hijos de hombres tus
poderosas obras,
Y la gloria de la majestad de tu reino.
- 13 Tu reino es eterno,
Y tu señorío por todas las generaciones.
- 14 YAVÉ sostiene a todos los que caen
Y levanta a todos los que están doblegados.
- 15 Los ojos de todos miran a Ti.
Y en su tiempo Tú les das su alimento.
- 16 Abres tu mano
Y sacias el deseo de todo ser viviente.
- 17 Justo es YAVÉ en todos sus procedimientos,
Y bondadoso en todas sus obras.
- 18 Cerca está YAVÉ de todos los que lo invocan,
De todos los que lo invocan en verdad.
- 19 Cumplirá el deseo de los que le temen.
Escuchará también su clamor,
Y los salvará.
- 20 YAVÉ guarda a todos los que lo aman,
Pero destruirá a los perversos.
- 21 Mi boca hablará la alabanza de YAVÉ,
¡Y todo ser viviente bendecirá su santo Nombre
Eternamente y para siempre!

146

¹ ¡Aleluya!

¡Alaba, alma mía, a YAVÉ!

² Alabaré a YAVÉ en mi vida.

Cantaré alabanzas a mi 'ELOHIM mientras viva.

³ No confíen en gobernantes,

En un hijo de hombre, en quien no hay salvación.

⁴ Sale su espíritu, vuelve a la tierra.

Ese mismo día perecen sus planes.

⁵ Inmensamente feliz es aquél

Cuya Ayuda es el 'ELOHIM de Jacob,

Cuya esperanza está en YAVÉ su 'ELOHIM,

⁶ Quien hizo *el* cielo y *la* tierra,

El mar y todo lo que hay en ellos,

Quien guarda *su* fidelidad para siempre,

⁷ Quien ejecuta justicia a los oprimidos,

Quien da alimento a los hambrientos.

YAVÉ liberta a los prisioneros,

⁸ YAVÉ *da vista* a los ciegos,

YAVÉ endereza a los encorvados,

YAVÉ ama a los justos,

⁹ YAVÉ protege a los extranjeros,

Él sostiene al huérfano y a la viuda,

Pero Él trastorna el camino de los perversos.

¹⁰ Reinará YAVÉ para siempre,

Tu 'ELOHIM, oh Sion, por todas las generaciones.

¡Aleluya!

147

¹ ¡Aleluya!

Porque es bueno cantar salmos a nuestro
'ELOHIM,
Porque agradable, hermosa es la alabanza.

² YAVÉ edifica a Jerusalén.

Él reúne a los desterrados de Israel.

³ Él sana a los quebrantados de corazón
Y venda sus heridas.

⁴ Él cuenta el número de las estrellas.

Él da nombres a todas ellas.

⁵ Grande es nuestro 'ADONAY
Y prominente en fortaleza.

Su entendimiento es infinito.

⁶ YAVÉ sostiene a los afligidos.

Él abate a los perversos hasta la tierra.

⁷ Canten a YAVÉ con acción de gracias.

Canten salmos a nuestro 'ELOHIM con el arpa,

⁸ Quien cubre de nubes el cielo,

Quien provee lluvia para la tierra,

Quien desarrolla la hierba en las montañas.

⁹ Él da a la bestia su alimento,

A las crías de los cuervos que claman.

¹⁰ No se deleita con la fuerza del caballo,

No se complace en las piernas de un hombre.

¹¹ YAVÉ favorece a los que le temen,

Los que esperan su misericordia.

12 ¡Alaba a YAVÉ, oh Jerusalén!
¡Alaba a tu 'ELOHIM, oh Sion!

13 Porque Él refuerza los cerrojos de tus puertas,
Él bendice a tus hijos dentro de ti.

14 Él establece paz en tus fronteras,
Él te sacia con lo mejor del trigo.

15 Él envía su mandato a la tierra,
Su Palabra corre velozmente.

16 Él da nieve como lana,
Él esparce la escarcha como ceniza.

17 Él lanza su nieve como migas.
¿Quién puede resistir su helada?

18 Envía su Palabra,
Y la derrite,
Impulsa su viento para que sople,
Y fluyan las aguas.

19 Él declara sus Palabras a Jacob,
Sus Estatutos y Ordenanzas a Israel.

20 No trató así con ninguna nación.
Ninguna otra conoció sus ordenanzas.

¡Aleluya! ¡Aleluya!

148

1 ¡Aleluya!

Alaben a YAVÉ desde los cielos.
Alábenlo en las alturas.

2 Alábenlo, todos sus ángeles.

Alábenlo, todas sus huestes.

3 Alábenlo, sol y luna.

Alábenlo, todas lucientes estrellas.

⁴ Alábenlo, los más altos cielos,
Y las aguas que están sobre los cielos.

⁵ Alaben el Nombre de YAVÉ,

Porque Él mandó,

Y fueron creados.

⁶ Y los estableció eternamente y para siempre.

Él dio un decreto que no pasará.

⁷ Alaben a YAVÉ desde la tierra:

Cetáceos y todos los abismos,

⁸ El fuego y el granizo, la nieve y el vapor,

El viento tempestuoso que ejecuta su Palabra,

⁹ Las montañas y todas las colinas,

Árboles frutales y todo cedro,

¹⁰ Los animales salvajes y todo ganado,

Reptiles y ave alada,

¹¹ Reyes de la tierra y todos los pueblos,

Magistrados y todos los jueces de la tierra,

¹² Tanto jóvenes varones como doncellas,

Los ancianos y los niños,

¹³ Alaben el Nombre de YAVÉ,

Porque solo su Nombre es exaltado.

Su gloria está por encima de la tierra y el cielo.

¹⁴ Y Él levantó un poder para su pueblo,

Alabanza para todos sus fieles,

De los hijos de Israel, un pueblo cercano a Él.

¡Aleluya! ¡Aleluya!

149

¹ ¡Aleluya!

Canten a YAVÉ un canto nuevo
Su alabanza esté en la congregación de los santos.

² Alégrese Israel en su Hacedor.
Regocíjense en su Rey los hijos de Sion.

³ Alaben su Nombre con danza.
Cántenle alabanzas con pandero y arpa.
⁴ Porque YAVÉ se complace en su pueblo,
Embellecerá a los humildes con salvación.

⁵ Que los fieles exalten su gloria.
Que canten con regocijo en sus camas.

⁶ Que enaltezcan a 'EL con su boca,
Con una espada de dos filos en su mano
⁷ Para ejecutar venganza sobre las naciones
Y castigo sobre los pueblos,

⁸ Para atar a sus reyes con cadenas,
Y a sus nobles con grilletes de hierro,

⁹ Para ejecutar la sentencia escrita sobre ellos.
Éste será un honor para todos sus fieles.

¡Aleluya! ¡Aleluya!

150

¹ ¡Aleluya!

Alaben a 'EL en su Santuario.
Alábenlo en su esplendoroso firmamento.

² Alábenlo por sus poderosas obras.
Alábenlo según su excelente grandeza.

³ Alábenlo con el sonido de la trompeta.
Alábenlo con arpa y lira.

⁴ Alábenlo con pandero y danza.
Alábenlo con instrumentos de cuerda y flautas.

⁵ Alábenlo con címbalos resonantes.
Alábenlo con címbalos de júbilo.

⁶ ¡Todo lo que respira alabe a YAVÉ!

¡Aleluya!

ccxxxix

Palabra de Dios para ti The Holy Bible in Spanish, Palabra de Dios para ti translation

copyright © 2020 Asociacion Biblica Latinoamericana

Language: Español (Spanish)

Dialect: South America

Translation by: Asociacion Biblica Latinoamericana

Contributor: Latinamerican Textual Bible Foundation, Inc.

Si encuentra algún error, infórmenos en spapddpt@eBible.org.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-05-15

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 15 May 2025 from source files dated 15 May 2025

58d15345-d2cd-567c-bfcd-3defe1b3c861